Utah State University DigitalCommons@USU

All Graduate Theses and Dissertations

**Graduate Studies** 

5-1984

# Adjusting to Academic and Social Life at Utah State University: A Series of Video Program Scripts for Chinese Students from Taiwan, the Republic of China

Lu Chiang Utah State University

Follow this and additional works at: https://digitalcommons.usu.edu/etd

Part of the Communication Commons

# **Recommended Citation**

Chiang, Lu, "Adjusting to Academic and Social Life at Utah State University: A Series of Video Program Scripts for Chinese Students from Taiwan, the Republic of China" (1984). *All Graduate Theses and Dissertations*. 8237.

https://digitalcommons.usu.edu/etd/8237

This Thesis is brought to you for free and open access by the Graduate Studies at DigitalCommons@USU. It has been accepted for inclusion in All Graduate Theses and Dissertations by an authorized administrator of DigitalCommons@USU. For more information, please contact digitalcommons@usu.edu.



ADJUSTING TO ACADEMIC AND SOCIAL LIFE AT UTAH STATE UNIVERSITY: A SERIES OF VIDEO PROGRAM SCRIPTS FOR CHINESE STUDENTS

FROM TAIWAN, THE REPUBLIC OF CHINA

by

Lu Chiang

A thesis submitted in partial fulfillment of the requirements for the degree

of

MASTER OF SCIENCE

in

Communication

Approved:

Major Professor

Committee Member

Committee Member

Dean of Graduate Studies

UTAH STATE UNIVERSITY Logan, Utah

1984

#### ACKNOWLEDGEMENTS

Writing scripts for instructional programs is a big challenge to the broadcasters. It is especially true to the author. As a foreign student, the author not only faced the challenge of making an interesting instructional program, but also encountered the challenge of English writing. Without the following people's help, this big challenge would have never been met smoothly by the author herself, and the completion of this study would not be possible.

First of all, I would like to give my deepest gratitude to Dr. Burrell Hansen, my major professor, for his patience, understanding, and care. He has never been stingy with his time and intelligence. He is a strict teacher when examining the assignments, yet a kind advisor when giving his guidance.

Special thanks are also given to professor Jerry Allen and Dr. Emil Bohn, who are the other two members of my committee. Under their supervision, this thesis was made more thoroughly.

I greatly appreciate all the Chinese students at Utah State . University. Thanks to their cooperations in the survey, this thesis could move in the right direction. My appreciation also extends to the faculties and professors interviewed in this study who offered lots of valuable recommendations to help Chinese students solve their adjustment problems at USU.

I'm really grateful to my mother and sister. Without their encouragement, I wouldn't have accomplished my graduate study here. And

ii

my deepest love is devoted to my husband Ching-Yuan Lin. He not only took care of my life with love and understanding, but also contributed his efforts and talents in helping me accomplish this thesis.

Thanks for every suggestion, intelligence, care, and love!

Lu Chiang

# TABLE OF CONTENTS

	Page
ACKNOWLEDGEMENTS	ii
LIST OF TABLES	vi
LIST OF FIGURES	vii
ABSTRACT	viii
Chapter	
I. INTRODUCTION	1
II. STATEMENT OF PURPOSE	5
Lack of Orientation Program for Chinese Students Rationale for Producing a Video Orientation Program Purpose of Study	5 5 6
III. REVIEW OF LITERATURE	7
Studies on Foreign Students in A Particular College Studies on Foreign Students from Asia	8 11 12 17 18
IV. METHODS AND PROCEDURES	20
Construction of Questionnaire	20 21 22 22 25
V. SURVEY FINDINGS	28
Major Adjustment Problems of Chinese Students at Utah State University	28 32
VI. PREPARATION OF THE SCRIPTS	37
Description of the Target Audience	37 38 38 40

# TABLE OF CONTENTS (Continued)

# Page

VII.	SCRIPTS	s	• •	•	•••	•	••	٠	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	43
		•	: New																				43
	Ser	ipt 2	: It's	s a	Smai	11 1	Wor	ld	•	•	•	•	•	٠	•	•	•	•	•	•	•	•	62
	Scr	ipt 3	: Oper	ı Yo	ur 1	1ou	th	•	•	•	•		•	•	٠	•	•	•	•		•	•	90
			: To W																				115
		-	: Life																				151
VIII.	RECOMMI	ENDAT	IONS/U	JTIL	IZA	<b>FIO</b>	NSZ	LIM	11]	ra 1	CIC	)N 2	3	•	•	•	•	•	•	•	•	•	188
IX.	SUMMAR	Y AND	CONCI	.USI	ONS	•		•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	189
NOTES	• • •	• • •	• •		•••	•	••	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	192
REFEREN	NCES .	• • •	• •	••	•••	•		•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	196
APPEND	IX					•			•	•				•		•	•			•	•	•	199

# LIST OF TABLES

Tabl	e																		P	age	è
I.	SURVEY	FINDINGS		•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•		23	3

•

# LIST OF FIGURES

Figu	re	Page
1.	Number of Chinese Students from Taiwan in the United States by Selected Years, 1954/55 - 1982/83	2
2.	Number of Chinese Students from Taiwan at Utah State Univesity, 1973/74 - 1983/84	3

## ABSTRACT

Adjusting to Academic and Social Life at Utah State University: A Series of Video Program Scripts for Chinese Students from Taiwan, the Republic of China

by

Lu Chiang, Master of Science Utah State University, 1984

Major Professor: Dr. Burrell F. Hansen Department: Communication

The purpose of this study is to identify the major problems and solutions for Chinese students in their adjustment to academic and social life at Utah State University. The author intended to give Chinese students an orientation through a series of five video scripts which could be later produced into a series of five video programs.

The adjustment problems of Chinese students were determined by reviewing related literature and by surveying 50 Chinese students at Utah State University. The solutions to those problems were determined by interviewing 10 professors and faculty members on the campus of Utah State University.

According to the major problems and solutions identified by reviewing related literature, by surveying Chinese students, and by interviewing information experts, the author ended up with five video scripts: (1) "New Soil--The Mormon Culture in Utah" introducing the Utah state and Mormon culture in Utah; (2) "It's a Small World" identifying the cultural differences between Americans and Chinese; (3) "Open Your Mouth" recommending Chinese students improve their English language proficiency in speaking as well as in listening comprehension; (4) "To Write" tells the audience of some techniques in English writing; (5) "Life in America" orienting Chinese students to their adjustment to social life at Utah State University.

(211 pages)

#### CHAPTER I

#### INTRODUCTION

Chinese students studying abroad has a long history. The number of Chinese students studying in the United States has increased from one in 1847 to 20,770 in 1983. The first Chinese student studying in an American University was Yung Wing. Esther Lee Yao described Yung Wing's story as following:

In 1847, three young Chinese boys brought to the United States by an American missionary, the Reverend R. S. Brown, launched their "foreign studies" at Monson Academy in Massachusetts. Among them, Yung Wing (the family name goes first in China) was the first Chinese student to receive a baccalaureate degree from an American institution, Yale University. Upon returning to China in 1872 with his American bride, Mr. Yung organized Chinese Education Mission to recruit young Chinese students to study abroad.<sup>1</sup>

Since then, Chinese students studying abroad have always played a key role in transferring Western thought, science and technology to China. Prior to 1949, when the Communists occupied Mainland China, Western civilization had knocked ancient China's door open and converted her into a developing country. However, Mainland China, controlled by the Communist Party, adopted an isolationist policy and reclosed its door in the early 1950's whereas the Republic of China continued to benefit from Western civilization.

In the past 30 years Taiwan has grown rapidly and now appears to be in a transitional stage from a developing country to a developed country. This is particularly true in the upgrading of economic, educational, and technological areas. In such a transitional stage, the achievement of Chinese students abroad is especially crucial to Taiwan's modernization.

Figure 1 shows that the number of Chinese students from Taiwan has steadily increased since the 1950's (except 1974/75). In recent years, Taiwan has come to be second only to Iran in having the most students studying at universities in United States. The Institute of International Education reports, during 1982-83, that there were 20,770 Chinese students from Taiwan studying in America. In the same year, the number of Iranian students in American was 26,760.<sup>2</sup>

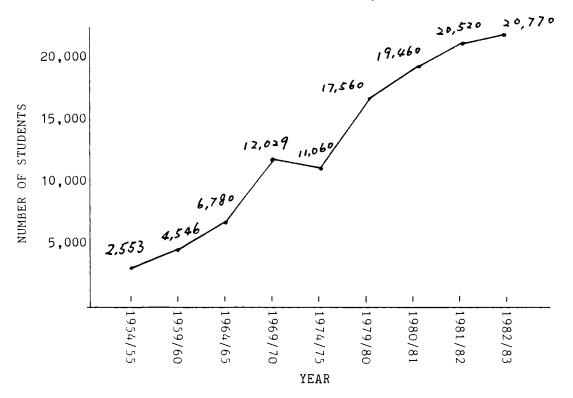


Fig. 1: Number of Chinese Students from Taiwan in the United States by Selected Years, 1954/55 - 1982/83.

This study will focus on the Chinese students from Taiwan who are going to or have just begun their study at Utah State University. According to the International Student Office of USU, the number of Chinese students from Taiwan has increased drastically since 1980. (See Figure 2) In The Winter Quarter, 1983, Taiwan replaced Iran as the number one country having the most students studying at USU. The number of Chinese students from Taiwan at that time was 160. Almost half of them majored in computer science.

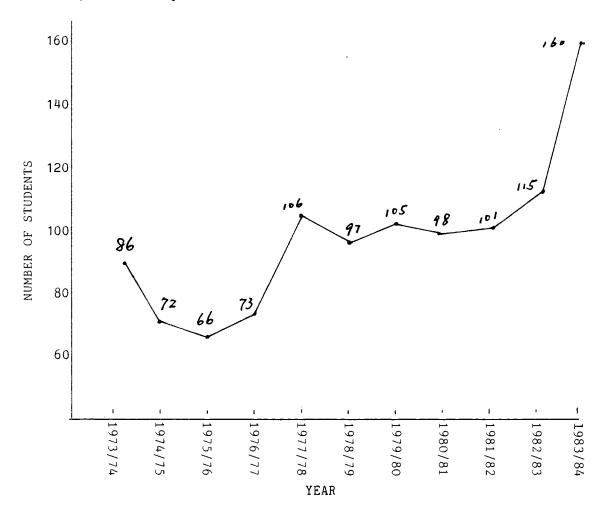


Fig. 2: Number of Chinese Students from Taiwan at Utah State University 1973/74 - 1983/84.

Facing the increasing numbers of Chinese students on the campus of Utah State University, is the need for a special orientation program for Chinese students to facilitate their adjustment to academic and social life at USU. In this study, the author intends to write a series of video program scripts for Chinese students from Taiwan based upon a survey of their specific cultural background differences, adjustment problems, and academic needs. It is expected that such a series of video orientation programs would help promote the success of Chinese students in their academic achievements at USU.

#### CHAPTER II

#### STATEMENT OF PURPOSE

#### Lack of Orientation Program for Chinese Students

Many American colleges have no orientation programs for foreign students, let alone a special orientation program for Chinese students. At Utah State University, the International Student Office has a special orientation program for all the foreign students; however, it is not especially aimed at meeting Chinese students' special needs.

In Taiwan, all the students who are going abroad to study must attend a two-day class held by the Ministry of Education. The class was designed to orient students to the new life abroad. However, at the time this student attended the courses consisted entirely of lectures provided by the government officers. Most students became bored and uninterested in those courses.

#### Rationale for Producing a Video Orientation Program

The invention of video systems aroused the educational system from its repose as a sleeping beauty. Video programs combine information with image and sound. It provides the learners more channels and stimuli than a pure lecture. Serious instruction conveyed by a video program is designed to be more interesting and understandable to the learners.

American academic and social life is completely strange to Chinese students. If there were a video orientation program, students would probably rather see than hear what to expect when studying in America. Therefore, it was deemed desirable to write a series of video program scripts which could later be produced into taped video programs for orienting Chinese students.

#### Purpose of Study

Based on the needs stated above, the purposes of this study are: (1) to identify the academic problems of Chinese students at Utah State University; (2) to identify the major problems for Chinese students in their adjustment to social life at USU; (3) to identify possible solutions to these problems for Chinese students in their academic and social life at USU; and, (4) to write a series of video program scripts from which a series of video programs could be produced, (A) to provide an orientation to American life and culture, and (B) to provide suggestions for Chinese students for solving their adjustment problems in academic and social life at USU.

#### CHAPTER III

#### REVIEW OF LITERATURE

In the past, several studies have focused on the adjustment problems of foreign students in America. The common methods used for collecting data have been questionnaire, problem checklists, and interviews. The problems identified by those students were similar to each other.

For example, Thomas Stafford and others found that homesickness, housing, social relationships, finances, and English language proficiency were the adjustment problems which concerned international students most.<sup>3</sup>

Edgar J. Fisher pointed out that the selection of courses, the campus traditions, financial problems, and residence facilities affected the academic success of foreign students.<sup>4</sup>

In terms of academic life, English language proficiency has been the most troublesome problem to most of the foreign students. "Language proficiency" includes listening comprehension, reading, writing, and speaking. Anne Elizabeth Heely found that speaking English is the biggest barrier to foreign students. Heely concluded, "All (of the foreign students) have had something at home, but few upon arrival can really speak English fluently, and may speak with a very decided accent. Others can write and understand spoken English much better than they can speak it themselves."<sup>5</sup>

In social life, most of the problems encountered by international students were those arising from cultural differences. Heely pointed

out that the conflicts of culture always arise "whenever two individuals of different nationalities come into actual contact with each other".<sup>6</sup> Because of few opportunities to know each other's culture, people continue to interpret other's culture according to their own cultural values. As a result, Heely indicated, the problems of isolation, prejudice, and social distance arose.<sup>7</sup>

# Studies on Foreign Students in A Particular College

In 1949, Frank Riley and James A. Peterson conducted a study of foreign students in seven institutions in Southern California. They found that foreign students had difficulties in understanding lectures, writing reports, and becoming accustomed to the academic customs and traditions in America.<sup>8</sup>

Antusa Perez Santos reported his research on seven groups of foreign students at Indiana University in 1957. He concluded that, "The academic, financial, and social problems gave the most trouble to the total group of students."<sup>9</sup> In academic life, Santos found that the foreign students faced most difficulties in taking notes and participating in class discussions. While in social life, foreign students' common problems were: "finances, adjustment to American food, social contacts, and personal feelings of inadequency, loneliness, and homesickness".<sup>10</sup>

In Elias Khalil Zain's study of 147 foreign students at the University of Oregon, 1964, the most troublesome problems appeared to be mainly social in nature.<sup>11</sup>

Zain specified the major academic difficulties of foreign students to be: writing essays and reports, participating in classroom

8

discussions, and taking and organizing notes. The least troublesome problems reported were understanding textbooks, locating information in the library, and understanding lectures. In examination methods, finishing on time in essay tests and understanding questions in objective tests were the most difficult problems, while writing legibly in essay tests and recalling specific facts in objective tests were the least difficult problems.<sup>12</sup>

In personal-social difficulties, the overwhelming majority of the foreign students at the University of Oregon indicated that homesickness was their major problem. Other difficulties arose in finding residences with reasonable rent, adjusting to American foods as well as customs, participating in social events, and finding suitable companionship with the opposite sex. It is worth noting, especially to this study, that one of the least difficult problems Zain found was in making friends with foreign students as well as Americans.<sup>13</sup> That is different from what was found from the Chinese students in this study.

In 1971, Sarla Sharman obtained similar findings in the study of foreign students attending universities in North Carolina. "Giving oral reports, participating in class discussions, taking notes in class, understanding lectures and preparing written reports", were the most serious academic problems. "Homesickness, housing, sufficient funds, and appropriate companionship with the opposite sex" were the major personal problems.<sup>14</sup>

Boonmee Nenyod made a comparison on the problems of foreign students enrolled in small, medium, and large state colleges and universities in Texas, 1974. Nenyod found that because of the lack of English language proficiency, communication and academic concerns appeared to be the most serious problems facing foreign students in Texas. In addition, the adjustment to the American systems and standards of education created other academic problems. Racial prejudice, religious prejudice, finance, transportation, housing, food were the common social and personal problems experienced by most of the foreign students in Texas. Nenyod concluded that foreign students enrolled in large institutions had the greatest number of personal and social problems when compared with foreign students enrolled in small and medium institutions.<sup>15</sup>

Chutima Snitwongse completed a study on life and academic adjustment problems of foreign students at the University of Missouri-Columbia in 1979. The students responded that finding a place to live, adjusting to the climate and handling the language were the major problems for foreign students in their adjustment to life at Columbia. The major problems for foreign students in their adjustment to study at the University of Missouri-Columbia were oral discussion or presentation, organizing and writing papers, and taking notes in English.<sup>16</sup>

In the same year (1979), Efiong David Akpan-Iquot investigated the problems of foreign students in Oklahoma. He found that the social problems were more serious than academic or financial problems for the foreign students in Oklahoma. The social problems which bothered the foreign students most were (1) attitude of some students toward "foreign" students; (2) attitude of some American people to skin color; (3) concept of being a "foreign" student; (4) immigration work restrictions; (5) understanding American slang; (6) homesickness; (7)

10

lack of opportunities to meet more American people; and, (8) lack of money to meet expenses.  $^{17}$ 

#### Studies on Foreign Students from Asia

In addition to the studies on foreign students in general, there were several studies concentrating on the Asian students in the past decades.

Mohammad Alam Payind made a study on Afghan and Iranian students in 1979. He reported that the most severe academic problems encountered by Afghan and Iranian students were: "improving English to the level necessary to pursue academic work; communicating thoughts in English; presenting oral reports; competing with Americans for high grades; taking notes, and writing reports".<sup>18</sup>

The major social problems included homesickness and financial problems. Payind observed that "students tended to relate their social problems to differences existing between the cultures of their countries and the culture of the United States, and to the lack of opportunities for establishing relationships with American students, professors and others.<sup>19</sup>

Marjorie Klein and other scholars found that "more than half of the Asian students studied had not established significant social relationships with Americans during their stay; yet those who did not do so considered Americans insincere, superficial, and incapable of real friendships".<sup>20</sup>

Among many studies of foreign students from Asia, Pyung Eui Han's research on the foreign graduate students from the Far East is more related to this study. Han surveyed 118 foreign graduate students from the Far East in 1974 who had been enrolled for at least two semesters at the University of Southern California. His major findings were: (1) Education is the most important goal of foreign graduate students from the Far East; (2) They encountered the most major problems in their academic experiences; (3) The most serious problems hindering Far East graduate students in achieving their most important goals are lack of finance and English language proficiency; (4) Situations relating to the English language such as participating in classroom discussions, writing term papers, making American friends, taking notes, understanding lectures, taking examinations, and so on, were the most troublesome to the foreign students from the Far East.<sup>21</sup>

#### Special Studies on Chinese Students

Research studies dealing with Chinese students in American are rather limited. Most of them were conducted by Chinese who themselves were once students in American universities. In the examination of the related literature, this author found the following studies which investigated the adjustment problems of Chinese students in America.

(1) 1934, Tsung-Kao Yieh completed his doctoral dissertation in the University of Chicago with the topic of <u>The Adjustment Problems of</u> <u>Chinese Graduate Students in American Universities.</u>

Yieh investigated the adjustment problems of 90 Chinese students in four universities - the University of Chicago, University of Illinois, University of Michigan, and Purdue University. He grouped the problems of Chinese students into four areas: financial problems, academic difficulty, immigration laws, and housing conditions. Yieh found out that the finance and language difficulty were the most troublesome problems.<sup>22</sup>

(2) 1935, Hwa-bao Chang achieved his doctoral degree from the University of Texas at Austin with the dissertation, <u>A Study of Some</u> Attitudes of Chinese Students in the United States.

Chang considered that, "Most Chinese students are conservative in their outlook. This is partly the result of contemporary educational practices and governmental policies administered in Taiwan."<sup>23</sup>

(3) 1946, Edwin Sih-Ung Kwoh presented his thesis <u>Chinese Students</u> in American Universities at Columbia University.

He also found that English language proficiency was the major problem to Chinese students. $^{24}$ 

(4) 1955, Peter Te Yuan Hao reported his doctoral dissertation <u>An</u> <u>Analysis of Certain Learning Difficulties of Chinese Students in New York</u> <u>City.</u>

Yuan found in this study that the Chinese students have "vocabulary and reading difficulties which did affect adversely their academic performance."<sup>25</sup>

(5) 1973, Maw-Fa Chien made <u>A Comparative Study of Adjustment</u> Problems Among American and Chinese College Students.

Chien compared the Chinese undergraduate students of the National Taiwan Normal University with the American undergraduate students of the University of Northern Colorado on the bases of their cultural background, sex, class, and college of major.<sup>26</sup>

He discovered that the college students' cultural backgrounds were significantly correlated with their adjustment problems. And the major problem areas of Chinese college students were "Adjustment to College Work", "Curriculum and Teaching Procedure", "Social and Recreational Activities", Social-Psychological Relations", and "Personal-Psychological Relations". He also found out that both American and Chinese college students preferred to talk over their problems with friends. In addition, Chinese students were inclined to seek help from parents, relatives and professors. American students tended to consult counselors, parents, and ministers.<sup>27</sup>

(6) 1979, Man Ping Lam finished her research on <u>The Problems of</u> <u>Chinese Students at the University of Illinois at Urbana-Champaign.</u>

In this research, she ascertained the personal problems of Chinese students at the University of Illinois at Urbana-Champaign. She also compared the problems of Chinese students with those of the American students by distributing problem check lists to both groups.

The Chinese students in Lam's sample indicated their greatest concern with problems related to their future. The problems cited next were related to their adjustment to college work and their English language ability.<sup>28</sup>

(7) 1983, Esther Lee Yao authored an article, "Chinese Students in American Universities". In this article, information was provided about the needs of Chinese students from Taiwan, Hong Kong, and other parts of Asia who pursue higher education in the United States. Yao pointed out the problems of Chinese students in adjusting to a different life style, value system, new language, and new learning methods.<sup>29</sup>

(8) In addition to the theses, dissertations, or articles, there is one reference book produced by the China Institute of America in 1954 -<u>A Survey of Chinese Students in American Universities and Colleges in</u> the Past One Hundred Years. It provided "the historical background of Chinese students in American institutions, and statistical data on various aspects of Chinese students' life in the United States" during the 100 years before  $1954.^{30}$ 

Given the preceding, research studies on Chinese students appear to have adjustment problems in five areas: language difficulty, learning style, life styles, value systems, and financial problems.

# Language Difficulty

Sih-Ung Kwoh revealed that "language difficulty has seriously handicapped the progress of academic research".<sup>31</sup> Te Yuan Hao also discovered that "the learning difficulties of Chinese students were found to be linguistic rather than quantitative in nature".<sup>32</sup>

Man Ping Lam pointed out in her research that "English language ability was the major concern to the Chinese students, particularly with concerns about limited vocabulary as related to listening comprehension, speaking, spelling, and grammar".<sup>33</sup>

Esther Lee Yao suggested that understanding and speaking English are difficult to Chinese students, because:

First, Chinese students are not used to the speed, accent and slang of American speech. They were taught "standard" English with formal grammatical structure and "standard" pronunciation, neither southern nor northern. Secondly, they are usually very shy, preferring to be good listeners rather than talkers. Even though they have questions concerning course assignments, they seldom ask questions of the teachers. Instead, they either figure the problem out for themselves or get the answer from classmates.<sup>34</sup>

# Life Style

Yao attributed Chinese students' slow progress in English to two phenomena. First, considering the future, many Chinese students changed their majors to the fields of computer science, accounting, and engineering which are "the most popular fields for employment and require a minimum of language skills."<sup>35</sup>

Second, most of the Chinese students couldn't get away from their old life style. They lived with Chinese roommates, ate Chinese food, spoke Chinese language, read Chinese newspapers and magazines, and listened to Chinese popular music. Yao said, "They hear English only in class... and speak English only for greetings".<sup>36</sup>

In another study at the University of Minnesota, Tai S. Kang had the same findings that "80 percent of the Chinese students create their own small community which contributes to the maintenance of traditional values and belief systems. They live together, support their own church, belong to only Chinese organizations, maintain close ties with the homeland, and do not read many magazines generally familiar to U.S. students."<sup>37</sup>

#### Value Systems

Yao pointed out that, "Differences in value systems usually lead to cultural shock with a profound impact".<sup>38</sup> For example, Chinese values regarding sex, marriage, filial piety, and family responsibilities could be considered old-fashioned by Americans, whereas American patterns of parent-child relations, marriage, and sex relations are often unacceptable to Chinese. Chang confirmed that "these cultural differences often impede the students' adjustment and affect their attitudes toward the United States".<sup>39</sup>

#### Learning Style

Because of cultural differences, the learning style of Chinese students are different from that of American students. Yao said,

Chinese students from Taiwan and Hong Kong are accustomed to absorbing the material covered and seldom challenge the professor. Critical thinking and independent study are not emphasized in their early schooling. Basically, students are tested on what the instructor taught and the book discussed. Use of the library and other resources is not encouraged. Thus, Chinese students have to adapt to a new learning style and make their gained knowledge more applicable and practical in the United States.<sup>40</sup>

# Financial Problem

In recent years, most of the Chinese students have supported their studies in America themselves or by their families. In order to reduce their families' burden, they tended to search for other financial resources. Scholarships and part-time jobs are the two main sources. However, the economic depression and high unemployment rate in the United States reduced a great number of chances for Chinese students to get financial aids. Yao found that, "In 1976, 28 percent of foreign students received scholarships from their home government or America universities. But five years later, in 1981, the figure declined to 17 percent . . . the rest of the students managing their financial condition either through help from parents and relatives or working secretly in restaurants."<sup>41</sup>

## Summary of Foreign Students' Adjustment Problems

Reviewing of the researchers mentioned above, the author found that

foreign students in America shared similar adjustment problems with each other.

In academic life, the most severe problems were relating to English language proficiency which included writing term papers, giving oral reports, taking notes, taking exams, participating in classroom discussions, and understanding lectures.

In social life, most of the foreign students encountered the problems of homesickness, insufficient finances, adjustment to American food and establishing social relationships with Americans. Those problems were primarily caused by the cultural differences.

## Existing Productions of Orientation Programs

There were very few researchers, educators, communicators, or artists who have engaged in producing orientation programs for foreign students in an audio or video type of program. So far, the author only found three of them:

1) Mona Yazdi, <u>Production of a Series of Ten TV Programs on the</u> <u>Problems of Foreign Students in the United States for Broadcast or</u> <u>Educational Television</u><sup>42</sup>

2) Haya Greenberg, <u>University International Mailbox: A Series of</u> <u>Nine Original Radio Scripts on Selected Problems of Foreign Students</u> <u>Planning to Attend an Institution of Higher Education in the United</u> States

The nine radio scripts were: 43

- a. Educational Institutions in the United States
- b. Application and Admission Procedure
- c. Passport and Visas

- d. Proficiency in English
- e. Expenses of a Foreign Student and Financial Assistance
- f. Employment and Work Permit
- g. Travel Aids
- h. Student Life on Campus
- i. Helpful Hints (introducing American social customs)

3) Scylla Richard Trad, The <u>UCLA Foreign Student Information</u> <u>Program: Six Fifteen Minute Tape Recordings for Radio Regarding Selected</u> <u>Problems of Foreign Students at UCLA, 1963-1964</u>

In this study, Trad produced six fifteen minute tape recordings regarding selected problems of foreign students at UCLA. Those recordings resulted from taped interviews with faculty and foreign students on the UCLA campus. The six problems covered in the recordings were:<sup>44</sup>

- a. English Language Problem
- b. Legal Problems
- c. Financial Problems
- d. Social Problems
- e. Problems of Single Girls at UCLA
- f. Academic Problem

Therefore, the video scripts which the author proposed to write for the orientation program might be the first especially written for the Chinese students.

#### CHAPTER IV

# METHODS AND PROCEDURES

The author's personal experience in making the transition from Taiwan to academic study at USU provided an initial basis for problem analysis. It was felt; however, that this study would be more meaningful if additional data could be obtained about Chinese students' adjustment problems generally. Therefore, the literature was reviewed for materials relating to this subject. Also, a survey was made of other Chinese students here at Utah State University to determine and identify problems which they had encountered in their experiences. After the adjustment problems were determined, interviewing of expert information sources were conducted to look for recommended solutions.

# Construction of Questionnaire

Originally, the author intended to use the Mooney Problem Checklist, College Form as an instrument for surveying the Chinese students. The Mooney Problem Checklist was developed by Mooney to help individuals express their personal problems. In the Mooney Problem Checklist, College Form, there are 330 items arranged in groups of five. There are eleven problem areas of 30 items each.

However, the Mooney Problem Checklist, College Form was designed for American College students and has only been revised once in 1950. Many of the problems are out-of-date and not those experienced by Chinese students, whereas many vital adjustment problems of Chinese students were not listed. Therefore, the author constructed a new problem checklist for this study. The final copy of the problem checklist was born after a pilot study with two revisions.

The problem checklist (See Appendix) designed by the author contains 40 items arranged in two categories - the adjustment problems in academic life, and the adjustment problems in social life, 20 items for each category. Each item has been given a scale from 0 to 4. 0 means "Never", 1 equals "Seldom", 2 represents "Sometimes", 3 refers to "Often", and 4 indicates "Always".

At the end of the problem checklist, there were two open-ended questions which allowed the respondent to identify their three major problems and solutions to those problems in academic life and social life. The respondents could answer the questions in either Chinese or English.

## Selection of Subjects

The population of this study was considered to be all the Chinese students from Taiwan who registered in the Utah State University for Graduate Study in Spring Quarter, 1984. According to the unofficial figure from the Graduate School, the total number of Chinese graduate students from Taiwan who registered at USU for Spring Quarter, 1984, was 131.

Since the survey was to find out the adjustment problems of Chinese students which usually show up in their first quarter, the population also included the three new students who just came from Taiwan and registered for Summer Quarter, 1984 as students at USU. Therefore, the total number of the population is 134. By simple random sampling, 50 students were drawn from this population. 30 of them are male and the other 20 are female. In terms of their major, computer science claims the most students in our sample. The number of students from the Computer Science Department that we surveyed is 24, followed by the Engineering Department, 10. Others were majoring in Business (7), Humanities and Social Science (5) and other science departments (4).

# Administration of Survey

The survey was completed in three days, from July 3 to July 5, 1984. 50 students were interviewed with the problem checklist by the author. The author began each interview with an oral presentation describing the purpose of this study and the methods of filling out the questionnaire. Then, the subjects filled out the questionnaire by themselves without the interviewer's interruption. The interviewer was there to explain the items on the problem checklist when the subjects asked. Each of the 50 copies of the problem checklists were all returned right after each interview.

#### Treatment of Data

The purpose of this survey was simply to find out what the major adjustment problems were of Chinese students in their academic and social life at Utah State University. Therefore, the means and standard deviations were calculated. The results are shown in Table 1.

Based upon the higher Mean Scores, the major adjustment problems of Chinese students in both academic and social life were found.

22

Τ.	AB	LE	Ι
----	----	----	---

SURVEY I	FINDINGS
----------	----------

Problem	Mean	Standard Deviation
Academic		
1. Vocabulary too limited in writing	2.64	.819
2. Trouble in taking notes in class	2.36	.889
<ol><li>Trouble in writing essays or organizing term papers</li></ol>	2.50	1.025
4. Unable to express myself well in English	2.52	.830
<ol><li>Trouble with oral reports in class or speaking up in class discussions</li></ol>	2.40	1.114
<ol><li>Embarassed when being asked questions in the class</li></ol>	2.00	1.020
7. Afraid of asking teachers questions	1.66	1.051
8. Afraid of discussing with other foreign students and American students after class	1.22	1.025
9. Not getting studies done on time	1.46	.943
10. Hard to understand lectures or classroom discussions	1.92	.717
11. Hard to understand dialogue during the conversations with Americans	2.02	.707
12. Don't know how to answer questions in meeting teachers' requirements	1.88	.711
13. Hard to finish on time in taking the exam	1.26	.770
14. Hard to understand questions in tests	1.38	.745
15. Vocabulary limited in answering an essay test	1.90	•933
16. Don't know how to get good grades	1.68	.968
17. Not having a good college advisor to give individual help	1.86	1.400

Problem	Mean	Standard Deviation
18. Hard to establish a close relationship with teachers	2.22	1.082
19. Needing advice on choosing courses in order to have a well-planned college program	1.58	1.097
20. Not knowing the requirements of graduation	.88	1.032
Social Life		
21. Education and adjustment problems of my children in America	2.00	.693
22. Spouse's adjustment problems in America	.38	.858
23. Financially unable to get married or have my spouse and children with me	.48	.964
24. Worried about and missing my families in Taiwan	1.70	1.025
25. In love with someone of a different race	.28	1.122
26. Afraid of losing the one I love who is not being with me now	.40	1.166
27. Having no chance to have a boy or girl friend	.60	1.536
28. Hard to mix with other foreign students and American students	1.66	1.088
29. Affected by racial prejudice	1.54	.984
30. Afraid of visiting American families	1.02	.905
31. Having no close friends to tell my troubles to	1.02	1.104
32. Too few American friends	2.14	1.296
33. Too few Chinese friends	.42	1.031
34. Receiving too little financial support from home	.66	1.032
35. Hard to find fellowship or other financial aid from school	2.00	1.470

TABLE I (Continued)

Problem	Mean	Standard Deviation
36. Needing a job during vacation	2.18	1.493
37. Don't like American food and miss Chinese food of Taiwan	1.76	1.142
38. Don't have enough time to cook food	1.52	1.237
39. Difficult in finding residences with reasonable rent	1.16	.967
40. Hard to get along with my roommates	.54	.639

TABLE I (Continued)

# Interviewing of Information Experts

In order to search for the recommended solutions for the major adjustment problems identified by Chinese students, the author also interviewed some professors and faculty members on the campus of USU. The persons interviewed by the author were:

- Mrs. Afton Tew Staff of International Student Office.
   Mrs. Tew is responsible for preparing the orientation program for international students at USU.
- (2) <u>Mr. LaMar R. Frandsen</u> Director of International Student Office.

Mr. Frandsen is in charge of the International Students Office. Mr. Frandsen must be consulted about all the legal problems of foreign students. (3) <u>Dr. Brenda M. Branyan</u> - Professor of Instructional Technology Department.

Dr. Branyan is teaching information sources. She is a master in searching information and research methods.

- (4) Dr. Cecelia H. Foxley Vice President of Student Service.
- (5) <u>Mr. Lavell Saunders</u> Director of Learning Assistance Center. The Learning Assistance Center provides services in improving students' learning skills, including test-taking, note-taking, effective listening and studying, and so on.
- (6) <u>Ms. Glenda R. Cole</u> A lecturer in the Intensive English Institute. Ms. Cole has more than ten years' experience in working with foreign students at USU during her teaching in the Intensive English Institute. She understands the cultural difficulties as well as the language problems of foreign students.
- (7) <u>Dr. Sara E. Newell</u> Professor of Communication Department. Dr. Newell is teaching Intercultural Communication and was also the coordinator of graduate students in the Communication Department.
- (8) <u>Dr. Donald H. Cooley</u> Head of Computer Science Department. Since nearly half of the Chinese students at USU majored in Computer Science, the major problems revealed in the survey were mainly reflecting the problems of Computer Science students. Therefore, it was felt necessary to interview Dr. Cooley.

- (9) <u>Dr. John R. Cragun</u> Dean of Business College.
   Dr. Cragun is responsible for the distribution of fellowships in the Business College.
- (10) <u>Ms. Connie Bateman</u> Staff of Graduate School Office. Ms. Bateman was in charge of the distribution of Graduate Fellowship funds.

#### CHAPTER V

## SURVEY FINDINGS

## Major Adjustment Problems of Chinese Students

#### at Utah State University

In general, the academic problems appeared to be more troublesome to Chinese students than social life problems. The average rating score of academic problems is 1.867, whereas the average of social life problems is 1.173.

# The Major Adjustment Problems in Academic Life

In the adjustment to academic life at USU, the top five problems identified by Chinese students were: (1) Vocabulary too limited in writing; (2) Unable to express myself well in English; (3) Trouble in writing essays or organizing term papers; (4) Trouble with oral reports in class or speaking up in class discussions; (5) Trouble in taking notes in class.

The author believes that all of these five problems are related to the lack of English language proficiency.

## <u>The Major Adjustment Problems in</u> <u>Social Life</u>

In adjusting to the social life at USU, the Chinese students felt their most troublesome problems are: (1) Needing a job during vacation; (2) Having too few American friends; (3) Hard to find fellowship or other financial aid from school; (4) Don't like American food and miss Chinese food of Taiwan; and, (5) Worried about and missing their families in Taiwan. Among these, the financial problem was of the most concern to Chinese students.

#### In General

In the total 40 items on the problem checklist, the Mean scores above 2 were the following items:

- (1) Vocabulary too limited in writing (2.64)
- (2) Unable to express myself well in English (2.52)
- (3) Trouble in writing essays or organizing term papers (2.5)
- (4) Trouble with oral reports in class or speaking up in class discussions (2.4)
- (5) Trouble in taking notes in class (2.36)
- (6) Hard to establish close relationships with teachers (2.22)
- (7) Needing a job during vacation (2.18)
- (8) Too few American friends (2.14)
- (9) Hard to understand dialogue during the conversations with Americans(2.02)
- (10) Hard to find fellowship or other financial aid from school (2) The Mean Score above 2 means that these ten problems "Sometimes" or even "Often" troubled Chinese students.

When looking at the mean with standard deviation, we noticed that among the top five academic problems, there are three items which have standard deviation lower than 1 but still have high mean scores. The three items are: "Vocabulary too limited in writing"; "Unable to express myself well in English"; and "Trouble with Oral reports in class or speak up in class discussions". The low standard deviation with high mean score shows that most of the Chinese students experienced the same high degree of troublesomeness on these problems.

On the other hand, Chinese students appeared to be very heterogeneous in their social life problems. In the adjustment problems of social life, all of the items with high mean scores have the standard deviation higher than 1.

# Three Major Adjustment Problems in Academic and Social Life

Analyzing the three major adjustment problems in academic and social life specified by Chinese students in the open-ended questions of the questionnaire, it was found that the language difficulties were mentioned most often, second is the problems of making friends.

The language problems were mentioned 78 times, including the problems in listening comprehension, speaking, reading, writing, and limited vocabulary. Among them, there were 23 times referring to difficulties in speaking English.

Other academic problems identified by Chinese students in the first question of the questionnaire included: getting good grades, taking examinations, finishing assignments and readings on time, searching for the information, inadequency in the background knowledge of his field, and unfamiliarity with the American educational style.

In social life problems, the problems of making friends were raised 34 times. Most of the Chinese students found difficulties in making friends with American students. Some of them even complained about too many Chinese around the campus which they considered as the factor hindering their progress in English. Only one person felt that he (or she) had too few Chinese friends.

Other adjustment problems in social life specified by Chinese students in the second question of the questionnaire included: culture differences, food, financial problem, homesickness, too little entertainment, establishing student-teacher relationships, transportation, racial prejudice, weather, housing, and emotional problem.

#### Summary

According to the results of survey, the following conclusions were drawn:

(1) The lack of English language proficiency is the most troublesome problems to Chinese students at USU.

(2) In language problems, Chinese students experienced most difficulty in the speaking of English.

(3) To Chinese students at USU, the academic problems are more serious than social life problems.

(4) USU Chinese students appeared to be more homogeneous in academic problems but more heterogeneous in social life problem.

(5) In social life, financial difficulties are the most serious problem.

(6) It seemed that the inadequency in language ability of Chinese students is related to the fact that they have two few American friends. And unfamiliarity with the American culture made it more difficult for Chinese students to make friends with Americans.

Compared with the results of the literature review, Chinese students in Utah State University have the same adjustment problems in academic and social life. The academic problems are more serious then the social life problems. And the language deficiency is the major barrier which affected the academic achievement of Chinese students at USU.

# Recommended Solutions to the Adjustment Problems

According to the conclusions above, the language proficiency, making American friends, and financial difficulties are the major adjustment problems of Chinese students in both academic and social life at Utah State University. Focusing on these three problems, the author interviewed some related experts. They provided many good suggestions on resolving the problems for Chinese students.

## Recommendations on Improving Language Ability

Glenda Cole has been teaching the Intensive English courses for more than ten years. She suggested that the Chinese students take English courses, such as writing lab in the English Department or some English-as-a-Second-Language courses from the Language and Philosophy Department to improve language ability.

According to the survey, many have difficulty in writing an essay or term paper. Dr. Sara Newell indicated a guideline for Chinese students. She said, "Read as much as you can in English so that you get a real sense of how it sound . . . and try to write as much as possible". In some departments such as Computer Science and the Engineering Department, the students are not required to write much. Dr. Newell still suggested those students give themselves a chance and some pressure, force themselves to write, because in the long run they will have to write the thesis or report at the end. In writing a paper or preparing an oral presentation, Dr. Brenda Branyan provided some strategies in searching for the information, organizing the data into a term paper, and using the library information sources.

In improving the learning skills, such as note-taking, vocabulary building, and effective studying, the Learning Assistance Center offered many services. Mr. Lavell Saunders introduced those services which include handouts of learning skill, credit and non-credit courses in studying skill, workshop, and tutorial audio programs of academic skills.

Other suggestions on improving language ability in speaking and listening comprehension included: watching TV, reading American newspapers or magazines, listening to the radio, attending the conventions or lectures on campus, participating in social activities, and making friends with Americans.

### Recommendations on Improving Social Relationship with American Teachers and Students

Dr. Newell, who teaches Intercultural Communication, said that in an intercultural contact, it is necessary for both parties to know the cultural differences between them. Glenda Cole also emphasized that Chinese students should know both the American values and the Chinese values when making friends with Americans. Mrs. Cole said, knowing values from both cultures is necessary for us to be more tolerant of other's cultural norms.

In making friends across the cultural differences, Dr. Newell encouraged Chinese students to take the initiative, to look for opportunities to get together with American people. Glenda Cole thought that Chinese students should give up their old life style and work their way into the American life, for example, to live with American friends instead of Chinese friends; to participate in American social activities instead of a Chinese party.

In establishing a good teacher-student relationship, Professor Newell said, "Feel free to talk to us". She recommended Chinese students talking their problems over with the teacher as early as possible. "Don't be afraid to talk to teachers."

Dr. Cecelia Foxley reminded Chinese students to make appointments with teachers before they go to see them. It is polite to do so.

Dr. Donald Cooley, the Head of the Computer Science Department, is confused by Chinese students' names. It is hard for Americans to pronounce Chinese names and it's difficult to remember them too. Dr. Cooley felt that the first step toward establishing good relationships between people is for people to remember each other's name. Therefore, he suggested Chinese students have an Americanized name or at least to have a name that sounds American, so that the teachers can call out student's name without difficulty, then the distance between teacher and student will be shorter.

#### Recommendations on Finding Financial Aid

The financial problem is of the most concern to Chinese students in their adjustment to the social life in America. Therefore, they are eager to know how and where Chinese students can get financial aid from the school.

In the Graduate School Office, Ms. Connie Bateman revealed that the Graduate School has funds for graduate students. However, it is up to

the departmental office to select the students who can receive the awards.

Therefore, applying for the Graduate fellowships, the students should go to their own department directly. And those students with high GPA have the better chance. In addition to the fellowships, the department also provides some Teaching Assistantships or Research Assistantships. For access to the TA or RA, the applicant needs certain qualification other than a high GPA.

Another financial resource for foreign students is to get employment on campus or off campus. However, there are limitations on that. Mr. LaMar Frandsen, the Director of the International Student Office, emphasized that foreign students are not allowed to work unless they have a working permit. And the foreign students have no right to apply for a working permit in their first year of study, unless they encounter unforeseeable problems.

#### Summary

By interviewing the experts, the following recommended solutions to Chinese students' adjustment problems at Utah State University were obtained:

(1) The experts suggested that Chinese students improve their language proficiency by taking English courses, reading and writing as much as possible, utilizing library information sources for writing papers or preparing oral reports, seeking help from the Learning Assistance Center, and participating in American social activities.

(2) In improving social relationship with American teachers and students, the experts suggested Chinese students start by understanding the cultural differences between Chinese and Americans.

(3) The recommendations on finding financial aid were: earning a high GPA, learning special skills in a special field, and applying for a working permit in order to get a fellowship, a Teaching or Research Assistantship, or other employment.

### CHAPTER VI

#### PREPARATION OF THE SCRIPTS

After determining the adjustment problems for Chinese students at USU and obtaining recommended solutions to those problems, the next step of this study was to make preparations for the scripts the following analysis was made.

#### Descriptions of the Target Audience

#### Audience

The scripts were written for Chinese students from Taiwan who are going to or have just begun their graduate study at Utah State University.

#### Age

The age of target audience is between 24 and 30 years of age.

#### Educational Level

According to the unofficial figure from the Graduate School at USU, in the Spring Quarter, 1984, 86.6% of the Chinese students from Taiwan who were studying at USU were graduate students. The total number of Chinese students from Taiwan was approximately 150 at that time. Therefore, it was determined that the orientation scripts should be intended for the graduate students.

#### Prior Knowledge

The audience members already know something about their major field

of study. They had already determined their own learning objectives and academic goals. Increasing audience's understanding of their own department would not be a goal of these programs.

#### Attitude

The audience should be self-motivated. They are willing to face their adjustment problems and solve those problems. They are mature enough to make their own decisions.

#### Objectives of the Scripts

The major objective of writing this series of script is to have them produced eventually as a series of video program. After reviewing the programs, the Chinese students would be able to:

- foresee various adjustment problems in academic and social life while they are studying at Utah State University,
- (2) identify the cultural differences between Americans and Chinese, including the differences in value systems,
- (3) know the sources from which they can get appropriate help,
- (4) recognize the resources provided on campus which are useful to their academic life, and,
- (5) be able to solve their adjustment problems through the ways suggested by the scripts.

#### Program Descriptions and Objectives

After determined the major adjustment problems of Chinese students, the author decided to write a series of five video scripts to solve those problems. The contents and objectives of each script are as follows:

#### (1) New Soil--The Mormon Culture In Utah

The first script is an introduction to the state of Utah, the Mormon's influence on the economics, politics, social and cultural activities, the Mormon way of life, and the Mormon's value system.

From this program, the audience should know the Mormon culture and Mormon way of thinking so that they can successfully cope with this special phase of American culture and get along well with the people in Utah.

#### (2) It's a Small World

This program focused on the cultural differences between Americans and Chinese. Different value systems in both parties are described in detail in the story.

After viewing this program, the audience should be able to know how to overcome the cultural differences and be tolerant of the different value systems when making friends with Americans and in establishing a close relationship with teachers.

## (3) Open Your Mouth

The speaking of English is the most difficult challenge to the Chinese students' language ability. In the third script "Open Your Mouth", several ways are suggested for improving the students' language proficiency in speaking English as well as in listening comprehension. Resources and English courses which can improve student's English speaking ability are introduced. The main objective of this program is to encourage the audience to speak English and to provide a specific procedure for practicing.

# (4) To Write

English writing is especially hard for Chinese students. "To Write" tells the audience of some techniques in building up vocabulary, searching for the information, organizing term papers, and taking notes. In addition, the function of the Learning Assistance Center is also introduced in the script.

From this program, the audience should learn of many specific techniques in writing.

## (5) Life in America

The final script concentrates on the social life of Chinese students in America. Homesickness, cooking Chinese food, transportation and getting a fellowship or job are all discussed in this script.

The author intends to persuade the audience to be open-minded to the American way of life instead of being stubborn about the Chinese life style. In resolving the financial problems, the author tries to provide specific courses for the audience. The audience should be able to know how and where they can get financial support. In addition, the legal problems of employment are also explained in detail in the script.

#### Resources Utilized in Scripts Preparation

In addition to the survey, interview, and the author's personal experiences, some of the information included in the scripts was derived from related literature.

In the first script "New Soil--The Mormon Culture in Utah", the information about the Utah and Mormon culture was adapted from the literature. The <u>Worldmark\_Encyclopedia\_of\_the\_States</u><sup>45</sup> provides a thorough introduction to Utah including the location, climate, population, history, religion, and so on. The <u>State Names, Flags,</u> <u>Seals, Songs, Birds, Flowers, and Other Symbols</u><sup>46</sup> contains the origins of Utah's state name, state flower and state bird.

In introducing the Mormon culture, the author reviewed several books dealing with the Mormon religion. Two of them were very useful. Richard Vetterli's <u>Mormonism, Americanism and Politics</u><sup>47</sup> gave a historical review of the Mormon's impact on Utah's politics and economics including industry and agriculture. Another book, <u>The Mormons</u><sup>48</sup> is a book with pictures introducing the Mormon way of life, the Mormon belief, and the Mormon values. The book of <u>Mormon Doctrine</u><sup>49</sup> contains explanation on Mormon doctrines. In addition, a census report conducted by LDS Census in 1980 provided the latest numbers of Mormon population in Utah which was reported in the script.

When comparing the American values with Chinese values, the books <u>American Culture<sup>50</sup> and Foreign Students and Higher Education in the</u> <u>United States<sup>51</sup> are very helpful. American Culture</u> identified six American values: hardworking, individualism, freedom, democracy, equality, and materialism. And the <u>Foreign Students and Higher Educa-</u><u>tion in the United States</u> analyzed the different value systems between foreign students and American students.

In preparing for the third script "Open Your Mouth" and the fourth script "To Write", the author used many school manuals and bulletins published by Utah State University.

<u>Utah State University Bulletin, 1982-1984 Catalog</u><sup>52</sup> included course descriptions provided at Utah State University. Within the bulletin,

the author found that the Utah State University offered some English courses as well as the culture courses, such as, "American Culture" in the Sociology Department and "Analysis of Cross-Cultural Difference" in Language and Philosophy Department.

Several handouts on learning skills and audio tapes of "Mini-Courses in Academic Skill" produced by the Learning Assistance Center were good references for writing the scripts.

In describing research methods for organizing the term paper in script 4, the book <u>Practical Research Planning and Design<sup>53</sup></u> was reviewed.

CHAPTER VII

## SCRIPTS

# Script 1:

# New Soil--The Mormon Culture in Utah

PROGRAM TITLE:			
The Way —— Adjusting to Academic and Social Life at			Social Life at
Utah State University			
SCRIPT NUMBER:	TITLE	:	LENGTH:
1		New Soil — The Mormon	25 min.
		Culture in Utah	
VIDEO		AUDIO	
GRAPHIC: TITLE ''N	EW	MUSIC UP FULL	
SOIL-THE MORMO	N	THEME SONG: A HANDFUL	OF SOIL
CULTURE IN UTAH		SINGER (SINGING IN C	HINESE)
		聽說術將這渡重導到國外	司刘辟编前途
CU: TAIWAN ISLAND	IN	Sombody said you are goin	ng abroad to
WORLD MAP SUPERED		develop your splendid future.	
WITH VIR: AIRPLANE			
FLYING ON THE AIR		送何一把故邸的泥土之代表	成的丁事和祝福
		I'm giving you a handful	of native soil
		for my blessing.	

VIDEO	AUDIO
ZOOM OUT FROM TAIWAN ISLAND, SLOW PAN	分後就論何在《可處》》法了這把故語光土. From now on wherever you are, don't forget the native soil.
OVER THE PACIFIC	
OCEAN TO THE AMERICA	除了时代源泉的思念。請至亨道虎神聖的國土
(SUPER CONTINUES)	Please miss me forever, and defend our
	sacred land.
	這把泥土,春霜打通,野大烧通,杜鵑花層層和浮通
	This is the soil, stricken by the spring
	thunder, burned by the wildfire, and over
	which falling the withering azalea.
	言把泥土、钮先期通、敬人路通 符代曾经拿连逼
ZOOM IN TO UTAH (SUPER	This is the soil, tilled by the
CONTINUES)	ancestors, trodden by the enemies, and over
	which crossing you and I with hand in hand.
CU: UTAH IN THE MAP	
(SUPER OUT)	這把泥土,這把泥土
KNEE-SHOT: HOST'S	This is the soil, this is the soil,
FEET	
KNEE-SHOT: HOST BENDS	MUSIC FADE OUT
TO TAKE A HANDFUL	

VIDEO	AUDIO
OF SOIL	
	HOST
LS: HOST	Now here we are in America. And this
HOST LIFTS UP HER	is the soil I just picked up from here, one
LEFT HAND WITH SOIL	of the gardens of Utah State University.
BUST-SHOT: HOST	In my right hand, is a cookie jar.
HOST LIFTS UP HER	
RIGHT HAND WITH A	
JAR OF SOIL	
CU: COOKIE JAR WITH	Look at the soil in it Does it
SOIL	look familiar to you?
BUST-SHOT: HOST WITH	It is the soil I brought from my
JAR OF SOIL	hometown.
FS: FLOWERS	Just like flowers planted on the soil,
PAN TO EACH KIND OF	we are raised on the soil. But look at the
FLOWERS	flowers here. Have you ever seen them in
	your hometown before? Yes, we saw some
	of them, but many of them we've never seen
	until we came here.

VIDEO	AUDIO
CUT TO HOST STANDING IN FLOWERS	Culture is just like the soil. Different soil in which is planted different flowers. Various cultures raise various people.
	When we talk about culture, we are talking about the values, attitudes, behaviors, and life style of humans.
FS: HOST STEPS ON THE LAND	We've been raised in the Chinese culture for a long time. We have a set of values of our own. We know how to behave well in Chinese society. But now we step on a brand new land and face a brand new culture. The existing values we have might not fit the American society.
	Before we begin our struggling to adjust in this American society, we might have to ask ourselves: How much do we know about American culture? Since we are in Utah now, why don't we start with —— knowing Utah.

VIDEO	AUDIO
VTR	MUSIC UP AND UNDER
	NARRATOR (V. O.)
MOUNTAINS	Utah is located in the Rocky Mountain
	region of the Western United States. The
TOP OF THE MOUNTAINS	name "Utah" is an Indian word, meaning "in
AREA-SHOT OF UTAH	the tops of the mountains". The area of
FIELDS	Utah is approximately six times that of
	Taiwan with a population only one twelfth
	that of Taiwan's.
TREES AND FLOWERS	The climate here is generally dry.
SWINGING IN THE	Temperature is warm and favorable in late
WIND	spring, summer, and early fall. Compared to
SNOWY MOUNTAIN, HOUSE,	Taiwan, the winter of Utah is relatively
AND STREET	cold and long. It lasts about six months
	a year with heavy snow.
CU: MELTING SNOW ON	MUSIC UP
THE BRANCHES OF A	
TREE	
DISSOLVE: GULLS FLYING	MUSIC FADE OUT, NATURAL SOUND UP
OVER THE AIR	(CALIFORNIA GULLS FLYING OVER
	THE AIR WITH PLAINTIVE CRIES)

VIDEO	AUDIO
LS: HOST SITS ON THE	(HOST SITS ON THE GRASS WITH A BUNCH OF SEGO
GRASS	LILY IN HAND. HOST WATCHES THE GULLS FLYING
	OVER AND THEN TURNS HER FACE TO THE CAMERA)
	HOST
	The birds you just saw are called the
	California sea gull. It is the State bird of
BUST-SHOT: HOST WITH	Utah. And the sego lily is the State flower.
SEGO LILY IN HAND	they are considered as State symbols, because
	they saved people's lives.
DISSOLVE TO GRAPHIC:	MUSIC UP AND UNDER WITH SOUND
RUINED-CROPS IN THE	EFFECT: CRICKET SOUND
FIELD	
	STORYTELLER: OLD MAN'S VOICE
	(V. O.)
	Between 1840 and 1851, Rocky Mountain
	crickets were destroying the crops in Utah.
	People didn't have enough food to eat. The
	families were put on rations. During this
DISSOLOVE TO GRAPHIC:	time, people learned to dig for the sego lily
SEGO LILY	and eat its soft, bulbous root to sustain their lives.

VIDEO	AUDIO
DISSOLVE TO GRAPHIC:	In 1848, the crickets ruined half of the
CRICKETS IN THE	fields. When it seemed that nothing could
FIELD	stop the devastation, a great flock of gulls
DISSOLVE TO GRAPHIC:	appeared. They settled down upon the fields.
GULLS AND CRICKETS	All day long they gorged themselves, the
	white gulls upon the black crickets, like
	hosts of heaven and hell contending, until
	the crickets were extinguished and the people
	were saved.
VIR	MUSIC UP AND FADE OUT
	HOST
LS: HOST WITH MORMON	In terms of religion, the dominant
TEMPLE IN BACKGROUND	religious group in Utah is the Church of
	Jesus Christ of Latter-Day Saints, popularly
	known as the Mormons. A great
	percentage of the Mormons of the United
	States live here, and it is the Mormons who
	found the State of Utah, therefore, Utah is
	also known as "the Land of the Mormons" or
	the "Mormon State".

VIDEO	AUDIO
	In 1980, about 70% of the State's
	population were Mormons. <sup>54</sup> Today they continue
	to play a central role in the State's
	institutions. The Mormon way of life still
	dominates economics, politics, and social
	and cultural activities in Utah.
VIR	MUSIC UP AND UNDER
BUSINESS BUILDINGS IN	NARRATOR (V. O.)
SALT LAKE CITY	
	You can't understand the economics of
	Utah without understanding the Mormon church.
FARM AND RANCH	Agriculture is the major and traditional
	economic activity in Utah. The Mormons not
	only controlled all the important water
	rights, but also claimed their rights over
	most of the arable land in Utah. The church
	leaders thought that cultivating land, tending
	flocks, developing local industries, using
	local resources were ways to produce stable,
	contented societies.

VIDEO	AUDIO
MINE	Abraham Lincoln once said, "Utah will
	yet become the treasure-house of the nation".
	Because Utah is potentially rich in mineral
	wealth, the federal government had fostered a
	number of geological expeditions to the
-	territory. However, the whole territory was
	controlled by a group of people who
	discouraged the mining of precious metals.
	The Mormon church did not wish its people to
	get rich so quickly. Church leaders thought,
	a permanent society would not be built upon
	mining, therefore, the State's mineral
	industry was developed mostly by non-Mormon
	capital and non-Mormon foreign immigrants.
RAILROAD	In the eighteen hundreds, the major
	obstacle to exploring the Western wealth was
	distance. In order to prevent unemployment
	and make the Mormon community less dependent
	on imports from the East, the Mormon church
	began a series of locally owned cooperative
UTAH MANUFACTURING	enterprises. The Utah Manufacturing Company
COMPANY	and ZCMI —— the biggest wholesale center in
ZCMI	Utah, were all established at that time.

VIDEO	AUDIO
	Even today, Church authorities still sit on
BUSINESS BUILDINGS	the boards of most major Utah corporations.
MORMON FAMILY PLANTING	In addition, the Mormon families are
GARDEN	encouraged to be self-sufficient by planting
	gardens and making common household articles
	for their own.
CAPITOL BUILDING IN	MUSIC FADE OUT
SALT LAKE CITY	NARRATOR (V. O.)
	In the early days, the politics of Utah
	were in the hands of Mormon leadership,
	except the federally appointed officials.
	Today, most of the State legislators are
	still Mormons. it certainly has an influence
	on state government and politics. Starting
LEGISLATORS PRAYING	a public meeting with a prayer is not unique
	in Utah. It is just one of the marks of
	Mormon church influence on the politics.
	Furthermore, the governer of Utah would not
	stay long unless he were accepted by the
	Mormon people.

VIDEO	AUDIO
	(LEGISLATORS FINISHED PRAYING)
CUT TO MORMON CHOIR	SOUND UP FULL: MORMON CHOIR
ZOOM OUT TO HOST WITH	(HOST WALKS IN THE CAMERA)
CHOIR IN BACKGROUND	
(USE WIDE-ANGLE LENS	MUSIC UNDER
TO EXAGGERATE THE	
DISTANCE BETWEEN	HOST
FOREGROUND AND	
BACKGROUND)	Mormon church influence also extends to
	the cultural activities. To Mormons, music,
	dancing, painting or any kind of arts are a
	way to echo the beauty of God's creation.
	They are encouraged by the church to keep the
	arts alive and thriving. For example, the
	Mormon Tabernacle Choir is the most famous
	Mormon artistic organization. It is also
	one of the most famous Choirs in the world.
ZOOM IN (FROM HOST) TO CHOIR (HOST IS OUT	(HOST OUT OF THE CAMERA)
OF FOCUS, CHOIR IS	SOUND UP FULL
IN FOCUS)	

VIDEO	AUDIO
CUT TO LS: HOST WALKING	HOST
ON THE STREET	
	Once you move to Utah, you live with
	Mormons. You won't be comfortable in living
	here, unless you understand the Mormon
	culture. Let's visit a Mormon family, just
	for you to understand how the Mormons think
	and what they believe.
LS: HOST WALKING TO A	
HOUSE AND RINGING	
THE DOOR BELL	
CU: DOOR BELL	DOOR BELL RINGING
OVER-SHOULDER SHOT	JOHN: Hi, Lu, come in! We just started our
FROM THE HOST TO	program.
JOHN OPENING THE	HOST: Program? What program?
DOOR	JOHN: Well, our families will get together on
MS: JOHN	every Monday night. We discuss what God
	says; we talk to each other and sing
	songs together. Today, Jimmy will play
	the violin with Linda playing the piano.
	We call it our "Family Home Evening
	Program''.
TWO SHOT	HOST: That sounds fun. But, am I disturbing you?

VIDEO	AUDIO		
	JOHN: No! Not at all! If you want you can		
	join our family home evening.		
	HOST: All right. That's nice!		
LS: JOHN AND HOST JOIN			
THE FAMILIES	、		
MS: JOHN	(JOHN LEADS THE FAMILY MEMBERS AS		
	THEY READ SCRIPTURES)		
	NARRATOR (V. O.)		
	(MUSIC UNDER NARRATIVE VOICE)		
LS: FAMILIES	The Matthews' family is a typical Mormon		
	family. Many Mormons are very proud of		
	having a big family with a lot of children.		
	The John Matthews have eight children in		
	their family.		
CU: JOHN	John is a high school teacher. He is		
	also a Ph.D. student at Utah State University.		
	A hardworking father with a set of high moral		
DISSOLVE TO VTR: JOHN	standards for his family — no drinking of		
TEACHING IN THE	alcohol, no smoking, no drinking of coffee or		
CLASS, WALKING ON	tea. To John, as well as to other Mormons,		
THE CAMPUS	the human body is one of God's greatest gifts		

VIDEO	AUDIO			
	to his children. That's why Mormons follow a			
	law of health, called the Word of Wisdom, to			
	keep their physical health.			
	MUSIC UP AND UNDER			
DISSOLVE: CU MRS.	Mrs. Matthews is an ordinary contedted			
MATTHEWS	housewife. She enjoys her responsibility at			
	home in raising eight children and taking			
	care of the family.			
DISSOLVE: MRS.	Traditionally, for Mormon women, their			
MATTHEWS DOING	primary place has been in the home, rearing			
HOUSEWORK	children and being faithful to the husband.			
	These have been their major jobs. Today,			
	this is changing and many Mormon wives also			
	have jobs outside the home.			
	MUSIC UP AND UNDER			
DISSOLVE TO TWO SHOT:	Eric and Grace are the eldest son and			
ERIC AND GRACE	daughter in this family. Eric is fifteen,			
	Grace is twelve. They are both well-education			

VIDEO	AUDIO	
	Mormons believe, knowledge is necessary	
	to salvation, and building individual	
	character is a chief purpose in education.	
	MUSIC FADE OUT	
	SOUND FADE IN	
DISSOLVE: TWO SHOT OF	Little Linda and Jimmy are good helpers	
LINDA AND JIMMY	to Mrs. Matthews.	
MS: LINDA PLAYING PIANO	Linda, only ten, has already been a	
	babysitter. She helps her mother take care	
	of her little brothers and sisters. She	
	also babysits for neighbors to earn her own	
MS: JIMMY PLAYING	pocket-money. And Jimmy, sometimes, will	
VIOLIN	also help Mrs. Matthews do the dishes.	
FS: THE FAMILIES	Children in the Mormon family are taught	
	to work, to give service, and to have	
	responsibility. They are taught not only	
	working but enjoying. To them, work is fun.	
	SOUND UP FULL	

VIDEO	AUDIO			
FS: FAMILIES	(JIMMY AND LINDA FINISH PLAYING			
HOST STANDS UP	MUSIC, OTHERS APPLAUD)			
	HOST: Wonderful! John, you have a wonderful			
	family.			
LS: JOHN AND HOST MOVE	JOHN: Thank you. Would you like to see our			
TO THE TABLE	family tree?			
	HOST: I love to. But What's that?			
	Is that a tree?			
	JOHN: No. (LAUGH) Actually it is a			
	collection of photographs for each one of			
	our family members.			
FS: PICTURES	JOHN: Here See? At the top of the			
	picture are my wife's grandfather,			
	grandmother; and, my grandfather,			
	grandmother. The second row are my wife's			
	father, mother; and, my father and mother.			
CU: WEDDING PICTURE	HOST: (HOST POINTS THE PICTURE IN THE MIDDLE			
	ROW) This must be your wedding picture.			
TILT DOWN TO CHILDREN	JOHN: Yes, and my eight children are at the			
PICTURES	bottom. I draw a tree to link all the			
	families together and call it our family			
	tree.			
TWO SHOT	HOST: You do consider the family is very			

VIDEO	AUDIO	
	important to you, don't you?	
	JOHN: By all means! we believe, the family	
	is not just for here and now, it will last	
	forever. You know, we are expected to	
	know everything possible about our	
	ancestors — our father and mother,	
	grandfather and mother, and great	
	grandfather and mother.	
	HOST: How?	
MS: JOHN	JOHN: Well, there is a geneological library	
	in Salt Lake City. We can look up those	
	old documents and find it out.	
	HOST: Why do you do that?	
ZOOM IN TO CU: JOHN	JOHN: Because, we believe, there is another	
	world. After we die, we will all meet	
	together in that world. So the family	
	that is together in this life can stay	
	together forever in the next.	
DISSOLVE TO SKY	MUSIC UP AND UNDER	
PAN DOWN TO HOST	HOST	
STANDING IN THE		
GARDEN	Introducing you to the Mormon culture is	

.

VIDEO	AUDIO		
	not intended to convert you into a Mormon and		
	into giving up your own beliefs. It is just		
	for you to notice that the Mormon way of		
	thinking might be different from ours.		
	Understanding Mormon culture will help us		
	feel comfortable in interpreting their		
	behaviors. Because how they behave is		
	according to what they believe.		
	It may be that, there is no single		
	culture that can be the best for everyone.		
	It is good for us to carry our own culture		
	and live in a new culture. It gives us a		
	chance to make comparisons between different		
	cultures and pick up good parts from both		
	sides to build up a new world for our own.		
	First of all, we need to be open-minded.		
	Just like this:		
	MUSIC UP FULL		
CU: COOKIE JAR	(HOST OPENS COOKIE JAR)		
MS: HOST MIXED THE	(POUR THE SOIL ON THE GROUND		

VIDEO	AUDIO		
SOIL	AND MIX WITH OTHER SOIL)		
CU: STONES PICKED UP FROM SOIL	(PICK UP STONES FROM THE SOIL, THROW THEM AWAY, AND BUILD UP A CASTLE WITH MIXED SOIL)		
MS: HOST BUILDING UP A CASTLE			
	MUSIC FADE LOW		
MS: HOST AND CASTLE	HOST		
	I can mix the Chinese soil with American soil and build up a new castle. So can you!		
PAN UP TO SKY	MUSIC UP FULL		
SUPER: TITLE ''NEW SOIL —— THE MORMON CULTURE IN UTAH''			
SUPER OUT	MUSIC FADE OUT		

# Script 2:

# It's a Small World

PROGRAM TITLE:				
The Way Adjusting to Academic and Social Life at				
Utah State University				
SCRIPT NUMBER:	TITLE:		LENGTH:	
2		It's a Small World	25 min.	
VIDEO	AUDIO			
LS: CARS RUNNING	ON THE MUSIC UP FULL		:	
HIGHWAY		THEME SONG: IT'S A SMA	A SMALL WORLD	
		CHILDREN SING 在這個世界裏有代 In this world are you an 不論是指內天臺這樣 Sweetness and warmth are world, even in the farthest en	此有行。 d I. f 在人网 all over the	
CU: ROAD WITH FRO	NET	難恐怖人認識就	IAR	
PART OF THE CA		Although we just met each other today.		
FOREGROUND (SH				

•

VIDEO	AUDIO
TAKEN FROM INSIDE	
OF THE CAR)	珍贵的友谊国烧代身多
	Precious friendship is surrounding me.
	世界真是小
SUPER: TITLE "IT'S A	The world is so small.
SMALL WORLD''	
	和得非常地.
	How wonderful the small world is.
	= R I L H R
	這是-個小世界
	It is a small world.
	小得真美女).
	)
	So small and wonderful.
SUPER OUT	MUSIC REPEAT ONCE MORE, FADE LOW
	HOUSE REFERENCE, FADE LOW
LS: BEAR LAKE (SHOT	(A MAN IN THE CAR SHOUTING IN CHINESE)
TAKEN FROM INSIDE	
OF THE CAR)	另: 收看! Bear Lake 至了!
	MAN: Look, the Bear Lake!
	a to state with a with a wind
	全車:(散呼)如河!
	ALL PEOPLE: (CHEERING) Hurrah!

VIDEO	AUDIO
LS: CAR RUNNING ON THE	MUSIC UP AND FADE OUT
HIGHWAY WITH BEAR	
LAKE IN BACKGROUND	
ZOOM IN TO BEAR LAKE	
CUT TO CAMPING SCENE:	(PEOPLE LAUGHING AND TALKING IN CHINESE)
PEOPLE PITCHING	
CAMP, SETTING FIRE,	
PLAYING CARDS,	
BARBECUING	
FS: HOST WALKING IN	HOST
THE CAMERA	
	I like to join <u>t</u> his kind of party,
	having a picnic, playing cards, barbecuing,
	and swimming. The Chinese Students
	Association usually initiates this kind of
	activity once or twice a quarter, just for us
	to relax awhile. But what I like most is
	that, during the party, we can exchange our
	experiences and problems in studying, making
	friends or whatever.

VIDEO	AUDIO
	(A GIRL CALLING THE HOST FROM THE OTHER SIDE IN CHINESE) 女: ミエガダ、よう右幹、柿、うう: 吠末.' GIRL: Lu. What are you doing there? come on!
	(HOST TURNING HER FACE TO THE OTHER SIDE AND ANSWERING IN CHINESE) 主村氏: 馬上孝子: HOST: Yes, I'm coming!
	(HOST TURNING HER FACE BACK TO CAMERA)
	HOST
	We have a party over there. Please join us. I promise, you won't be sorry.
ZOOM OUT TO LS: HOST RUNNING TO THE	MUSIC FADE IN
OTHER SIDE	MUSIC FADE OUT
CU: MEAT ON THE BARBECUE	

VIDEO	AUDIO
COVER SHOT: FIVE PEOPLE SURROUNDING	(PEOPLE TALKING IN CHINESE)
THE BARBECUE	主持人: 這是什麼:
	HOST: What's this?
	王(男): 半肉 WANG (MALE): Beef.
	主持人:老天:武不吃牛肉分野? HOST: Oh Gosh! I don't like beef.
	李(七): 萩ぶ: 我何還有豬排和難脆 LEE (FEMALE): Don't worry. We also have
	pork chop and chicken leg.
	陳男):>> 游点合的介绍-调彩生, 記藏,教育省约.
	CHEN (MALE): Lu, let me introduce you a new
AND CHI	student, Wei Chi. She is studying in the
	Education Department.
	主持人:街好: 成则和路来多久了?
	HOST: How do you do. My name is Lu Chiang.
	How long have you been here?
	\$2(由):才一调多月.
CU: CHI	CHI (FEMALE): Only one month.
	主持人:還適應吗:
	HOST: Have you adjusted yourself to new

VIDEO	AUDIO
VIDEO TWO SHOT: HOST AND CHI FS: WANG ROASTIND MEAT	AUDIO conditions here at Utah State University? え: 遠不太適焼. CHI: Not yet. 主持人: 中愛味意味, 二、中華状語子子, 「日子子上還有没有共化之中: HOST: Take it easy. You will make it. Is there any other Chinese student in your department? え: 没有, 六人人中子-小子. CHI: No, I'm the only one. 王: 没有, 大人人中子-小子. CHI: No, I'm the only one. 王: 没有, 大人人中子-小子. WANG: It's good for you. In our Computer Science Department, there are a whole bunch of Chinese students. Hanging around with Chinese all day long, you just can't improve your English. 本: 新年小小子太大学良友中派, 不會 多久生子, 羽八子友大学, 2000 LEE: Who said that you should stick around with Chinese all day long? You can make friends with Americans or other foreign students, can't you?

VIDEO	AUDIO
	王: 站是这情,可是两知道我们-上講
	成眼望去重是老中,不够老中花,够新能
	WANG: You are right. But there is something
	you don't know. If you went to our class,
	all you would see are Chinese. If you
	were not to mix with them, whom can you
	mix with?
	本:決省些老小吧:汉望主動找機會 子難跟他們交往的. LEE: There must be some Americans or other
	foreign students. Making friends with
	them is not difficult, as long as you can
	actively seek the opportunity.
	?東:其實之朋友並不難,要之到真正的
	山子朋友就不多易了、老中老美都-楼、
COVER SHOT	CHEN: In fact, making friends is not hard at
	all. Making real friends is really hard,
	no matter whether he is Chinese or
	American.
	主持人:這話倒是真的,不過對我們 書講,路友美文朋友是比較困難,因
	高代的建了了一重文化有量不同的样
	殿我们最复美有不同的惯值槽
	理和行為模式,加考不治,5次此的
	刘光差勇,就不容易会得来.

VIDEO	AUDIO
	HOST: That's true. But making friends with
	Americans is especially hard for us,
	because we have one more barrier, that is
	the cultural differences. We and
	Americans have different values and
	different behavior patterns. If we don't
	notice the cultural differences, we won't
	get along well with each other.
	李:糟糕,、肉吹烧焦,了,建吹都调面;
CU: BURNING MEAT	LEE: Woops! The meat is almost burned.
MS: LEE	Turn it over, quick!
	記:计摩提的文化差要:研修不
	記计展报的文化差遇。行给不
OVER-SHOULDER SHOT	CHI: What kind of cultural differences? Can
FROM THE HOST WITH	you be more specific?
CHI FACING THE	主持人:比如説,老美徒却就被到
CAMERA	潮着自己动手做到3大学也自己
	打工赌楼、打农新父母、他们省店
	員,到着聽成碗,在校園裏跨草,
	村座部首幹。 中国人也是著名的勤奋,可是有
	甘大大概念, 观記為洗盤子、制斗
	的工作有模和就的子的身合地位

<u></u>	
VIDEO	AUDIO
	HOST: For example, Americans are trained
WIPE TO <u>VTR #1</u> : ALL	from childhood to do things for themselves.
THE PICTURE IN VIR	Even in college, they support themselves
#1 ARE DIMMED	by finding a job without relying on their
PERIPHERALLY)	parents. They clerk in the supermarket,
VTR #1: AMERICAN	wash dishes at cafeteria, or mow grass on
STUDENTS CLERKING	the campus. They do whatever they can.
IN SHOP; WASHING	
DISHES; MOWING	
GRASS	
WIPE TO CU: HOST	HOST: We Chinese are also known as
	hardworkers, but we consider that washing
	dishes and mowing grass will degrade our
	status as being a scholar.
	谭. 而那是不对的, 湛自己劳力, 建筑
	多没有计学可取:
CUT TO MS: CHEN	CHEN: And that's wrong. Relying on our own
	labor is not shameful.
	王、所小、伤要是在校国裏看到跨草的人, 千萬到瞭不起他,人家可能是撑掉
	子弟别照不起他,人民有能是难理
	士, "管得此何置多!
COVER SHOT WITH WANG	WANG: So, whenever you see a person who is
IN THE MIDDLE	mowing grass on the campus, don't look

VIDEO	AUDIO
MS: HOST	down on him. He might be a doctor, who knows more than you do. 主持人: あり, 美國人足校事の時候多, 思考の時候夕, 而中国人是、考約 時候多, 小校事の時候夕. HOST: Besides, most of the time, Americans are concentrating on doing instead of thinking. On the contrary, Chinese are spending most of their time on thinking rather than doing. 沃: 咲 美天 菱 美子:
ZOOM IN TO CU: HOST	CHI: What do you mean by that? 主持人: 該氏攀小引码子 代表水海 描重視: 尔·有些就需要说问谱, 之又就不算且, 有-次就為了是房石 版事: 小孩子, 了為 探太不, 司, 大孩, 考得 下就. 更校. HOST: Let me give another example. I major in radio and television. In some of the production courses, we have to produce a program with a group of other students.
FOCUS/DEFOCUS DISSOLVE	MUSIC FADE IN
DISSOLVE FROM HOST TO	HOST: (NARRATIVE VOICE) One day, we did not

VIDEO	AUDIO
VTR #2: AUDIO LAB,	get along well because of different
STUDENT A AND B	behavior pattern in thinking and doing
STANDING BESIDE THE	things
MIC; HOST SITTING	
BESIDE THE AUDIO	MUSIC FADE OUT
CONTROL CONSOLE	NATURAL SOUND UP
COVER SHOT	STUDENT A: Lu, what are you doing?
	Daydreaming?
	HOST: I'm thinking.
	STUDENT A: What are you thinking about?
	HOST: I'm trying to figure out the sequence
	of doing this.
	(HOST MUMBLING TO HERSELF)
	Turn on turn-table one, turn on volume,
	then is mic, and turntable two,
TWO SHOT: STUDENT A	STUDENT B: Oh, come on, Lu! Stop thinking!
AND B	Let's go for it.
	STUDENT A: Yeah. Let's do something!
COVER SHOT	HOST: All right! All right!
MS: HOST PUTTING	

VIDEO	AUDIO
RECORDS ON TURN-	
TABLES	
COVER SHOT	HOST: Are you ready?
	ALL PEOPLE: Ready!
	(HOST STARTING TURN-TABLE, TURNING ON
	THE VOLUME, MUSIC UP)
MS: HOST OPERATING	(HOST TURNING DOWN THE VOLUME, OPENING
THE AUDIO CONTROL	MIC., STUDENT A BEGINING NARRATION)
CONSOLE	
CU: STUDENT A	STUDENT A
	Dance has long been one of the most
	beautiful and interesting of the performing
	arts. In recent years, its popularity has
	increased tremendously with a wide range of
	performances from classical ballet to modern
	dance. Yet for many people dance remains
	somewhat intimidating. Without an
	understanding of what it is and where it
	comes from, it's hard to develop an
	appreciation for the art.
<u> </u>	

VIDEO	AUDIO
MS: HOST	(HOST FADES OUT THE MUSIC)
COVER SHOT FS: HOST REWINDING TAPE, STOP IT, PLAY THE TAPE	STUDENT B: Terrific! Let's play it back.
COVER SHOT	STUDENT A: What's the matter? Where is the music? And where is my narration? Are you sure you've recorded everything?
MS: HOST	HOST: I'm definitely sure. Did you see that? The needle is moving in the VU Meter. If we didn't record anything on tape, the needle will not move. We just can't play it back.
MS: STUDENT B SITTING DOWN, TURNING THE ROTARY FADERS ON AND OFF CU: HOST THINKING	STUDENT B: Let me try it. HOST: (NARRATIVE VOICE) There must be something wrong.
COVER SHOT	(ECHO COMES FROM THE MICROPHONE)

VIDEO	AUDIO
	HOST: Oh! Stop it! Don't mess around the
	machine.
MS: STUDENT B TURNING	STUDENT B: I'm working, not messing around.
THE SWITCHES AND	Don't you understand?
FADERS ON AND OFF	
	(STUDENT B MUMBLING TO HIMSELF)
	The mechine ice's twicks many here is
	The machine isn't tricky. There must be
	a reason for that.
CU: HOST	HOST: Ok, you guys keep on working. I'm
	going. Because there is nothing we can
	do about it now.
FOCUS/ DEFOCUS DISSOLVE	MUSIC FADE IN
	MUSIC FADE OUT
DISSOLVE FROM <u>VIR #2</u> TO	
BEAR LAKE SCENE	记成懂了。碰到事情做不通,中国
	人会坐下来静静的想 美國人 则享可加倍努力的东做,页到
	做通路达.
COVER SHOT	CHI: I understand now. If at first we failed
	Chinese will sit down to think, Americans
	would rather redouble their efforts in
	doing until they succeed.

VIDEO	AUDIO
	主行人: 发辉: HOST: You got it! 王: 好她: 好她: 好我们到碰坐 著: 说:",她来:你你吧!
MS: WANG	WANG: Ok, girls, don't just sit there talking
	Let's DO something.
TWO SHOT: LEE AND WANG	李:版什麼:
IWO SHOI: LEE AND WANG	LEE: Do what? $\underline{F} : \sqrt{2} \sqrt{2} \sqrt{2} \sqrt{2} / \frac{1}{2}$
	$\underline{F}$ : $\underline{V}$
COVER SHOT	(ALL PEOPLE LAUGH)
DISSOLVE TO WIDE SHOT:	MUSIC FADE IN AND OUT
BEAR LAKE	
DISSOLVE TO LS: DAVID	DAVID: Lu, how are you!
APPROACHING HOST STANDING UP	HOST: (SURPRISINGLY) Hi, David! What are
	you doing here?
	DAVID: It's a beautiful day. I'm coming to
	have a picnic with my students.
COVER SHOT	HOST: Let me introduce you to my friends
	(HOST TURNS TO OTHER PEOPLE) Hey, guys!
	This is David Jones. He is teaching in

VIDEO	AUDIO
	the Intensive English Language Istitute.
	DAVID: How do you do
DAVID SHAKING HANDS	
WITH EACH ONE OF	HOST: David This is Chen, Lee, .
THEM	Chi and Wang.
WANG SENDS A BEEF TO	WANG: Have a beef. It's good.
DAVID	DAVID: Thank you!
TWO SHOT: DAVID & HOST	HOST: Can you Join us for a few minutes,
	David? We are just talking about how to
	make friends with Americans. Maybe you
	can give us some suggestions.
	DAVID: Yes, I'd love to. My students are
	out rowing a boat on the lake now. I
	guess they won't be back for half an hour.
COVER SHOT	HOST: Good! Let's sit down. (HOST TALKS TO
	ALL PEOPLE) Now, from now on, we should
	all speak English so that David will know
	what we talking about.
	ALL PEOPLE: Agree!
	(EVERYBODY SITS DOWN, LEE TURNS ON THE
	RADIO, MUSIC UP)

VIDEO	AUDIO
TWO SHOT: HOST & DAVID	HOST: What do you suggest for us to make
	friends with Americans?
	DAVID: Well, the first thing is to know
	what's the difference between you and the
	Americans.
MS: CHEN	CHEN: You mean the cultural differences?
TWO SHOT: DAVID & CHEN	DAVID: Yes. Because we have different sets of
	value systems. For example, we Americans
	are very individualistic. We like to
	work separately. But, as far as I'm
	concerned, you Chinese are group oriented.
	You like to stick together, don't you?
	CHEN: You are right. We feel we are
	subordinated to our country, to our family.
CU: DAVID	DAVID: But the Americans believe, each person
	has a worth simply because he is an
	individual. His ideas are important above
	all else; they are not to be subordinated
	to any others. That is something you
	should know about, if you are living in
	American society.
THREE SHOT: LEE, DAVID.	LEE: You mean we should be individualized?
& CHEN WITH DAVID	DAVID: At least it's no harm. The good thing
IN THE MIDDLE	about individualism is that you learn to
	respect individual rights, individual

VIDEO	AUDIO
	freedom, individual ideas, and to be
	independent, to be your own person.
	For example, I'm talking to you now.
	It is my right to say whatever I like.
	You can't stop me. But it is your
	privilege to agree or disagree with what
	I say. I can't force you.
	CHEN: It is also a spirit of democracy, right?
MS: DAVID	DAVID: That's right. We all appreciate
	democracy. But individualism does not
	equate to selfishness. To be
	individualized doesn't mean you don't have
	to love your country or are not
	responsible to your family. Actually, we
	do emphasize the individual's
	contribution to his society. Many
	American teachers in grading their students
	not only base the grade on the
	individual's test grades, but also base it
	upon what contribution he has made to this
	class.
COVER SHOT	WANG: Now we also know how to get good grades
	from American teachers.
	(ALL PEOPLE LAUGH)

•

VIDEO	AUDIO
TWO SHOT: CHEN & DAVID	CHEN: But I still feel that many Americans
	are not patient enough in communicating
	with foreigners.
	DAVID: That is because most of the American
	students are coming to college for an
	education, or for a chance to find a
	husband or wife, to become independent,
	and for fun. It is their time for growing
	so they tend to be only concerned about
	themselves. They don't have to be patient
	with you. But that doesn't mean they
	dislike you. All you have to do is to
	keep on trying to talk to them or talk to
	different people. Don't be frustrated.
	Don't give up.
SIDE SHOT: LEE PASSING	LEE: Lu, your pork chop is ready!
THE PORK CHOP TO THE	HOST: Oh, good! I'm almost starved to death.
HOST	
MS: WANG SITTING IN	WANG: Talking about teachers, I also feel
FRONT OF THE FIRE,	that it is hard to establish a close
FACE TO FACE WITH	relationship with American teachers.
DAVID	DAVID: Why do you say that?
	WANG: Because they are too busy, I don't

WIDEO	
VIDEO	AUDIO
	even have a chance to talk to them.
	DAVID: How come?
ZOOM IN TO CU: WANG	WANG: Let me tell you
DEFOCUS	
DISSOLVE TO VTR #3:	MUSIC UP AND UNDER
(VTR #3 WILL BE	
PLAYED IN FAST	WANG (NARRATIVE VOICE)
MOTION)	
WANG MEETING PROFESSOR	The first time, I went to the
IN THE OFFICE	professor's office BEFORE class. He said,
	"Sorry, I have a class in ten minutes. I
	have to prepare for the class. Please come
	back some other time."
	MUSIC UP AND UNDER
WANG TALKING TO	The second time, I tried to talk to him
PROFESSOR IN THE	AFTER class. He said, "I have a meeting
CLASSROOM	right after class. Let's discuss it next
	time."
	MUSIC UP AND UNDER
WANG FACING THE CLOSED	The third time, I went to see him again.
DOOR	The door was closed. He was not in the

ſ		
	VIDEO	AUDIO
		office. But I noticed that there is a
	OVER-SHOULDER SHOT:	professor's schedule attached on the door.
	SCHEDULE ON THE DOOR	I wrote down his office hour and came in the
		next day.
	CUT TO BEAR LAKE SCENE	MUSIC FADE OUT
	COVER SHOT	LEE: Did you get him?
		WANG: Yes, I got to see him finally. But
		guess what?
	DEFOCUS	MUSIC FADE IN
	DISSOLVE TO <u>VIR #4</u> :	
	PROFESSOR'S OFFICE	MUSIC FADE OUT
	MS: PROFESSOR SITTING	PROFESSOR: (TALKING TO THE PHONE) Yes
	BEHIND THE DESK,	What did he say? Oh yeah?
	ANSWERING PHONE	That's true Ok, bye!
	PROFESSOR HANGING UP	PROFESSOR: (TALKING TO WANG) What can I do
	THE PHONE	for you?
	TWO SHOT FROM THE SIDE	WANG: I'd like to talk to you about my final
		project.
	OVER-SHOULDER SHOT	PROFESSOR: All right, but I can only give you
1		

	]
VIDEO	AUDIO
	ten minutes. It's really a bad time for
	you to come at this moment, because there
	are many students waiting to see me. They
	have already made an appointment with me.
	And,
DEFOCUS	MUSIC FADE IN
DISSOLVE TO BEAR LAKE	
SCENE	MUSIC FADE OUT
CU: WANG (FEEL	LEE: Oh, poor Wang!
FRUSTRATED)	DAVID: Do you know what's wrong?
	WANG: What's wrong?
MS: DAVID WITH WANG'S	DAVID: You didn't make an appointment with
BACK IN FOREGROUND	your professor before you went to see him.
	WANG: Is that so important?
	DAVID: Of course it is. In an industrialized
	society like America, everyone is busy.
	So everyone has his own schedule for
	each day. The professor is not always
	waiting for your visit. If you drop into
	his office without making an appointment
	beforehand, you probably will disturb what
	he is doing at that moment. He may not

VIDEO	AUDIO
	be angry with you, but nobody likes to be
	interrupted.
ZOOM IN TO TWO SHOT:	HOST: So, are you suggesting that we should
HOST & DAVID	make a phone call to make an appointment
	with teachers before we went to see them?
	DAVID: Yes. It is not only to get permission
	from them, but also let them know your
	purpose of visiting so that they can
	prepare the materials for you. And you
	can get the information you want.
MS: WANG	WANG: I agree with you. But you just can't
	imagine how busy they are. You know what?
	In the Computer Science Department, there
	are more than 50 Chinese students, but
	only two advisers for them. They can't
	even remember who you are, or what your
	name is.
ZOOM IN, DEFOCUS	I remember whenever the teacher gives
	our tests back to us in the class
DISSOLVE TO <u>VTR #5</u> :	MUSIC FADE IN
CLASSROOM	MUSIC FADE OUT
WIDE SHOT: PROFESSOR	PROFESSOR: Shian-Chun Chen, Yu-Ming

1	
VIDEO	AUDIO
FACING THE CAMERA	Liu, Chuan Chuan Sorry, it's
GIVING OUT THE	too hard for me to pronounce your name.
TESTS WITH STUDENTS	Let's do it this way to make it quickly.
IN FRONT OF HIM	Liu, please give out these tests for me.
LIU WALKING OUT FROM	
THE SEAT	
LIU GIVING OUT THE	
TESTS	LIU: (ANNOUNCING EACH STUDENT'S NAME IN
	CHINESE) 王傅偉, 李仲生, 好大清,
	· · · · · · ·
DEFOCUS	MUSIC FADE IN
DISSOLVE TO BEAR LAKE	
SCENE	MUSIC FADE OUT
COVER SHOT	LEE: (LAUGH) Are you kidding?
	WANG: That's true, I swear!
MS: DAVID	DAVID: I believe you. It's really hard for
	us to pronounce a Chinese name, let alone
	to remember it. So, I suggest that you
	may have an American name like George,
	Anne, or Mary, whatever, to be your first
	name. The name is only a symbol. But it
	not only helps you to introduce yourself,

VIDEO	AUDIO
	but also helps your friends or teachers
	to identify and remember you. I think
	it is the first step in establishing a
	close relationship between you and your
	teachers or friends.
	Oh, another thing is very important
	too. That is to sell yourself.
CU: LEE	LEE: You mean to advertise for ourselves?
THREE SHOT: LEE, CHEN,	DAVID: Yes.
& DAVID	CHEN: But we are taught to be modest since we
	were kids.
	DAVID: But if you want to survive in American
	society, you have to sell yourself. Let
	people know what you can do. Don't be
	afraid to show your specialities and
	talents. It is the best tool to make
	yourself outstanding. So, think about it.
MS: DAVID	(DAVID LOOKS AT HIS WATCH)
COVER SHOT: DAVID	DAVID: Sorry, I have to go. Thanks for your
STANDS UP	food, it was delicious. And nice to talk
	to you.
	HOST: Thanks for your suggestions. They are

VIDEO	AUDIO
	very helpful!
LS: DAVID LEAVING	DAVID: See you, have a good time!
	ALL PEOPLE: You too. Bye!
MS: WANG	(WANG STRETCHING HIMSELF AND YAWNING)
	王:哈:武吃跑了也坐墨了:想
	王:暖:武吃跑了也坐景了:想
	WANG: (SPEAKING IN CHINESE) Hey, I'm full
	and tired of sitting around here. Would
	you guys like to row a boat?
	李: b]主意!走吧!
COVER SHOT	LEE: Good idea! Let's go for it!
FS: ALL PEOPLE RUNNING	
TO THE BEACH EXCEPT	MUSIC FADE IN
THE HOST	THEME SONG: IT'S A SMALL WORLD
MS: HOST PUTTING OUT	
THE FIRE	HOST
CU: HOST	Living in the world without friends is
	miserable. And making friends with people
	from a different culture is hard. All of the
	things we just discussed are some of the
FS: ALL PEOPLE RUNNING TO THE BEACH EXCEPT THE HOST MS: HOST PUTTING OUT THE FIRE	WANG: (SPEAKING IN CHINESE) Hey, I'm full and tired of sitting around here. Woul you guys like to row a boat?

VIDEO	AUDIO
	cultural differences between American and
	Chinese. But understanding cultural
	differences is not enough for making friends.
	Other than understanding, we need to be more
	tolerant of the cultural differences.
	女:>> 路,快速我:我们刚要出露了!
FS: HOST WITH BEACH IN	GIRL: (SHOUTING FROM THE BEACH IN CHINESE)
BACKGROUND	Come on, Lu! We are leaving!
	(HOST TURNING HER FACE TO THE BEACH)
	主场: 末了: 末子:
	HOST: (ANSWERING IN CHINESE) I'm coming, I'm
	coming!
MS: HOST	(HOST TURNING HER FACE BACK TO THE CAMERA)
	HOST
	I got to go. Remember, understanding
	and tolerance. Good luck!
ZOOM OUT	
	(HOST RUNNING TO THE BEACH)

VIDEO	AUDIO
PAN TO THE BEACH	MUSIC UP FULL
SUPER TITLE: "'IT'S A SMALL WORLD"	
SUPER OFF	MUSIC FADE OUT
	THE END

## Script 3:

## Open Your Mouth

r			
PROGRAM TITLE:			
Th	e Way -	— Adjusting to Academic and	Social Life at
		Utah State University	
SCRIPT NUMBER:	TITLE	:	LENGTH:
3		Open Your Mouth	25 min.
VIDEO		AUDIO	
VIR #1: BOOKSTO	<u>RE</u>	MUSIC UP	
FS: GIRL LOOKING	FOR	(A CHINESE GIRL IS LOOKING	FOR SOMETHING
SOMETHING		IN THE BOOKSTORE, BUT SHE	CAN'T FIND IT)
MS: GIRL (DISCOUR	AGED)		
STILL FRAME			
SUPER ''?'' (FLASH)			
THE GIRL'S HEA	D		
SUPER OUT			
WIPE GRAPHIC ABOV	E THE		
GIRL'S HEAD (S'	TILL		
FRAME)			

VIDEO	AUDIO
GRAPHIC: "I CAN'T	
FIND IT WHAT SHALL	
I DO?"	
WIPE OUT	
TAPE RUNNING	
MS: GIRL KEEPS ON	
SEARCHING	
LS: A CLERK APPROACHING	
THE GIRL	
OVER-SHOULDER SHOT TO	
GIRL WITH CLERK'S	
BACK IN FOREGROUND	
STILL FRAME	
CUT TO CU: GIRL'S FACE	
STILL FRAME	
SUPER TITLE: ''OPEN	
YOUR MOUTH'' (FLASH	
THREE TIMES)	

VIDEO	AUDIO
SUPER OUT	
TAPE RUNNING	
SIDE SHOT: GIRL WALKS	
TOWARD THE CLERK AND	
ASKS	
FS: CLERK AND GIRL IN	
BOOKSTORE	
MS: GIRL FOUND WHAT	(CLERK LEADS GIRL TO THE AREA WHERE
SHE WANTS	SHE GOT WHAT SHE WANTS)
CU: GIRL'S SMILING	
FACE	
WIPE TO VIR #2:	MUSIC CONTINUES
CAFETERIA	
	(A CHINESE BOY IS HAVING LUNCH IN
COVER SHOT: CAFETERIA	CAFETERIA)
WITH CHINESE BOY	
SITTING ALONG IN	
THE MIDDLE	

VIDEO	AUDIO
FS: AN AMERICAN GIRL	
APPROACHES HIS	
TABLE AND SITS DOWN	
IN FRONT OF HIM	
MS: GIRL SMILING TO	
BOY	
MS: BOY EMBARRASSED	
SIDE SHOT: BOY AND	
GIRL SITTING FACE	
TO FACE WITH TABLE	
BETWEEN THEM	
STILL FRAME	
SUPER TITLE: "OPEN YOUR	
MOUTH'' (FLASH THREE	
TIMES)	
SUPER OUT	
TAPE RUNNING	
SIDE SHOT: BOY TALKING	
TO GIRL	

VIDEO	AUDIO
	MUSIC FADE OUT
DISSOLVE TO <u>STUDIO</u>	(HOST SEEING A DENTIST IN STUDIO)
SCENE 1: DENTAL CLINIC	
ECU: HOST'S MOUTH OPENED ECU: MOUTH WITH MOUTH MIRROR IN IT	DENTIST: Now, open your mouth Good!
MS: DENTIST WITH HOST LYING ON THE CLINIC CHAIR	DENTIST: Ok, it won't hurt you anymore.
FS: HOST STANDING UP	HOST: Thank you doctor.
HOST WALKING FROM SCENE 1 TO SCENE 2: STUDIC	
SINGLE SHOT: HOST	HOST
	I believe, most of you are afraid of seeing a dentist just like I was. But once

.

VIDEO	AUDIO
	you have a cavity in your teeth, it will
	hurt you to death. And there is no other way
	other than seeing a dentist to make you feel
	comfortable again. However, even after you
	decided to step into the dental clinic, it
	still takes courage to open your mouth to the
	dentist. But once you open it, everything
	will be fine.
	To us, speaking English is similar to
	seeing a dentist. All we need to do is to
	open our mouth. And what we need most is the
	courage.
	We have studied English for many years
	in Taiwan. We learned how to read and
	translate from English into Chinese and vice
	versa. We've read quite a few English books
	and know a good many words and phrases. The
	trouble is we can't use them in conversation,
	because we didn't have any chance to speak in
	English at that time.
	Now the situation has changed. We are

VIDEO	AUDIO
	studying in an American university. We have to write in English, speak in English, and listen to English.
	It is awful to study in a foreign country without being able to use the language. Half of the pleasure would be gone if we had to live like a deaf-mute.
	Therefore, improving our English proficiency is important. Now the problem is —— How?
	Well, I have some prescriptions. They work for me, they should work for you too.
<u>VTR #3</u>	MUSIC UP AND UNDER
FS: MERRILL LIBRARY	NARRATOR (V. O.)
AUDIO-VISUAL SERVICE	To increase English proficiency, we can start with improving our listening comprehension. The Audio-Visual Service in Merrill Library at Utah State University is

AUDIO
one place you can go. It is located on the
first floor of Merrill Library. They provide
audio visual materials, equipment, facilities,
and personnel. There are many audio and
video tapes that are always ready for you to
use. You can pick up one of them and review
those materials for as long and as often as
you wish.
MUSIC FADE OUT, TV SOUND FADE IN
TV: Good evening, this is NBC news.
President Reagan ,
TV SOUND FADE TO BACKGROUND
NARRATOR (V. O.)
Watching television news or other
programs, and listening to the radio also
offer chances for us to practice our
listening comprehension. For us, turning on
television or radio is not only for
entertainment. We should be aware of the

VIDEO	AUDIO
AND LISTENING TO	actor's usage of words, pronounciation, and
RADIO	tone in order to learn how to speak English
	in the American style.
CU: MOVIE	MOVIE SOUND
	Of course, watching movies is another
	way to do it. During each quater, there are
ZOOM OUT TO FS	movies shown in the Taggart Student Center
INCLUDING AUDIENCE	every night from Monday through Saturday. It
	is one of the most inexpensive ways to
	entertain yourself.
FS: AUDITORIUM IN FINE	SPEAKER LECTURING
ARTS CENTER	
	Over at the Fine Arts Center there is a
	convocation series presented once a week
	throughout the year. The University invites
	many speakers and performers to give
	interesting lectures on different topics.
TEACHER LECTURING IN	The convocation series as well as teacher's
CLASS	lectures in the class provide you a good
	chance to improve your listening skill. You
CU: TAPE RECORDER	can bring a small portable tape recorder with

VIDEO	AUDIO
ZOOM OUT TO THE	you to record the lectures. This will give
STUDENT	you a chance to review it again and again.
	you a chance to review it again and again.
STUDIO	(BACK TO STUDIO)
MS: PUPPET SHOW	PUPPET BOY: (SINGING) You can't catch me,
	you can't catch me
	PUPPET GIRL: Don't be silly, David. Please
	calm down.
	PUPPET BOY: (SINGING) You can't catch me, you
	you can't catch me
	PUPPET GIRL: Oh, boy! Will you listen to me?
	PUPPET BOY: Yes, Madam. What can do for you?
	PUPPET GIRL: Let's play something else.
	PUPPET BOY: Good! I can play piano. Din Din
	Don Don I can play violin. Ye Ya Ye
	Ya Which one do you like, madam?
	PUPPET GIRL: Not that. Let's play a new
	game.
	PUPPET BOY: What new game? I like new game.
	What's that?
	PUPPET GIRL: That is "Let's Talk".
	PUPPET BOY: What?
	PUPPET GIRL: (LOUDER) ''Let's Talk''!

## DEPARTMENT OF COMMUNICATION UTAH STATE UNIVERSITY UMC46 LOGAN, UTAH 84322

VIDEO	AUDIO
FS: HOST STANDING OUT FROM THE CURTAIN	(HOST STANDING OUT FROM THE CURTAIN WITH BOTH PUPPETS IN EACH HAND)
	HOST
HOST	Yes, Let's Talk. As a matter of fact, we can improve our listening comprehension and speaking ability at the same time by simply talking to each other in English. Of course, it is better to have a conversation with an American. "Let's Talk" is one of the programs especially designed for this purpose.
<u>VTR #4</u>	MUSIC UP AND UNDER NARRATOR (V. O.)
AMERICAN TALKING WITH CHINESE ON CAMPUS	"Let's Talk" is a program initiated by the International Student Council. Its objective is to provide an opportunity for international students to make friends and interact with Americans. The program proceeds on a one-to-one basis. If you fill

VIDEO	AUDIO
INTERNATIONAL STUDENT	out an application form in the International
COUNCIL: CHINESE	Student Council, they will assign an American
STUDENT FILLS OUT	student to you. Then you can start your
THE APPLICATION	"Let's Talk" program. When and where you
FORM	meet and what to talk about are all up to
CHINESE STUDENT MEETING	you and your partner.
WITH AMERICAN	
	MUSIC FADE OUT
CLASSROOM: TEACHER &	NATURAL SOUND: TEACHER & STUDENTS DISCUSSING
STUDENTS DISCUSSING	
	NARRATOR (V. O.)
	In the Department of Languages and
	Philosophy, the Intensive English Language
	Institute also provides some programs for
	international students to take. Intensive
	English courses are offered at four levels.
	Within each level, they provide four courses:
	reading, writing, communication, and
	conversation. The goal of these courses is
	to increase students' English language skill
	in speaking, listening, reading, composition,
	and grammar. In addition, they will

VIDEO	AUDIO
	introduce you to the American culture.
STUDENIS WRITING	In the Communication course, the
	instruction is based upon the textbook.
	Students will learn correct grammar and make
STUDENTS GIVING	sentences. They will have many chances to
	give presentations in class and have a
	dialogue with each other.
	(STUDENTS HAVING PRESENTATIONS)
STUDENTS DISCUSSING	Compared to the Communication course,
	the Conversation class proceeds in a more
	informal way. Usually, the instructor will
	make conversations with students or divide
	students into small groups to discuss a
	certain issue. Occasionally, the instructor
MUSEUM	will lead all the students to visit a museum
CHURCH	or church to introduce American culture to
	them.
STUDIO	

VIDEO	AUDIO
HOST	HOST
	In associating with Americans, it is
	important to know their social customs. This
	is especially true when carrying on a
	conversation. We might offend the other
	person without intending to do so, because
	we and Americans are very different in
	expression. The most obvious difference is
	when you answer a "Yes" or "No" question.
<u>VTR #5</u>	(AN AMERICAN STUDENT TALKING
	WITH CHINESE STUDENT)
TWO-SHOT: AMERICAN AND	AMERICAN: I had a quarrel with Jennie about
CHINESE STUDENT	the party yesterday.
	CHINESE: What's the matter?
	AMERICAN: She was angry with that joke we
	played on her. But it wasn't even my idea.
	CHINESE: Yea
	AMERICAN: She just What? You don't
	think that was my idea, do you?
	CHINESE: Yea, I don't think
	AMERICAN: What?

VIDEO AUDIO CHINESE: I mean No ! . . . AMERICAN: Oh, never mind! (AMERICAN STUDENT WALKS AWAY) STUDIO HOST HOST This kind of situation happens a lot between Americans and Chinese. When we answer people "Yes" or "No" in Chinese, it means we agree or disagree with that person. But in English, "Yes" or "No" is to express the affirmative or negative mood to the statement made by that person. For example, when people asked "Don't you understand?" In English, people will answer "No, I really don't" if they don't understand. But in Chinese, we will say "Yes, I really don't". Actually we are saying, "Yes I agree with you. I really don't understand". But that is Chinese not English. Have you noticed the difference now?

VIDEO	AUDIO
	So, if you desire to speak English smoothly, try to think it in English instead of in Chinese. If you do it the other way and then translate them directly into English you will cause people to be confused.
	In addition to the difference in sentence structure between Chinese and English, there is another thing we need to learn when communicating with Americans. That is, "if you don't understand, don't hesitate to ask". Jason Wang is going to tell us about his story.
<u>VIR #6</u>	MUSIC UP AND UNDER JASON WANG (V. O.)
JASON WANG SITTING IN FRONT OF THE DESK AND WRITING	I'm studying in the Sociology Department. This is my last quarter, I'm concentrating only on the thesis without any other courses to take.

VIDEO	AUDIO	
CUT TO TEACHER'S OFFICE	Two weeks ago, I went to see my adviser	
	to discuss the first two chapters of my	
WITH TEACHER	thesis. It seemed to me that she doesn't	
	like the way I structured my first two	
	chapters. However, she is nice and kind.	
	She gave me some guidelines and suggestions	
	for revision.	
	IOI TEVISION.	
CU: JASON NODDING HIS	Do you one that I know as welling	
HEAD	Do you see that, I keep on nodding my	
NEAD	head when she talked to me? Do you think I	
	really understood what she said? No! I	
JASON WALKING OUT OF	still didn't know what she wanted me to do	
TEACHER'S OFFICE	even when I walked out of her office.	
JASON WALKING HOME	It's terrible, isn't it. I was so	
	frustrated all the way home. Actually, I	
	was not so sorry about not understanding what	
	my adviser said. What I really felt	
	frustrated about was not having the courage	
	to ask, so I was totally lost.	
STUDIO	MUSIC FADE OUT	

VIDEO	AUDIO
HOST	HOST
	Jason's story is not unique to Chinese students. Many of us have the same fear of asking questions when we are confused. Some of you might consider that it is impolite to ask back even when we don't quite understand. And some of you might be eventually afraid of asking because you can't speak English very well. But you know what? One of the American's survival skills is to ask, because there are too many things we don't know. Even the American students will have problems in
	writing a thesis, giving a presentation, or even finding a place, let alone us — as complete foreigners here.
	So, don't be afraid to ask! By the way, asking questions can also improve your English language proficiency in listening and speaking. Let's go back to Jason to finish his story.

•	
VIDEO	AUDIO
<u>VTR #7</u>	MUSIC UP AND UNDER
JASON WITH FRIENDS ON CAMPUS	JASON WANG (V. O.)
	It was really a good lesson to me.
	From then on, I always reminded myself
	to ask, to ask, and to ask, no matter how
	poor my English is and how silly I feel
	myself.
WIPE TO OVER-SHOULDER	(JASON TALKING TO AMERICAN A)
SHOT: JASON TALKING	
TO AMERICAN A	JASON: I'm sorry I don't follow you.
WIPE TO SIDE SHOT:	(JASON TALKING TO AMERICAN B)
JASON TALKING TO	
AMERICAN B	JASON: I'm afraid I don't understand you.
	Would you mind saying it again?
WIPT TO CU: JASON	(JASON TALKING TO AMERICAN C)
TALKING TO AMERICAN	
С	JASON: Wait, wait! Can you slow down so that
	I can follow you?

VIDEO	AUDIO
WIPE TO OVER-SHOULDER SHOT: JASON TALKING	(JASON TALKING TO AMERICAN D)
OT AMERICAN D	JASON: Would you tell me what you mean when you say "It's not a big deal"?
WIPE TO CU: JASON TALKING TO AMERICAN	(JASON TALKING TO AMERICAN E)
Ε	JASON: Ok, let me repeat what you said and see if I understood you.
WIPE TO <u>STUDIO</u>	(JASON SITTING IN THE STUDIO WITH HOST)
TWO SHOT: HOST & JASON	<pre>HOST: You really did it, right? JASON: Yes, I did it! I encouraged myself   to ask, and the result is marvelous! HOST: Why? Why do you say it's marvelous?</pre>
MS: JASON	JASON: Well, you can't imagine how fast I improved my English language ability just simply by asking people questions. You know, I not only clear my mind in understanding what people say but also get feedback from them. Sometimes my American friend will also teach me how to speak correctly.

1	1	0

VIDEO	AUDIO
	AODIO
TWO SHOT:	HOST: Many Chinese students are afraid to ask
	How do you overcome yourself and have
	courage to open your mouth?
CU: JASON	JASON: Everything has to have the first time.
	And I was really scared the first time I
	asked an American to repeat what he said.
	But, you just have to encourage yourself
	to open your mouth. And once you have
	done it the first time, you will find it
	easy to do it the second time.
TWO SHOT	HOST: All right, thanks for coming to our
	program, Jason. We really appreciate your
	efforts in overcoming the language barrier
	JASON: Well, I'm very glad to share my
	experience with you.
CU: HOST	HOST
	In addition to asking questions, most of
	us have problems in giving an oral report in
	class. Of course, in some departments, such
	as the Computer Science Department, you might
	not be required to give any oral reports
	during your study. But sooner or later you

VIDEO	AUDIO
	will need to defend your thesis or give a final report. At that moment, you will have to give a presentation. So, let's look in on George Lee's experience in preparing a presentation. He is a graduate student in the Instructional Technology Department.
<u>VTR #8</u>	MUSIC UP AND UNDER
	GEORGE LEE (V. O.)
GEORGE THINKING	Preparing a presentation is not an easy job. It needs careful planning and good thinking. Usually, I start with thinking. I concentrate on the topic which I'm going to treat and analyse the objective of making this presentation. Of course, the target audience needs to be determined. Whether I'm going to talk to a group of undergraduate students, graduate students, or professors.
GEORGE GOING TO THE LIBRARY	Then I will go to the library to find some information to back me up. We need to start with the card catalog on the second

VIDEO	AUDIO
GEORGE LOOKING UP CARD CATALOG	floor of the library to search for materials related to our topics. In addition, there
REFERENCE AREA	are many excellent reference books placed on the second floor which will lead you to the information you want. Such as: Sheehy's
	<u>Guide to Reference Book</u> and <u>American</u> <u>Reference Books Annual</u> are the best sources which will lead you to the current reference books in all areas.
	MUSIC UP AND UNDER
AUDIO-VISUAL SERVICE	Written materials alone are not enough to make a good presentation. If it's possible, we might need to find some audio-
GEORGE FINDING TAPES	visual materials to supplement our lectures. Therefore, I will go to the Audio-Visual Service to see if there are any audio tapes, video tapes, slides, or films that I can use in my presentation.
	MUSIC UP AND UNDER
GEORGE AT HOME WRITING	The last thing we need to do is to lay

VIDEO	AUDIO
OUTLINE	down the outline for the report and carefully organize the content. You don't have to write down all the details. But if you feel uncomfortable with the English language, it is not a bad idea to write down all the details and recite it before giving the presentation.
GEORGE REHEARSING THE PRESENTATION WITH AMERICAN FRIENDS IN FRONT	Since we have to present our oral reports in English, it's good to have a rehearsal. You can either rehearse it at home by yourself or invite some American classmates to be your audiences so that you can receive some recommendations from them and make revisions in your report. <u>MUSIC FADE OUT</u> <u>PIANO MUSIC FADE IN</u>
STUDIO	(HOST PLAYING PIANO IN STUDIO)
HOST PLAYING PIANO	
CU: HOST'S HANDS ON THE	(HOST MAKES SOME MISTAKES AND PLAYS AGAIN)

VIDEO	AUDIO
PIANO	
SIDE SHOT: HOST WITH PIANO	(HOST FINISHES PLAYING AND TURNS HER FACE TO THE CAMERA)
	HOST
MS: HOST	A language art is mainly a skill like playing the piano. We learn to play the piano by playing. The same is true with learning a language. There is no other way but practice. The more we practice the better we become. So, don't be afraid to open your mouth to speak English. Practice makes perfect!
ZOOM OUT TO LS: HOST PLAYING PIANO IN STUDIO	(HOST KEEPS ON PLAYING PIANO) <u>SOUND UP FULL</u>
SUPER TITLE ''OPEN YOUR MOUTH''	MUSIC FADE OUT
SUPER OUT	THE END

## Script 4:

## <u>To Write</u>

<b>F</b>	·		
PROGRAM TITLE:			
Tr	The Way —— Adjusting to Academic and Social Life at		
		Utah State University	
SCRIPT NUMBER:	TITLE	:	LENGTH:
4		To Write	30 min.
VIDEO		AUDIO	
<u>VIR #1</u>		MUSIC UP	
SCENE 1: CLASSROC	M	(STUDENTS IN THE CLA	SSROOM)
WIDE SHOT: STUDEN	TS		
LISTENING TO T	HE		
LECTURE IN THE	CLASS		
FS: CHINESE STUDE	NT A		
SITTING IN THE			
MIDDLE WITH TA	PE		
RECORDER ON TH	E DESK		
SCENE 2: LIBRARY		(STUDENT B IN THE L	IBRARY)
MS: CHINESE STUDE	NT B		
READING BOOK W	ITH		
DESK IN FRONT			

r	
VIDEO	AUDIO
SCENE 3: STUDY	(STUDENT C WRITING PAPER)
CU: CHINESE STUDENT C	
BITING PENHOLDER	
ZOOM OUT TO MS: CHINESE	
STUDENT C WRITING	
PAPER ON THE DESK	
WITH TABLE LAMP ON	
THE RIGHT	
SUPER TITLE "TO WRITE"	
STUDIO	
SCENE: STUDY	(HOST TYPING PAPER)
CU: TYPEWRITER MOVING	
(SUPER CONTINUES)	
ZOOM OUT TO FS: HOST	
TYPING PAPER (SHOT	
TAKEN FROM THE BACK)	
CAMERA ARC RIGHT	
FROM THE BACK TO	
THE FRONT OF THE	
HOST	

VIDEO	AUDIO
SUPER OFF	MUSIC FADE OUT
	TYPING SOUND FADE IN
ZOOM IN TO MS: HOST	HOST
STOPS TYPING TO LOOK	
UP THE DICTIONARY	(HOST MUMBLING TO HERSELF)
	What word can I use to express my
	feeling here? Yea, maybe I use this one
	Well, but it is still a little bit
	different from what I thought Oh boy!
	I wish I could write this paper in Chinese.
HOST PUTS DOWN THE	(HOST TALKING TO THE AUDIENCE)
DICTIONARY AND LIFTS	
UP HER HEAD TO FACE	I bet you will have the same feeling
THE CAMERA	when you write a paper. We all suffer from
	a limited vocabulary in English. That is one
	of the major problems we have when we write
	papers, take notes, or even communicate with
	people in English.
CU: HOST	But there sure are some effective ways
	to increase our English vocabulary. One of
	them is to use the dictionary as often as we
	can.

VIDEO	AUDIO
VTR #1: APARTMENT	NATURAL SOUND UP
FS: ELLEN CHENG WALKING IN THE	
HOUSE DISCOURAGEDLY	
AND SHUTTING THE	
DOOR WITH A BIG	
BANG	DOOR BANG
MS: EDNA STICKING HER HEAD OUT FROM THE	
WALL	
MS: ELLEN THROWING	
HERSELF AND HER	
HAND-BAG ON THE	
SOFA	
FS: EDNA WALKING	EDNA: Is this the end of the world?
TOWARD ELLEN	
CU: ELLEN GIVES EDNA	
A SIDE GLANCE AND	
KEEPS SILENT	
TWO SHOT	EDNA: Come on, Ellen! Cheer up!

VIDEO	AUDIO
	ELLEN: How could I? (ANGRILY) I got a "C"
	again! It is really frustrating!
	EDNA: What? Your paper?
CU: ELLEN	ELLEN: (RAISING HER VOICE) If it were a
	paper, I would get a "D" (ELLEN
	SIGHING AND LOWERING HER VOICE)
	No, it's just an essay.
TWO SHOT	EDNA: Can I look at it?
	ELLEN: All right!
CU: HAND-BAG WITH	(ELLEN LOOKING FOR THE
ELLEN'S HANDS	PAPER IN HER HAND-BAG)
	ELLEN: This is the second time I got a "C"
	from my professor.
TWO SHOT	EDNA: Did you ask your teacher why he didn't
	like your work?
	ELLEN: No. I feel ashamed to ask him
	because of the low grade.
CU: PAPER (ELLEN FINDS	EDNA: You really don't have to feel that way.
THE PAPER AND GIVES	Anyway, let me see if I can help you.
IT TO EDNA)	
MS: EDNA TAKES THE	
PAPER	

VIDEO	AUDIO
FS: ELLEN STANDING UP	
AND WALKING TOWARD	
THE KITCHEN	
MS: EDNA	ELLEN: (SOUND FROM THE KITCHEN) Edna, would
	you like an apple?
	EDNA: Yes, please.
FS: ELLEN WALKING OUT	
OF THE KITCHEN WITH	
APPLES IN HAND.	
MS: ELLEN THROWING	
APPLE TO EDNA	ELLEN: Here! Catch it!
MS: EDNA CATCHING THE	EDNA: Thanks! Ellen, you made some
APPLE	good points in this essay. The problem is
	you didn't express it well and clearly.
TWO SHOT: ELLEN SITTING	ELLEN: That's really my weakness in English
DOWN	writing. My limited English vocabulary
	is really painful to me.
MS: EDNA EATING APPLE	EDNA: I can understand. It must be a common
	problem to all the foreign students from
	a non-English speaking country
	However, if you know how to use the same
	word to express different meanings or use
	different words to explain the same idea,
	your expressive skill in writing might be

VIDEO	AUDIO
	improved.
CU: ELLEN NODDING HER	ELLEN: (NODDING) Go on, I'm listening.
HEAD	
TWO SHOT	EDNA: Ok, for example, I noticed that you
	used the word "provide" too often in this
	paper.
CU: PAPER (EDNA	EDNA: See? Here is one, $\ldots$ and here, $\ldots$
POINTING ON THE	here, and here is another one.
PAPER)	ELLEN: Well, I can't help it. It was the
	only word I knew to use in these places.
TWO SHOT	EDNA: Why don't you look it up in a
	thesaurus?
	ELLEN: A thesaurus?
	EDNA: Sure
CU: A THESAURUS ON THE	
SHELF	
EDNA STANDING UP AND	
WALKING TO THE	
BOOKSHELF, PICKING	
OUT A THESAURUS	
FS: EDNA GIVES THE	EDNA: Here is one. You will find synonyms
THESAURUS TO ELLEN	and antonyms in a thesaurus, they can be
	words or phrases.
MS: ELLEN OPENS THE THESAURUS	

VIDEO	AUDIO
	EDNA: Try to look up the word "provide", see how many alternatives you can find to replace it.
CU: THESAURUS	
ELLEN LOOKING UP THE	ELLEN: Here it is ! Provide offer
THESAURUS	• • • give. • • supply. • • Marvelous!
	These words are so familiar to me, why
	didn't I think of it at that time but
	kept on writing the same word "provide".
TWO SHOT	EDNA: So, it's not difficult to enrich your
	vocabulary as long as you can creatively
	use the words you've already known and
	look up every unfamilar word in the
	dictionary. Of course, it is assumed
	that you know how to use the dictionary.
CU: ELLEN	ELLEN: Of course I do! I began to look up
	words in a dictionary from the time I was
	a junior.
CU: EDNA	EDNA: Oh, yea? Let me give you a test.
TWO SHOT	ELLEN: Ok!
	EDNA: Try to look up the word D-A-T-E.
	ELLEN: (REPEAT) D-A-T-E ''date''. It's
	a simple word. I've already known that
	word.

VIDEO	AUDIO
ELLEN LOOKS UP THE	
ORD "DATE" IN THE	
ICTIONARY	
ELLEN'S FACE	ELLEN: (RECITING) Date, statement of the
	time, period of time,
	appointment,, small brown sweet
	fruit of the date-palm Oh my
ELLEN	goodness! I didn't know this short word
	contained so many different meanings.
	Date! Only four letters!
SHOT	EDNA: If you didn't look up the word in the
	dictionary, you would have never known.
ELLEN	ELLEN: Edna, please forgive my innocence.
	You must have some more to tell me about
	using the dictionary.
SHOT	EDNA: You don't have to be sorry. Even the
	American student can be ignorant about
	using the dictionary. Anyway, there are
	several things we must pay attention to
	when looking up words in a dictionary.
	ELLEN: What are they?
EDNA	EDNA: The pronunciation, the usage, and the
	different meanings of a word. Knowing
	different meanings of a word can still
SHOT ELLEN SHOT	<pre>goodness! I didn't know this short word contained so many different meanings. Date! Only four letters! EDNA: If you didn't look up the word in the dictionary, you would have never known. ELLEN: Edna, please forgive my innocence. You must have some more to tell me about using the dictionary. EDNA: You don't have to be sorry. Even the American student can be ignorant about using the dictionary. Anyway, there are several things we must pay attention to when looking up words in a dictionary. ELLEN: What are they? EDNA: The pronunciation, the usage, and the different meanings of a word. Knowing</pre>

VIDEO	AUDIO
	make you express yourself well even with a
	limited vocabulary. Of course, you should
	notice the usage of the word to help you
	write smoothly and correctly. And the
	last thing I want to remind you is:
	Don't hesitate to double check the
	pronunciation. It is the way for you to
	pronounce well and keep that word in mind.
TWO SHOT	ELLEN: Ok, I got it! Thank you, Edna!
ZOOM OUT TO FULL SHOT	
	MUSIC UP
	MUSIC FADE OUT
STUDIO	HOST
HOST	In building up your English vocabulary,
	use of a dictionary is the one you can't
	escape. It would be better, if you treat the
	dictionary as your best friend all your life,
	and always keep it handy wherever you are.
MS: HOST HOLDS AN	In fact, we can make up our own
INDEX CARD IN HAND	dictionary by using the index card.

.

VIDEO	AUDIO
HOST PICKS UP AN INDEX	This is an index card. You can write
CARD	down each new word on a card. And it's very
CU: INDEX CARD	convenient to carry these small cards with
MS: HOST	you. Then you can review those cards
	whenever it's possible, such as, when waiting
	for a bus, walking to class, or even cooking.
ZOOM IN TO CU: HOST	
WITH INDEX CARD	Now, this little thing can be very
	useful not only in building up your own
	dictionary, but also in organizing your term
	paper or thesis. Believe it, or not.
VTR #2: LIBRARY	FAST MUSIC UP
(FAST MOTION)	
A CHINESE STUDENT	
WALKING IN THE	
LIBRARY, WANDERING	
BACK AND FORTH, NOT	
KNOWING HOW TO	
SEARCH FOR THE	
INFORMATION FOR HIS	
PAPER	

VIDEO	AUDIO
STUDENT WALKING	
UPSTAIRS TO THE	
CARD CATALOG	
STUDENT LOOKING UP THE	
CARD CATALOG	
STUDENT FINDING THE	
BOOKS AND GETTING	
BOOKS OFF THE SHELF	
CU: A STACK OF OPENED	MUSIC FADE OUT
BOOKS SITS ON THE	
DESK	
TAPE RUNS IN NORMAL	(STUDENT TALKING TO THE CAMERA)
SPEED	
CU: STUDENT WITH A	Oh my gosh! How am I going to organize
STACK OF BOOKS IN	all this stuff!
FRONT	
WIPE TO <u>STUDIO</u>	(HOST AND DR. BRENDA BRANYAN SITTING IN
TWO SHOT	THE STUDIO)

VIDEO	AUDIO
	HOST
MS: HOST	Many students, including American students, are afraid of writing a paper. First, they don't know how to search for the information. Second, after they have obtained all the information, they don't know how to organize it into a paper.
TWO SHOT MS: DR. BRANYAN	Today, we have invited Dr. Brenda Branyan to our program. Dr. Branyan is a Professor in the Instructional Technology Department. She is teaching the course
TWO SHOT	"Information Sources". (HOST TURNS TO DR. BRANYAN) HOST: Dr. Branyan, welcome to our program.
MS: BRANYAN	<ul><li>BRANYAN: Thank you, I'm glad to be here.</li><li>HOST: You are teaching the Information</li><li>Sources. What kind of course is this?</li><li>BRANYAN: This course is to give you an</li><li>introduction to some basic reference and</li><li>information sources. In addition, I also</li></ul>

VIDEO	AUDIO
TWO SHOT	<pre>teach students the searching skills and information retrieval techniques in my class, so that you will know where and how to get the information you want without relying on the librarians. HOST: When we start to search for the information, what's the first step you would suggest for us to do? BRANYAN: Of course, the library must be the first place you should go. Within the library, there are two areas you must visit all the time during your searching process — the card catalog, and the reference area. HOST: I know the card catalog can help us</pre>
MS: BRANYAN	<pre>locate the book or information in the library, so that we know where to get those materials off the shelf. But why the reference area? BRANYAN: The reference area contains all the information sources such as indexes, abstracts, bibliographies, encyclopedias, dictionaries, and many other kinds of reference books.</pre>

VIDEO	AUDIO
	HOST: What can those reference books do for
	us?
CU: BRANYAN	BRANYAN: Let me give you an example. When we
INSERT VIR #3:	go to a restaurant, the waiter will give
RESTAURANT	each of us a menu so that we know what
BRANYAN AND THE HOST	kind of food is being offered in this
IN THE RESTAURANT	restaurant.
CU: MENU	
DISSOLVE TO <u>VTR #4</u> :	The reference book is similar to the
REFERENCE BOOKS	menu. It is the menu of all the books or
CU: A PAGE OF AN INDEX	articles under a certain subject or topic.
FS: STUDENTS IN THE	For instance, you are doing a
REFERENCE AREA	research dealing with school library. If
	you go to the reference area and go
	through a certain reference book such as
CU: EDUCATIONAL INDEX	Educational Index, you will find a whole
ON THE SHELF	list of articles dealing with school
FS: STUDENTS LOOKING	library. The <u>Educational Index</u> will tell
UP THE REFERENCE	you exactly the sources of those articles
BOOK	being reported. Then you can go to those
	sources and find the article itself.
CUT TO <u>STUDIO</u>	
MS: HOST	HOST: But how do I know that we have an

VIDEO	AUDIO
MS: BRANYAN	Educational Index that I can go to? I mean There are so many reference books displayed in the reference area. How do I know which book is the one I need? BRANYAN: (LAUGH) It's a long story. I spend a whole quarter teaching those information sources and can only give
	students a general introduction. You don't expect me to do the whole thing in a few minutes, do you?
TWO SHOT	<ul> <li>HOST: I'm sorry. But this is a real problem.</li> <li>BRANYAN: All right, I think the better way is for you and our audiences to take my 501 course. I can spend a whole quarter with you.</li> <li>HOST: You mean we can take the Information Sources course even though we are not students in the Instructional Technology</li> </ul>
MS: BRANYAN	Department? BRANYAN: Sure! I even think that this course should be a requirement for all the
ZOOM IN TO CU: BRANYAN	students. Today is an information age. Who can manage the information can

VIDEO	AUDIO
TWO SHOT	<pre>manage the world. If you wish to be the master of the world, you have to know how to manage the information. HOST: Dr. Branyan, thank you again. Thank you for coming to our program. Your suggestions are very knowledgable. BRANYAN: You bet!</pre>
HOST TURNS TO THE CAMERA	HOST
MS: HOST	After we got the information, the next problem is — How to organize it?
MS: HOST LIFTS UP AN INDEX CARD	The magic tool is this little index card. George Lee will tell us how to work with those cards. George Lee is one of Dr. Branyan's students. <u>MUSIC UP AND UNDER</u>
	(GEORGE LEE IN THE STUDIO WITH A DESK IN FRONT OF HIM)

•

VIDEO	AUDIO
	GEORGE LEE
MS: GEORGE	From Dr. Branyan's class, I learned to use these index card to organize my term papers and thesis. What I did is to make
MS GEORGE WITH CARDS	two kinds of cards. One is the note card, another is the bibliography card.
GRAPHIC: BIBLIOGRAPHY CARD (SEE ADDENDUM 1)	This is the format I used for a bibliography card.
CAMERA MOVES LINE BY LINE ALONG WITH THE NARRATION	On the first line, I put down the author's name — his last name first, then, the first name, and the initial at the end.
	The second line is the title of the article or book. If it is an article, I usually put the title of its source on the line below it with the volume, pages, month, and year of publication.
	Don't forget to write down the place of publication, publisher, date and edition. They are the necessary information to be

VIDEO	AUDIO
	KUDIU
	included in your bibliographies.
GRAPHIC CONTINUES	The following line is the source of
	Bibliographic Information. This is for you
	to put down the source in which you find this
	article or book.
	In order to locate the article again,
	you better put down the name of the library
	where the information is located and the call
	number of the book.
	At the end, I usually make a brief note
	to myself on how this article relates to the
	problem I studied.
MS: GEORGE WITH	Making these bibliography cards can
BIBLIOGRAPHY CARDS	save you a lot of time in locating the
	materials. It also makes the job easier in
	listing the bibliographies at the end of the
	Now let's go to the note cards. They
	are the main body of your paper. This is

VIDEO	AUDIO
GRAPHIC: NOTE CARD (SEE ADDENDUM 2)	the format of a note card.
CAMERA MOVES LINE BY LINE ALONG WITH THE	On the upper line of the card, I put
NARRATION	down the main heading classification, the subheading, and card number.
	In the middle part of the card, I leave a large space for the content of the data itself.
	At the bottom of the card, I put down the source information, including the author's last name, the date of the book, from which page the information was selected, and the title of the article.
CUT TO MS: GEORGE POINTS AT THE MIDDLE PART OF THE NOTE CARD	Let's go back to the middle part of the card for a few minutes. This is where you write down the citations. The citation on each card can be only a few words or several paragraphs. No matter how long or how short it is, please remember, only put down one idea or one topic for each card. It is very important when you classify these

VIDEO	AUDIO
	note cards.
MS GEORGE	Now, after you have finished gathering
	data for your paper, you should accumulate
CU: A STACK OF CARDS	a bunch of note cards, maybe this thick.
GEORGE SHOWING CARDS	The next step is to classify these
	cards according to the outline of your paper.
FS: GEORGE THUMBING	Let's go through each card.
THE CARDS	
GEORGE PICKS UP ONE	The citation here can be used in my
CARD	Introduction part, so, I classify it as
	"Introduction".
GEORGE WRITING DOWN	
THE WORD	
"INTRODUCTION" ON	
THE COLUMN OF MAIN	
HEADING	
CLASSIFICATION OF	
THE CARD	
CU: COLOR PENS ON THE	And, I also use the color pen to mark
DESK	this card Let's use a red pen.

MIDEO	
VIDEO	AUDIO
MS: GEORGE PICKS UP	
A RED PEN TO MARK	
THE CARD	
	From now on, I will always use red pen
	to mark the cards which deal with the
	introduction of my topic.
GEORGE PICKS UP A BLUE	If the next card should be classified
PEN TO SHOW THE	as a background information, maybe I use a
AUDIENCE	blue pen. And I can use a green pen to mark
GEORGE CHANGES A GREEN	the card dealing with the research methods.
PEN	
FS: GEORGE SPREADING	After you've done all the classification
ALL THE CARDS ON THE	work, you can spread these cards all over
DESK	the desk.
CU: CARDS ON THE DESK	
GEORGE PICKS UP SOME	Pick up the cards which have the red
CARDS	mark.
MS: GEORGE BINDING	Use a rubber band to keep these cards
CARDS WITH A RUBBER	together.
BAND	
CU: CARDS BOUND	Then, this stack of cards is the
	introduction part of your paper.

- 1

<b></b>	
VIDEO	AUDIO
MS: GEORGE	At the time you have finished grouping these cards, the structure of your paper appears.
	So, don't panic! Once you know how to use the index cards, writing a term paper will no more be a painful job to you.
CUT TO <u>VTR #5:</u> CLASSROOM	MUSIC UP
	MUSIC FADE OUT
FS: HOST SITS IN THE CLASSROOM	HOST
	Writing a term paper is a big job, but
	not everyone needs to face it. In some
	departments, you won't even have a chance to
	write.
	However, notetaking is one thing we all have to do in every class. It is also
	a difficult task for us.

VIDEO	AUDIO
	(CHINESE STUDENTS WERE INTERVIEWED ON CAMPUS)
WIPE TO INTERVIEWEE A	STUDENT A: I can't write fast enough in taking notes.
WIPE TO INTERVIEWEE B	STUDENT B: I don't know what to write.
WIPE TO INTERVIEWEE C	STUDENT C: My notes are always incomplete.
WIPE TO INTERVIEWEE D	STUDENT D: You want to see my disorganized
	notes? No way!
WIPE TO THE HOST	HOST
	These are the common problems we've
	encountered in taking notes. How to solve
	those problems is dependent on the
	individual's preference. Jennifer's way of
	taking notes is to use a tape recorder.
CUT TO <u>VIR #6</u> : CLASSROOM	NATURAL SOUND: NOISE IN THE CLASS
	JENNIFER LEE (V. O.)
JENNIFER LEE WALKING	Hi! I'm Jennifer Lee.
INTO THE CLASS	

VIDEO	AUDIO
JENNIFER SITS DOWN IN	I like to sit in the front. It's easier
THE FRONT SEAT	to concentrate and to take notes if we sit
THE FROM SEAT	
	as close to the instructor as we can.
JENNIFER TAKES OUT A	And I always bring a small portable tape
CASSTTTE RECORDER	recorder with me.
	recorder wrom me.
PROFESSOR WALKING IN	
THE CLASS, THE	
CLASS BECOMES QUIET	
JENNIFER STANDING UP	This is the first time I am attending
FROM HER SEAT AND	Dr. Hardy's class, I better ask his
WALKING TOWARD THE	permission to record his lecture.
PROFESSOR	
TWO SHOT	JENNIFER: (TALKING TO THE PROFESSOR)
	Dr. Hardy, I'm a foreign student. I'm
	afraid I can't follow your lecture. So,
	would you mind my using the tape recorder
	to record your lecture?
	HARDY: No, not at all! You can record it.
	JENNIFER: Thank you, Dr. Hardy!
JENNIFER GOES BACK TO	
THE SEAT AND SETS	
UP THE RECORDER, DR.	
HARDY BEGINS HIS	
ITTOL DIVINO IIIO	

VIDEO	AUDIO
LECTURE	
MS: JENNIFER SETTING	(JENNIFER (V. O.)
UP THE RECORDER	
FS: THE CLASS	So far, I've never been rejected by the
	professors for recording their lectures. I
	think they will appreciate all the efforts
	we make in improving our classworks.
MS: JENNIFER TAKES OUT	However, recording is not a substitute
THE NOTEBOOK	for note taking. It is only a supplement.
	I still try my best to take notes in class.
	5 5
CU: JENNIFER'S FACE	Recording can make me concentrate more
JENNIFER LISTENED	on listening and thinking what teacher said.
ATTENTIVELY TO THE	I don't have to be busy with writing down the
LECTURE	lectures or feel panic when I miss something
	important, because I can review the tape
	after class anyway.
DISSOLVE TO VTR #7:	NATURAL SOUND FADE OUT
JENNIFER'S ROOM	
JENNIFER REVIEWING	MUSIC FADE IN
TAPE AT HOME	

VIDEO	AUDIO
	JENNIFER (V. O.)
JENNIFER REVIEWING TAPE & REORGANIZING THE NOTES	Reviewing lecture tapes is my everyday homework. It means that I listen to each class at least twice —— once in the class, another from the tape. It makes the lectures more impressive to me.
CU: TAPE RECORDER AND NOTEBOOK ON THE DESK CU: JENNIFER REVIEWING TAPE AND TAKING NOTES	However, reviewing tape is very time-consuming. For a one hour lecture, it takes me almost two hours to review the tape and reorganize the notes. Sometimes, we don't have so much time, because we still have other readings to do.
DISSOLVE BACK TO <u>VTR #6</u> CLASSROOM	MUSIC FADE OUT NATURAL SOUND FADE IN (BACK TO THE CLASSROOM)
CU: TAPE RECORDER (JENNIFER'S TAPE RUNS TO THE END. THE RECORDING SWITCH	

VIDEO	
	AUDIO
JUMPS UP	
AUTOMATICALLY AND	
MAKES A CLICK SOUND	TAPE RECORDER'S CLICK SOUND
ASTONISHING THE	
CLASS)	
MS: ASTONISHING CLASS	
CU: STARTLING STUDENT	
(A DOZING STUDENT	
WOKE UP WITH A	
START)	
MS: JENNIFER NODDING	
HER HEAD TO THE	
TEACHER TO EXPRESS	
REGRET AND CHANGING	
TO THE OTHER SIDE	
OF THE TAPE	
FS: THE CLASS	(PROFESSOR CONTINUES HIS LECTURE)
	JENNIFER (V. O.)
MS: JENNIFER	It's really embarrassing. So, if you
	are recording in the class, watch for your
	tape and stop it before it runs to the end.

1.	4	3
----	---	---

VIDEO	AUDIO
	Do not let your recording be disturbing to
	the class.
PROFESSOR HARDY LOOKS	
AT THE CLOCK ON THE	
WALL	
ZOOM IN TO THE CLOCK	
(11:00)	
MS: HARDY	HARDY: (TALKING TO THE CLASS) Oh, I hate the
	clock! Ok, class! Let's stop here. I
	hope all of you will preview the book
	chapter one and two. I'll see you on
	Wednesday.
FS: ALL THE CLASS	
PACKING, SOME OF	
THEM LEAVING	
TWO SHOT: JENNIFER	
STANDING UP AND	
TALKING TO AN	
AMERICAN GIRL SUSAN	
BESIDE HER	
	JENNIFER: Susan, can I borrow your notebook?
	I'll bring it back to you on Wednesday.

.

r	
VIDEO	AUDIO
CU: SUSAN'S NOTEBOOK	SUSAN: Yes, you can But I'm afraid you can't read it(SUSAN OPENS HER NOTEBOOK) See? I used a lot of symbols
TWO SHOT	and abbreviations. They might not be familiar to you. JENNIFER: How smart! Those symbols and abbreviations can make you write fact in
MS: JENNIFER	abbreviations can make you write fast in taking notes. SUSAN: It surely can! JENNIFER: Anyway, can I borrow it for a day?
	Let me try! Maybe I can read it. Besides, I'd like to learn those symbols. Maybe I can use them to help me take notes too.
FS: SUSAN AND JENNIFER WALKING TOWARD THE PLATFORM	SUSAN: No problem! But let me explain some of the notes to you.
MS: SUSAN WRITING ON THE BLACKBOARD	<pre>SUSAN: (WRITING ON THE BLACKBOARD WHILE SHE EXPLAINS) A 'W' with a virgule (W/) means 'with' A 'W' and 'O' divided by a virgule (W/O) means 'without' A 'b' followed by a number 4 (b4) means 'before'. And (SUSAN THINKING FOR A WHILE) Ok, this symbol (SUSAN WRITING A '@'') means 'at''. And this</pre>

VIDEO	
VIDEO	AUDIO
	(SUSAN MAKING A 矣 ) means "and" Is it
	fun?
TWO SHOT	JENNIFER: Oh yes! But, do you create all
	these symbols by yourself?
MS: SUSAN	SUSAN: (LAUGH) No! Just some of them. I
	learned most of the symbols and
	abbreviations from the Learning Assistance
	Center. Do you know where it is?
TWO SHOT	JENNIFER: No. Is it an institute in the
	school?
	SUSAN: Yes. It is one of the student
	services located on the second floor of
	the Taggart Student Center. (SUSAN WATCHES
MS: SUSAN WATCHES THE	HER WATCH) Do you have a class?
WATCH	JENNIFER: No, how about you?
TWO SHOT	SUSAN: I don't have a class either. Why
	don't we go to the Learning Assistance
	Center? Let me show you something.
	JENNIFER: Great!
FS: SUSAN AND JENNIFER	MUSIC FADE IN
WALKING OUT OF THE	
CLASSROOM TOWARD	
THE TAGGART STUDENT CENTER	

VIDEO	AUDIO
	NARRATOR (V. O.)
ESTABLISHING SHOT OF LEARNING ASSISTANCE CENTER	The Learning Assistance Center Offers services in improving students' learning skills, such as, test-taking, effective listening, effective studying, and note taking.
FS: HANDOUTS ON THE SHELF	In the Learning Assistance Center, you will find a lot of handouts talking about learning skills displayed on the shelf. Those handouts are free for all the students. You can just walk in and take those you want.
CUT TO THE CLASSROOM: STUDENTS TAKING PSYCHOLOGY 173	The Learning Assistance Center also provides some credit or non-credit courses on studying skills, such as, Psychology 173 — the "Personal Study Efficiency" and 175 — the "College Reading and Listening". Non-credit courses are free for every student.
ESTABLISHING SHOT OF THE LIBRARY A-V SERVICES	Over in the library, you will find some Mini-Courses in Academic Skills preserved in the Audio-Visual Service. These courses

VIDEO	AUDIO
	consist of audio tapes and manuals which were produced by the Learning Assistance Center.
	Frender of the Learning hoorbeance beneer.
CU: TEN PROGRAMS OF	Mini-Courses offer you ten programs.
MINI-COURSES IN	Note-taking techniques, vocabulary building
ACADEMIC SKILLS	techniques, and the skills in preparing term
STUDENTS LISTENING	papers or projects are included. You can
AUDIO TAPE IN A-V	pick up any program and learn at your own
SERVICE	speed.
	MUSIC FADE OUT
CUT TO <u>STUDIO</u>	HOST
HOST	Writing is an art. There are many ways
	to improve your English writing. To read as
	many as you can, and to write as much as
	possible are the most important guides.
	Nothing else, but to write. So, do put a
	little pressure on yourself to write in
	English. The more you write, the better you
	will become.
SUPER TITLE "TO WRITE"	MUSIC UP

AUDIO
MUSIC FADE OUT
THE END
:

Addendum 1: Bibliography Card

	Serial No
Author(s)	
(Last names first, first	name, initial)
Title of article	
Journal title	
Volume Pages Month	Year
Place of publication, publisher, date (books only)	
	Edition
Source of bibliographic information	
Library where information is located	
Call number of book	
How item relates to problem:	
·	
Use reverse side for additional comment. (If used, che	ck here 🗆.)

Source: Leedy, Paul D., Practical Resarch Planning and Design 55

•

## Addendum 2: Note Card

.

Main Heading Classification	Subheading	Card No One of cards
Source Information: Author's last n First significant word of title		book pp

Source: Leedy, Paul D., Practical Research Planning and Design 56

## Script 5:

## Life in America

PROGRAM TITLE:			
The Way —— Adjusting to the Academic and Social Life			
at Utah State University			
SCRIPT NUMBER:	TITLE:		LENGTH:
5		Life in America	25 min.
VIDEO		AUDIO	
STUDIO: APARTMENT	-		
CU: TAPE RECORDER	L		
(HOST TURNS ON	I THE		
TAPE RECORDER)		MUSIC UP: CHINESE	SONG
FS: HOST SITS DOW	IN TO		
WRITE A LETTER	•	SONG	
		這線島像-隻船,在月夜幕	雄呼雄.
MS: HOST WRITING	A	The Green Island is swin	ging in the
LETTER		moonlight night like a boat.	
		故极物法新地在我的与海	建飘得飘
CU: LETTER		Girl! You are floating	in my mind too.
		讓我的歌聲隨那微風吹閉	34节的窗簾
GLASS-WINDOW WITH		Let my song following th	e breeze blow
HOST'S BACK IN	FRONT	your window open.	
		讓我的表情隨柳流水永不道	物向山朝夏新

VIDEO	AUDIO
ZOOM IN TO WINDOW WITH	Let my love following the water talk to
STREET LIGHTS	you on and on.
BLINKING	椰子树的复数掩不住我的情意。
SUPER TITLE ''LIFE IN	The long shadow of the coconut-palm can
AMERICA''	not shade my love.
SUPER OUT	明媚的月光,更强虎子我的厅. The bright moonlight even lightens my
	heart clear.
MS: HOST WRITING A	這族島内设已是這樣流報. The night has been so late and quiet on
LETTER	the Green Island.
	Ht Green Istand.
	MUSIC UNDER
MS: HOST FINISHES	
WRITING LETTER, PUTS	
DOWN THE PEN,	
REVIEWS THE LETTER	HOST
al	
CU: LETTER	Dear Mom! Sorry, I haven't written home
	for a long time! I'm all right, just too
	busy. How about you?

VIDEO	AUDIO
FS: LIVING ROOM WITH THE DOOR IN THE CORNER	(A MAN KNOCKING AT THE DOOR AND CALLING THE HOST'S NAME IN CHINESE WITH LOWER VOICE BUT ANXIOUSLY)
FS: HOST WATCHES THE CLOCK ON THE WALL	(HOST ANSWERING THE DOOR IN CHINESE)
CU: CLOCK (1:50) FS: HOST STANDS UP TO	主持人: 言性·药 : HOST: Who is it?
ANSWER THE DOOR	B: At 'Underground "off ! MAN: It's me, "Underground"!
DOOR FS: HOST OPENS THE DOOR SURPRISINGLY	主持人、为此半线雨器了行起来的旗: HOST: It's almost two o'clock in the morning. Why do you come here?
	男:拜記:拜記:借用一下電話打明永啦:
TWO SHOT	MAN: May I use your phone please? I am so eager to call home. 主持人: レス・ジリ : 生力を・拉 : HOST: Ok, but what's the matter? よこんたんし なまたは 学 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4
CU: MAN	MAN: I feel something wrong tonight. I am worried about my family.

VIDEO	AUDIO
TWO SHOT	主持人:羽就快打吧:電話在桌上。
	HOST: Go ahead! The phone is on the table.
FS: HOST TURNS OFF THE	
TAPE RECORDER, THE	MUSIC STOP
MAN PICKS UP THE	
PHONE AND CALLS THE	
OPERATOR	
MS: MAN	OPERATOR: (THROUGH THE PHONE) Operater. May
	I help you?
	MAN: Yes. I'd like to make an international
	call to Taipei, Taiwan, please.
	OPERATOR: Ok. Tell me your country code,
	area code, and telephone number.
	MAN: Country code is eight-eight-six, area
	code is two, telephone number is seven-
	five-three-o-seven-four-five.
	OPERATOR: Thank you for calling.
	MAN: Thank you.
CU: MAN WAITING FOR THE	
TELEPHONE TO RING	(SOMEBODY ANSWERS THE PHONE, MAN TALKING
	TO HIM IN CHINESE)
	累:喂:阿忠啊?我阿明啦!
	男:喂:阿忠啊:我阿明啦! 過在不在:
	吃:每日子不好了

VIDEO	AUDIO
	アリームリアリ子:
MS: MAN HANGS UP THE	Ok, bye Mom! Bye!
PHONE	主持人: 沒有事吧: HOST: Is everything ok? 男·波事: 没事:
TWO SHOT	MAN: Yes, everything is fine. 主持人: 窮聲這! HOST: You are too nervous. 男: 不是拉: 是我太久夜遊信,又按打 電話回義, 写裡担写拉: 近了, 朝村 啦! 代表了, 等電話服單来了, 武 再行行, 箴:, Gre-Gre V拉!

VIDEO	AUDIO
MS: MAN	MAN: No I'm not. I just didn't write home
	nor call home for a long time. It makes
	me worry. Ok, thanks anyway! I'm
	leaving. I will pay you the money when
	you receive the telephone bill. Bye-bye!
FS: MAN WALKING OUT OF	, , , , , , , , , , , , , , , , , , ,
THE DOOR, HOST	
CLOSING THE DOOR	
HOST GOES BACK TO THE	
DESK, TURNS ON THE	
RECORDER AGAIN, AND	
SITS DOWN ON THE	
CHAIR	MUSIC FADE IN
CU: HOST CLOSES HER	MUSIC FADE IN
EYES FOR A FEW	
	1007
SECONDS, THEN OPENS	HOST
HER EYES AND TALKS	
TO THE CAMERA	Homesickness! I wonder is there any
	prescription for the homesickness. Call home
	and talk to your Mom? Great! But it is too
	expensive. Write your Dad a letter? Fine!
	If you have time. Well, maybe the best thing
	is to keep yourself busy and don't think
	about it.
1	

VIDEO	AUDIO
	(HOST ASKING THE AUDIENCE
	You mean, no way? Yea, I know.
	It's impossible to forget. After all, we
	are far from the home we love. We miss our
	family, the people, the buildings and even
	the Chinese songs over there. Oh, and the
	yam-yam delicious Chinese food is
	unforgetable!
CUT TO <u>VTR #1</u> :	(INTERVIEW CHINESE STUDENTS WHO SPEAKS
INTERVIEW	IN CHINESE)
	學生A:我想死了中華路的蚵仔齋。
CHINESE STUDENT A	STUDENT A: I miss Chung-Hua Road's oyster
	noodle and Tou-Fu.
	些B:豆浆、烧饼、湖崎收、以前 也不觉得有什麼」好吃、来到這裏
	以後却想得要死!
CUT TO CHINESE STUDENT	STUDENT B: Soybean milk, Chinese baked cake,
В	and frying twisted dough-strips. (NOTE:
	THESE ARE ALL CHINESE SPECIALTY FOR
	BREAKFAST) I didn't feel they were so tasty
	before. However, after I came here, I miss them so much.

1	58	
---	----	--

VIDEO	AUDIO
	學士 C. 永翊等常然好吃喽,可是, 光想这问啊!在這裏要想吃中 刚等,就没有自己烧喽!
CUT TO CHINESE STUDENT	STUDENT C: Of course, the food in your
C	hometown is tasty. But it's no use just
	sitting there thinking. The only way to
	eat Chinese food here is to cook it
	yourself.
STUDIO	(BACK TO THE HOST)
	HOST
HOST	That's right! Cook the food by yourself Almost every Chinese student, including the male, can cook after they came here, even though they might not have any experience of cooking before.
CUT TO VIR #2:	MUSIC UP
APARTMENT	
KITCHEN & LIVING	
ROOM	
FOUR CHINESE BOYS IN	

ADUIO
MUSIC UNDER
HOST (V. O.)
They are studying in the same department
- the Engineering Department. When they
first came to the Utah State University, they
lived in the East High Rise one of the
student dormitories on campus. But at the
end of the first quarter, they moved out to
this apartment off campus.
STUDENT #1
Because the East High Rise doesn't have
kitchens, we have to eat at the cafeteria.
You know, they only provide American food in
the cafeteria. And, I don't like American
food.
HOST (V. O.)
So, they moved out. In this apartment, they live together, cook together, and eat

VIDEO	AUDIO
MS: THE COOK TAKING FOOD OUT OF THE PAN INTO A DISH	together. They use their own way to cook the food they like. They share each one's dishes with each other.
CU: STUDENT #2	STUDENT #2
	We have four people living together. Each one cooks one dish. Then we have four dishes for dinner. It's quite enough for us. None of us knew how to cook before we lived together. Fortunately, it's not hard to learn. And personally I feel that no matter how awful we cooked, the food we cooked by ourselves was always better than the food in the cafeteria.
	HOST (V. O.)
FS: BOYS PUTTING DISHES ON THE TABLE	Well, but eating in the cafeteria, you don't have to waste your time in cooking and washing the dishes. Those jobs are really time-consuming, aren't they?

VIDEO	AUDIO
MS: STUDENT #3	STUDENT #3
	Yes, it does take time to cook. But you
	can't have everything without sacrifice. On the other hand, we work together on cooking
	and each one of us can do the dishes in turn.
	At least, it's better than one doing those
	jobs all alone.
MS: STUDENT #4 CALLING	(STUDENT #4 CALLING EVERYONE TO EAT)
	学生 #4: 府 全化 2 ! STUDENT #4: It's time for dinner!
	STODENT #4: It's this for diffier!
FS: EVERYBODY SITS	MUSIC FADE OUT
DOWN TO EAT	
STUDIO	HOST
HOST	These four people you just saw are very
	lucky. They found each other a good partner
	and worked together as a team. It does save
	a lot of time in doing the housework.
	However, it is not everyone that can be so
	lucky. If you can't find a group of people

VIDEO	AUDIO
	to share the same kind of life with you, you
	better be flexible to life. Don't be too
	stubborn on the old way of living.
CUT TO VTR #3:	NATURAL SOUND UP:
CAFETERIA	NOISE IN CAFETERIA
A CHINESE GIRL LISA	
HAVING LUNCH IN THE	
CAFETERIA, AN	
AMERICAN GIRL NANCY	
APPROACHING TO HER	NANCY: (SURPRISINGLY AND EXCITINGLY) Lisa!
	Long time no see!
CU: LISA	LISA: (EXCITINGLY) Hi, Nancy! How are you?
TWO SHOT: NANCY SITS	NANCY: Surviving! (LAUGH) How about you,
DOWN IN FRONT OF	Lisa?
LISA	LISA: Not bad!
CU: NANCY	NANCY: Oh! My dear old roommate! I miss you
	so much! Where have you been since you
	moved out of the West High Rise?
TWO SHOT	LISA: I moved into the Moen Hall and live
	with five other girls. They come from
	Switzerland, Nigeria, Canada, and America.
	NANCY: Oh yes! I lived there a year ago.
	Six girls shared three bedrooms, one

VIDEO	AUDIO
MS: LISA	<pre>bathroom and a kitchen. However, I'm too lazy to cook, so I moved back to the West High Rise. LISA: It's good to live in Moen Hall. I can cook the Chinese food and don't have to adjust myself to the potatoes, cheese and</pre>
	salads all the time.
CU: NANCY	NANCY: Those are my favorites!
TWO SHOT	LISA: I know. I just preferred the Chinese
	food to the American food.
	NANCY: Did you cook with your roommates?
	LISA: No, we cook separately, because we have
	different tastes in food.
	NANCY: Then, do you have fun with cooking?
CU: LISA	LISA: Well, it really takes me a lot of time
	to cook. And, sometimes, when I feel too
	tired to cook, I will come to the
	cafeteria to get some American food for a
	change, just like today.
	NANCY: Do you like it?
	LISA: I like the fried chicken and dessert.
	In fact, the American foods are more
	nutritious than Chinese food, because of
	the way of cooking.Besides,eating American

VIDEO	AUDIO
	food is more simple and convenient. You
	don't have to spend a lot of time in
	cooking. Moreover, some of the American
	foods are delicious.
TWO SHOT	NANCY: I'm glad you are adjusting yourself
	well to the American life.
	LISA: Time is the most concern to me. We are
	here for studying. We need more time for
	studying rather than cooking. So, we have
	to adjust ourselves quickly and know how
	to appreciate the merits of American life.
FS: CAFETERIA	MUSIC FADE IN
	MUSIC FADE OUT
STUDIO	(BACK TO THE HOST)
	HOST
HOST	In addition to the food habits, the
	transportation is another problem for us in
	adjusting to the American life. In Taiwan,
	it's not necessary to have a car, because the

<b></b>	
VIDEO	AUDIO
	buses and taxis are all over the place.
	While in America, it is very inconvenient
	without a car.
CUT TO VIR #4: SHUTTLE	NATURAL SOUND
BUS	
STUDENTS GETTING ON THE	(STUDENTS GET ON THE BUS, BUS DRIVER
SHUTTLE BUS	SAYS HELLO TO EVERY PASSENGER)
	BUS DRIVER: Good morning, kids!
	STUDENT: How are you, Ray?
	BUS DRIVER: Hello, young lady!
FS: BUS SETTING OUT THE	MUSIC FADE IN
BUS STOP	MUSIC UNDER
	NARRATOR (V. O.)
SHUTTLE BUS DRIVING	This is the school shuttle bus. You
AROUND THE CAMPUS	can take it at several stations around the
	campus. But it only serves during the school
	days and shuttles around the campus only. If
	you want to go to downtown for shopping or
	visiting, driving a car by yourself or

VIDEO	AUDIO
	finding a ride are the ways people usually
	take.
MS: POLICE OFFICER	POLICE OFFICER
	Driving a car in Utah, you need a driver
	licence issued by the Driver License Division
	in the Department of Public Safety. If you
	have an international driver license, you can
INSERT VIR #5:	take the written test and eye test directly.
DRIVING SCHOOL	Or else, you need to attend the driving
	school first.
	The driving school lasts about one month.
	There are teachers to teach you how to drive
	from the very beginning.
•	
WRITTEN TEST	After you pass the written test, we will
	give you an instruction permit. With the
	instruction permit, you can learn driving on
STUDENT LEARNING	the street accompanied with an experienced
DRIVING ON THE	driver who has a valid driver licence.
STREET	
ROAD TEST	When you feel comfortable with driving,

VIDEO	AUDIO
	you can take the road test at any time. If
	you fail it the first time, don't be
	frustrated! You will have two more chances
	within three months.
<u>STUDIO</u>	MUSIC FADE OUT
	HOST
HOST	Getting a driver's licence is not
	difficult. How to buy a car and how to
	maintain the car are surely the problems
	which will make your head ache.
	We do not intend to spend a lot of time
	on these. But do pay attention to it. If
	you want to buy a car, ask an experienced
	person to help you. Let the person who knows
	cars very well help you select the car. By
	chance, you can buy a good old car with
	reasonable price.
	However, buying a car requires money.
	And money is the most troublesome problem to

VIDEO	AUDIO
	us. compared with the American students, we paid rather high tuition fees as foreign students. Studying abroad without any financial aid is very burdensome to us. I bet, right now the question arising in your mind must be — Where and how to get the money?
<u>VIR #6</u>	MUSIC FADE IN
	MUSIC UNDER
	NARRATOR (V. O.)
STUDENTS WORKING ON THE CAMPUS	There are two ways to get the money from school: to apply for a fellowship or to find a job.
GRADUATE SCHOOL OFFICE	In the school system, the Graduate School has funds for graduate students, and each college or department has the final right to decide who can get the money.

VIDEO	
	AUDIO
MS: CONNIE BATEMAN	MS. CONNIE BATEMAN
SUPER: CONNIE BATEMAN	
	The Graduate School Office has a certain
	amount of funds in every academic year.
	those funds are used for fellowships for
	graduate students.
INSERT GRAPHIC: A TABLE	The funds are usually divided into five
OF THE FELLOWSHIPS	categories: the Research Fellowships, the
DISTRIBUTION (SEE	Summer Fellowships, the Graduate Fellowships,
ADDENDUM 1)	the Out-of-State tuition Waivers, and the
	President's Felloship Fund.
	The Graduate school decides the amount
	of money for each category and for each
	college. Then, each college will determine
	how to distribute the funds they've got to
	each department. So, it's up to the
MS: CONNIE BATEMAN	departmental office to make the decision on
	who shall get the money.
	Therefore, if you want to apply for the
	fellowship, don't come to the Graduate
	School. Go to your own department directly.

VIDEO	AUDIO
DR. CRAGUN	DR. JOHN CRAGUN
SUPER "DR. JOHN CRAGUN	
DEAN OF THE	We evaluate the applicant by his GPA.
BUSINESS COLLEGE''	The higher his grades, the better chance for
	the fellowship. If the students want to
	obtain a fellowship, they should come to us
	initiatively. Usually the decision will be
	made in April. So they may apply for it in
	the late December but no later than April.
STUDIO	HOST
HOST	In addition to the fellowships, the
	department also provides some Teaching
	Assistantships and Research Assistantships.
	Applying for the TA or RA, you need to meet
	the qualifications.
DR. COOLEY	DR. DONALD COOLEY
SUPER: "DR. DONALD	
COOLEY THE HEAD OF	In the Computer Science Department, we
COMPUTER SCIENCE	need lab instructors, consultants, and
DEPARTMENT''	

VIDEO	AUDIO
	graders. In addition to the GPA, we are concerned abo <b>ut t</b> he applicants' performances in operating the computer.
INSERT <u>VTR #7</u> : COMPUTER LAB LAB INSTRUCTOR TEACHING STUDENTS USING	In terms of lab instructor, we need the student who is not only good at the computer science, but also good at communication skills. So, usually we give those jobs to the American students unless you can
COMPUTER	communicate with people in English very well.
CONSULTANT IN THE LAB	The consultant also needs to speak English well when offering help to other students. However, the language proficiency is not so important in being a consultant as in serving as a lab instructor. We've hired some Chinese students as consultants. And they did it pretty well.
STUDIO	HOST
HOST	Hired by the department to do the research work, instructor, or consultant, you don't have to apply for the working permit to

VIDEO	AUDIO
•	get paid. But it doesn't mean you can work at any place for anyone without getting into trouble. There are limitations for foreign students in getting a job on campus or off campus.
CUT TO <u>VTR #8</u> : DISH-WASHING ROOM IN THE CAFETERIA JACK LIN WASHING THE DISHES	NATURAL SOUND: WORKER WASHING DISHES IN THE CAFETERIA (A CHINESE STUDENT JACK LIN WHISTLING WHILE WASHING THE DISHES)
	JACK LIN (NARRATIVE VOICE)
	Five more minutes, I'm going to get my salary. I have washed the dishes in the cafeteria for a month. This is going to be the first time I get paid. I'm so excited about it. Making money for my own study here makes me feel comfortable.
FS: A WORKER WALKING TOWARD JACK	WORKER: Jack, are you finished? Let's go get the money. JACK: Ok, let's go!

UTDEO	
VIDEO	AUDIO
FS: JACK STANDING IN	
LINE WITH OTHER	
WORKERS WAITING TO	
GET PAID	
CASHIER: OVER-SHOULDER	CASHIER: What's your last name?
SHOT FROM JACK	JACK: Lin.
CASHIER LOOKING FOR THE	
PACKAGE	CASHIER: I'm sorry! There is no salary for
	you.
CU: JACK	JACK: (SURPRISINGLY) How come?
TWO SHOT	CASHIER: Can I see your social security card
	and your working permit?
	JACK: I forgot to bring my social security
	card. And, what's the working permit?
	I don't have one.
CU: CASHIER	CASHIER: You mean you've been working here
	for a month without a working permit?
	JACK: Yes.
	CASHIER: You better go to the International
	Student Office to see the foreign student
	adviser.
INTERNATIONAL STUDENT	
OFFICE	INTERNATIONAL STUDENT OFFICE

VIDEO	AUDIO
JACK WALKING INTO THE	
INTERNATIONAL	
STUDENT OFFICE	SECRETARY: Yes? May I help you?
	JACK: Can I talk to the director, Mr.
	Frandsen?
	SECRETARY: Yes, he's in the office.
JACK WALKS INTO MR.	
FRANDSEN'S OFFICE	
MS: FRANDSEN	FRANDSEN: Yes, what can I do for you?
	JACK: I'd like to apply for the working
	permit.
TWO SHOT	FRANDSEN: Ok, have a seat!
JACK SITTING DOWN ON	
THE CHAIR IN FRONT	
OF MR. FRANDSEN	
FRANDSEN: OVER-SHOULDER	FRANDSEN: What's your name?
SHOT FROM JACK	JACK: Jack Lin.
FRANDSEN LOOKING FOR	FRANDSEN: How long have you been here?
JACK'S FILE	JACK: One year.
	FRANDSEN: Good! That make things go easier.
	JACK: What do you mean?
CU: FRANDSEN	FRANDSEN: Because, foreign students can not
	apply for a working permit in his first
	year of study here.

VIDEO	AUDIO
• = = =	
	JACK: Why?
	FRANDSEN: Don't you remember? The reason why
	you can get an I-20 from the Immigration
	Office is that you can prove yourself
	having enough financial support for your
	study here for one year.
CU: JACK	JACK: Yes, I remember when we applied for
	the admission, we needed to submit a
	financial statement.
TWO SHOT	FRANDSEN: That's right! So you don't have
	any excuse for looking for a job in your
	first year, unless your financial supporter
	encounters an unforseable problem.
MS: JACK	JACK: What kind of problem can be considered
	as an unforseable problem?
MS: FRANDSEN	FRANDSEN: Such as: your government doesn't
	allow the money to be sent out of your
	country, your financial sponsor encounters
	some tragedy like losing his job, being
	sick or dying.
TWO SHOT	JACK: Then, can I apply for a working permit
	since I've been here for more than a year?
	FRANDSEN: You may try. But I won't promise

VIDEO	AUDIO
MS: FRANDSEN GIVES JACK AN APPLICATION FORM (SEE ADDENDUM 2)	<pre>that you can get the permit. (FRANDSEN WAITS FOR A SECOND) Do you plan to work on campus or off campus? JACK: What's the difference between those two in the application procedure? FRANDSEN: There are different application forms. If you apply for a working permit to work on campus, you should fill out this form. (FRANDSEN SHOWS THE FORM TO MACK)</pre>
	JACK) JACK: Only two pages?
CU: APPLICATION FORM (ADDENDUM 2)	FRANDSEN: Yes. I need you to write down the reason why your sponsor cannot provide enough money for you to complete your
TWO SHOT	<pre>study right here (FRANDSEN POINTS AT THE SPACE AT THE LOWER HALF OF THE FIRST PAGE) JACK: Ok, what's next? FRANDSEN: You fill out this form and give it to me. We will hold a committee meeting to decide whether your reason meets your</pre>
MS: JACK	getting a working permit or not. JACK: What shall I do if I'd like to work off campus?

FRANDSEN: Then, you have to fill out this
form.
JACK: Wow! This form is more complex than
the other one!
FRANDSEN: Sure! And it is more complex in
the application procedure too.
JACK: Oh?

AUDIO

VIDEO

MS: FRANDSEN TOOK OUT

CU: FORM (SEE ADDENDUM

ANOTHER FORM

3)

CU: JACK

MS: FRANDSEN	FRANDSEN: This application form is to apply
	for the permit to work off campus. It
	should be sent to the Immigration and
	Naturalization Service. They will
	investigate all the statements you made
	on this form and then determine whether
	to give you the permit or not.

JACK: I see! There is one more question I'd CU: JACK like to ask. FRANDSEN: Go ahead! JACK: What will happen if I haven't got a permit and still work.

FRANDSEN: OVER-SHOULDER	FRANDSEN: Well, if you don't have a permit,	
SHOT FROM JACK	the employer won't hire you, because it's	
	illegal to do that. Even if they hire you	
 ZOOM IN TO CU: FRANDSEN	you might not get paid. The Immigration	
	Office will find out sooner or later.	

177

	·····
VIDEO	AUDIO
	If you get caught by the Immigration
	Officer for working without a permit, the
	Immigration Office will expel you from
	this country and won't let you in anymore.
MS: JACK	JACK: Woo — That's terrible! Ok, I
MD: JACK	
	decided to apply for an on-campus working
	permit.
TWO SHOT	FRANDSEN: Good! You fill out the simple
	form and give it to me.
	JACK: All right.
JACK FILLING OUT THE	
APPLICATION FORM	MUSIC FADE IN
	MUSIC UNDER
	NARRATOR (V. O.)
	After you get the working permit, you
	can find the job on campus or off campus.
	It depends on which kind of permit you
	received.
FS: STUDENTS STANDING	Be familiar with the bulletin boards
IN FRONT OF A	around school. Walk over to the bulletin
BULLETIN BOARD TO	boards and take a second to look at it.

VIDEO	AUDIO
·····	You may find some information on employment.
SEE THE	fou may thru some information on emproyment.
ADVERTISEMENTS	o i i oli Main them is a long
OLD MAIN BUILDING	Over in the Old Main, there is a long
LONG SHOT OF THE	bulletin board in the first floor, right
CORRIDOR IN THE	beside the Financial Aids Office. All the
FIRST FLOOR OF OLD	information announced on that bulletin board
MAIN	are employment information. It will describe
FS: BULLETIN BOARD	the job, the employer, the number of people
CU: ANNOUNCEMENT ON	they need, the employee's requirements; and,
THE BULLETIN BOARD	sometimes, the wage per hour for the job.
	If you find something and want to apply for
PERSONNEL OFFICE :	it, you can go to the Personnel Office and
STUDENT APPLYING	apply for the job with your working permit.
FOR JOB	
	MUSIC UP
	MUSIC FADE OUT
STUDIO	HOST
510010	
HOST	The social life and academic life are
	tangled together. It's impossible to
	separate those two.

VIDEO	AUDIO
	If you make your social life joyful here, you will achieve more success in the academic life. So, good luck, my friend! Make the most of your opportunity in being a graduate student at Utah State University.
CUT TO <u>VTR #9</u> : MONTAGE (A RAPID SEQUENCE OF SHOTS SHOWING THE CHINESE STUDENTS' LIFE IN AMERICA) SUPER TITLE:"LIFE IN	<u>MUSIC UP</u>
AMERICA'' SUPER OUT	MUSIC FADE OUT THE END

		······································	1984-1985			<b>1</b>
COLLEGE	RESEARCH FELLOWSHIPS	SUMMER FELLOWSHTPS	GRADUATE FELLOWSHIPS	OUT OF STATE TUITION WAIVERS	PRESIDENTS FELLOWSHIP FUND	TOTAL
AGRICULTURE	1 @ \$4,800 = \$4,800	1 @ \$500 = \$500	\$3,300	5 @ \$466 = \$2,330	\$ 6,000	\$16,930
BUSINESS	-0-	2 @ \$500 = \$1,000	\$3,300	4 @ \$466 = \$1,864	\$ 5,000	\$11,164
EDUCATION	-0-	3 @ \$500 = \$1,500	\$ 300	11 @ \$466 = \$5,126	\$23,000	\$29,926
ENGINEERING	2 @ \$4,800 = \$9,600	2 @ \$500 = \$1,000	\$ 300	8 @ \$466 = \$3,728	\$14,250	\$28,878
FAMILY LIFE	-0-	2 @ \$500 = \$1,000	\$ 300	2 @ \$466 = \$932	\$ 6,250	\$ 8,482
HUMANITIES, ARTS, & SOCIAL SCIENCES	1 @ \$4,800 = \$4,800	2 @ \$500 - \$1,000	\$ 300	8 @ \$466 = \$3,728	\$14,000	\$23,828
NATURAL RESOURCES	2 @ \$4,800 = \$9,600	1 @ \$500 = \$500	\$3,300	5 @ \$466 = \$2,330	\$ 7,000	\$22,730
SCIENCE	3 @ \$4,800 = \$14,400	6 @ \$500 = \$3,000	\$3,000	12 @ \$466 = \$5,592	\$17,500	\$43,492
JOINT PROGRAMS: ECON & NUTR & FD SCI	1 @ \$4,800 = \$4,800	1 @ \$500 = \$500	\$3,000	5 @ \$466 = \$2,330	\$ 7,000	\$17,630
TOTAL	\$48,000	\$10,000	\$17,100	\$27,960	\$100,000	\$203,060
				1		

DISTRIBUTION OF GRADUATE FELLOWSHIPS BY COLLEGE

Source: Graduate School at USU.

Addendum 1: The Graduate Fellowships Distribution at USU

# Addendum 2: On-Campus Work Application Form

ON-CAMPUS WORK APPLICATION (Please pr	lnt plainly)	UTAH STATE UNIVERSIT	Ϋ́
	Student #		
1) Name: (Family) (First) (Middle)	_2)Visa 3	) T-94 expires	4)Age
(Family) (First) (Middle)			
5)Residence address		6)Country of Citizer	ship
7)School Class8)When will you finish8	9)Wh	en did you start in	U.S.A
10)Major11)Current Credits	12) Are you m	arried?	
13)Number of dependents14) Is your famil	y with you?	15)Do you own a	car?
make of caryear of car16) Di	d you work this	past summer?	How much
did you earn?17)Are you now employ	edHave	you been employed(w	where)
18) Are other family members in school outside y	our country?	Where?	
19)Who is supporting you?20)Wha	t does your spo	onsor do?	
21)How much do you receive monthly?	yearly?		
22)How much other income do you receive?	Fro	om where?	
23)How long do you intend to work?	24)How much	money do you need?	
25)Do you have an offer of a job? Where	?	26)When did you las	st travel home
For what reason	_27)Why is your	sponsor unable to p	provide enough
money:			

										I	Date			Siş	ynati	ıre		
NOTE:	Work	Permission	is	limited	to	the	time	of	stay	on	your	I-94	or	the	end	of	the	school
	year	whicheve	er o	iare is a	5001	ner.												

(for committee use)		 	
Action	Date		
		 Committee	Chairman
Reasons:			

# BUDGET AND INCOME STATEMENT

Expenses	Monthly	x 12 =	Yearly	Income	Monthly	x 12 ≖	Yearly
Tuition: Room: Food: Transportation: Utilities: Telephone: Books:		(x 3 =)		Parents: Other source: (specify)			
Personal: Other: (specify)							
TOTAL:	<u></u>			TOTAL:			

Source: International Student Office at USU.

# Addendum 3: Off-Campus Work Application Form

## **W.S. DEPARTMENT OF JUSTICE**

Approved OMB (1115-0060) Exp. 4/30/86 Application by Nonimmigrant Student for Extension of Stay, School Transfer, and Permission to Accept or Continue Employment or Practical Training

## Immigration and Naturalization Service

This section for Government use	only				
Date of Action DD or OIC Office	Language Primary High Sch Graduate Graduate Other Vocation:	ool duate Masters PhD al High School cational (specify) Denied Date)	(F-1 ONLY)     Transfer De     Transfer Gr     Employment     Employment     Practical Tri	Estimated Date of nied anted (show new sc 214F t Denied t Granted FROM aining Denied aining Granted	I to (Date) Completion hool code including suffix) _ · TO
THE APPLICANT MUST COM This section must be completed by					RIZED to attend.
Student's Admission Number	Student's Name	(Family Name—Ca	pital Letters) (Fi	rst Name)	Date of Birth (Month/Day/Year)
Address (Street and Number)	1		(City	and State)	(ZIP Code)
The applicant named above (cl (A)   Is taking a full course (B)   Is taking less than a f (C)   Completed the course (D)   Did not complete the While attending,	of study at this scho ull course of study of study at this sch course of study but	ol, and the expected d at this school. lool on (date) terminated attendar	late of completion of	his/her course of st	udy is
2. The applicant's major field of	study is (or was):				
3. The level of education being so	ought by the studen	t is:			
<ul> <li>4. If application is for extension of this certification.</li> <li>(A) Student's costs for an acad (up to 12 months).</li> <li>Tuition and fees</li> <li>Living expenses</li> </ul>	emic term of \$ \$	months (B) S		upport estimated foi ident broad	tent, please complete items (A) and (B) r the same period of time as in item A. SSSSSSS
Expenses of dependents	s		funds from other so	urce (specify type/s	ource) \$
Other	\$		On campus employm	ent, if applicable	\$
TOTAL 5. If application is for permission (A) ☐ The employment is rec student's field of study and, u available in the country of the dent is an F-1 student seeking tion, the employment is recom academic program.	ommended for prac pon my information student's foreign re practical training d	tue employment or p tical training in the a and belief, is not sidence. If the stu- uring his/her vaca-	(B) The end stances arising of employment of study. The s	mployment is recon after entry or chang will not interfere w	TOTAL S
6. Date Name o	f School and Schoo	System or District,	if applicable		ile Number Including Suffix
Name and Title (printed or typed)	of Official		Signature of D	esignated School O	
ATTACH student's I-20 ID Copy. Do not write below this line.			DO NOT S	END PASSPORT	OR 1-94 (Arrival-Departure Record)
This block for l&NS use only	Received	Trans. In	Ret'd/Trans. Out	Completed	Microfilm Index Number
Form I-538 (Rev. 4-1-83) N					

This section to be filled in by ALL APPLICANTS	Pa	age 2		
<ol> <li>Print or type the following information EXACTLY as it appears on your DEPARTURE RECORD FORM 1-94.</li> <li>A. Admission Number         <ul> <li>: : : : : : : : : : : : : : : : : : :</li></ul></li></ol>	<ul> <li>2. I am applying for (check and complete as appropriate):</li> <li>A. Extension of temporary stay to complete another education program (F-1 student only). Indicate program (e.g., high school, graduate masters) below.</li> </ul>	m 		
B. Family Name (Surname)	B. Extention of temporary stay until (date). (M-1 student only.)			
C. First Name (Given Name) D. Date of Birth Day Mo. Year C. Country of Citizenship C. Country of Citizenship	<ul> <li>C. Permission to transfer to another school (F-1 student t complete another educational program or M-1 student)</li> <li>D. Permission to accept or continue practical training (F-1 M-1 student).</li> <li>E. Permission to accept employment or to continue previo authorized employment (F-1 student only).</li> </ul>	). 1 or		
3. Address in U.S. (If with someone whose family name is different	4. Address of foreign residence (If with someone whose family na			
from yours, insert that person's name in C/O block).	is different from yours, insert that person's name in C/O block	<u>.).</u>		
C/0	C/0			
Number and Street (apartment number)	Number and Street (apartment number)			
City State ZIP Code	City Province or State			
Telephone Number (Include area code)	Country			
5. Passport Expires on (date)	6. Passport Issued by (country)			
7. Date of intended departure from the U.S.	8. Date on which authorized stay expires (M-1 student only).			
9. Alien Registration Number (if known) A -	10. Social Security Number (if known)			
11. Date of last arrival in the U.S.	12. Place of Birth (city) (country)			
<ul> <li>Has an immigrant visa petition ever been filed ON YOUR behalf?</li> <li>No (leave No. 14 blank)</li> <li>Yes (complete No. 14)</li> </ul>	14. If "Yes" is checked in No. 13, where was it filed?			
<ul> <li>15. Have YOU ever applied for an immigrant visa or permanent resident in the U.S.?</li> <li>No (leave No. 16 blank)</li> <li>Yes (complete No. 16)</li> </ul>	te 16. If "Yes" is checked in No. 15, where did you apply?			
<ul> <li>17. Have you been arrested or convicted of a criminal offense since entering the U.S.?</li> <li>□ No</li> <li>□ Yes (If "Yes" is checked, explain in detail under "Remarks" on Page 4.</li> </ul>		or		
19. Name of Spouse and Children Date of Birth Country of	f Birth Passport Issued By (country) Passport Expires On (c	tate)		

NOTE: If spouse and children for whom you are seeking extension do not reside with you, give their complete address on a separate attachment to this application.

FOR OFFICIAL USE ONLY MICROFILM INDEX NUMBER

## This section to be filled in by ALL APPLICANTS

.

This section to be fined in by ALL APPLICANTS	-
20. I have have not been employed or engaged in business in the United States. If you have been employed or engaged in business in United States, complete the rest of the block.	the

Name and add	dress of employer or b	usiness					
Kind of emplo	oyment or business		Income per week	( E	ates the employm	ent or business began a	nd ended
21. Means and so	urce of support while	in the United Sta	les	4			
22. My major fiel	d of study is						
23. (Complete this	s item only if you are	applying for a sch	nool transfer.) I an	n request	ing this transfer b	ecause:	
and if you wer	s item only if you are a re unable to remain at which I was first admi	the school to whic	king a school tran h you were first ad	sfer after Imitted d	six months from 1 ue to circumstance	he date you were first g s beyond your control)	ranted M-1 classificatio I was unable to remain a
25. Check item (A	A) or (B) and complete	the item checked					
(A) I am	(A) Name and location of school 1 am attending is:		I ar authoriz	n 🗌 am not au ed, explain under	thorized to attend that "Remarks" on page 4.	school. If not	
attending school	3				ending school time 🔲 part ti		ime, explain under on page 4.
(B)	My reason for not	attending is:				<u> </u>	,
attending school	Name and location	of school 1 was	last authorized to	attend	Date of graduat	ion or last attendance (	specify)
finan 27. (Complete this	cial circumstances. (1)	you checked this an F-1 student ap	item, explain in h plying for permiss	sion to a	ccept employment)	arose as a result of ur The date L was first gr follows:	
(A) My costs months) _	checked (B) in item 26 for an academic term months up to 1 ted F-1 status	of (Complete nur	(6)		ns of support esti ne I was first grar		eriod of time as in ite
Tuition ar	ad fam			Personal	funds of student		s
Living exp		s s		Family f	unds from abroad		S
	of dependents	s			om the school (Sp		S
Other	or dependents	s					s
	TOTAL	\$		On camp	us employment, i TOTAL	applicable	SSS
	for an academic term months up to 1;			My mean the press		ated for the same perio	d of time as in item (C)
Tuition an	nd fees	s		Personal	funds of student		s
Living exp	oenses	s			unds from abroad		s
Expenses (	of dependents	S			om the school (Sp		5
Other		S		Funds fr	om another source	e (Specify type/source)	\$
	TOTAL	\$		On camp	nus employment, i TOTAL	f applicable	\$\$
	unforeseen change in						
parent, relative	ter your entry into the e, organization or othe e additional funds nee	er sponsor is unat	ole to			FOR OFFICIAL USI MICROFILM INDEX	

Page 3

30.	(If you checked (A) in item 26 above, check and fill in the applicable				
	I have previously been granted permission to engage in employmen			(date)	
	I have previously participated in an off-campus work study progr		(date)	to	(date)
	I have never previously been granted permission to engage in emp	oloymer	it for practical train	ing.	
31.	(If you checked (A) in item 26 above, check the appropriate statement	t.)			
	I am seeking practical training				
	After completion of a course of study.				
	After completion of all course requirements for a bachelor's, mas				
	Before completion of my course of study at a college, university candidates in my field.	y, semi	nary, or conservator	ry which requ	ires practical training of all degr
	During my annual vacation.				
			•		
32.	If you have previously submitted an application to accept or continue		1		1
	Office of the Immigration & Naturalization Service to which last subm (City and State)	nitted:	The application w		If denied, date denied
			Granted	Denied	
	s section to be filled in by ALL APPLICANTS Signature of Applicant I CERTIFY under penalty of perjury that the information in this				Form If Other Than Applicant
	Signature of Applicant	l tl	DECLARE that this	application w	
	Signature of Applicant I CERTIFY under penalty of perjury that the information in this	l tl	DECLARE that this ie applicant and is	application w based on all	as prepared by me at the request
	Signature of Applicant I CERTIFY under penalty of perjury that the information in this form is true and correct.	l tl	DECLARE that this ie applicant and is	application w based on all	as prepared by me at the request - information of which I have an
	Signature of Applicant I CERTIFY under penalty of perjury that the information in this form is true and correct.	l tl	DECLARE that this ne applicant and is nowledge.	application w based on all	as prepared by me at the request - information of which I have an
	Signature of Applicant I CERTIFY under penalty of perjury that the information in this form is true and correct. (Signature)	l tl	DECLARE that this ne applicant and is nowledge.	application w based on all (S	information of which I have at information of which I have at
	Signature of Applicant I CERTIFY under penalty of perjury that the information in this form is true and correct. (Signature)	l tl	DECLARE that this ne applicant and is nowledge.	application w based on all (S FOR OFFIC	(Date Signed)
	Signature of Applicant I CERTIFY under penalty of perjury that the information in this form is true and correct. (Signature)	l tl	DECLARE that this ne applicant and is nowledge.	application w based on all (S FOR OFFIC	information of which I have an information of which I have an ignature) (Date Signed)
34.	Signature of Applicant I CERTIFY under penalty of perjury that the information in this form is true and correct. (Signature)	l tl	DECLARE that this ne applicant and is nowledge.	application w based on all (S FOR OFFIC	(Date Signed)
34.	Signature of Applicant I CERTIFY under penalty of perjury that the information in this form is true and correct. (Signature) (Date Signed)	l tl	DECLARE that this ne applicant and is nowledge.	application w based on all (S FOR OFFIC	(Date Signed)
34.	Signature of Applicant I CERTIFY under penalty of perjury that the information in this form is true and correct. (Signature) (Date Signed) 0 : 1984 0 - 431-102		DECLARE that this te applicant and is nowledge. (Ac	application w based on all (S FOR OFFIC	(Date Signed)
34.	Signature of Applicant I CERTIFY under penalty of perjury that the information in this form is true and correct. (Signature) (Date Signed)		DECLARE that this te applicant and is nowledge. (Ac	application w based on all (S FOR OFFIC	(Date Signed)
34.	Signature of Applicant I CERTIFY under penalty of perjury that the information in this form is true and correct. (Signature) (Date Signed) 0 : 1984 0 - 431-102		DECLARE that this te applicant and is nowledge. (Ac	application w based on all (S FOR OFFIC	(Date Signed)
34.	Signature of Applicant I CERTIFY under penalty of perjury that the information in this form is true and correct. (Signature) (Date Signed) 0 : 1984 0 - 431-102 ADDRES		DECLARE that this te applicant and is nowledge. (Ac	application w based on all (S FOR OFFIC	(Date Signed)
34.	Signature of Applicant I CERTIFY under penalty of perjury that the information in this form is true and correct. (Signature) (Date Signed) 0 : 1984 0 - 431-102		DECLARE that this te applicant and is nowledge. (Ac	Solution we based on all (S	(Date Signed) CIAL USE ONLY M INDEX NUMBER
34.	Signature of Applicant I CERTIFY under penalty of perjury that the information in this form is true and correct. (Signature) (Date Signed) D : 1984 0 - 431-102 ADDRES ALL APPLICANTS MUST FILL IN FIRST NAME LAST NAME		DECLARE that this te applicant and is nowledge. (Ac	PLEASE	as prepared by me at the request information of which I have an ignature) (Date Signed) CIAL USE ONLY M INDEX NUMBER SEE ENDORSEMENT
34.	Signature of Applicant I CERTIFY under penalty of perjury that the information in this form is true and correct.  (Signature)  (Date Signed)  2 : 1984 0 - 431-102  ADDRES  ALL APPLICANTS MUST FILL IN  FIRST NAME LAST NAME C/0		DECLARE that this te applicant and is nowledge. (Ac	PLEASE ON ATT	(Date Signed) CIAL USE ONLY M INDEX NUMBER
34.	Signature of Applicant I CERTIFY under penalty of perjury that the information in this form is true and correct. (Signature) (Date Signed) D : 1984 0 - 431-102 ADDRES ALL APPLICANTS MUST FILL IN FIRST NAME LAST NAME		DECLARE that this te applicant and is nowledge. (Ac	PLEASE ON ATT REGARD	AS prepared by me at the request of information of which I have an information of the information of which I have an information of the inform
34.	Signature of Applicant I CERTIFY under penalty of perjury that the information in this form is true and correct.  (Signature)  (Date Signed)  2 : 1984 0 - 431-102  ADDRES  ALL APPLICANTS MUST FILL IN  FIRST NAME LAST NAME C/0	S LAB	DECLARE that this te applicant and is nowledge. (Ac	PLEASE ON ATT REGARD	As prepared by me at the request information of which I have an (Date Signed) CIAL USE ONLY M INDEX NUMBER SEE ENDORSEMENT ACHED FORM I-20 ID COPY ING ACTION TAKEN

### CHAPTER VIII

### RECOMMENDATIONS/UTILIZATIONS/LIMITATIONS

Because of time considerations, the production of these scripts as a series of video program is not included in this study. However, it is recommended that these scripts should be produced as video programs. They could be used by Utah State University as well as other colleges in Utah and any other American college as a supplementary orientation program for Chinese students from Taiwan.

Furthermore, the author recommends that the scripts be made available to the Ministry of Education in Taiwan, R. O. C., as a reference for orienting students who are going to America for graduate study.

Owing to the limitation of time, it was difficult to survey a great sample from the population of Chinese students in America. Furthermore, during the summer, many of the Chinese students were enjoying their vacation or making money in places other than their regular university addresses, so they could not be reached. This study was therefore limited to a sample of Chinese students at Utah State University.

#### CHAPTER IX

## SUMMARY AND CONCLUSIONS

Because of cultural differences, Chinese students face a lot of adjustment problems in academic and social life while they are studying in America. Without specific learning objectives and lacking orientation before they start their study in America, many Chinese students fail to achieve their academic goals.

Some Chinese students have given up halfway or even lost selfconfidence, because they could not overcome their adjustment problems.

Facing those problems many Chinese students would consider that a good orientation is necessary. However, there aren't any orientation program which are specially designed to meet Chinese students' needs. In Taiwan, the Ministry of Education prepared a series of orientation course for all the students who were going abroad to study, but the courses were boring and uninteresting.

This author, therefore, has written a series of video program scripts for Chinese graduate students from Taiwan to orient them to academic and social life in America.

The author determined the major adjustment problems of Chinese students by reviewing related literature and by surveying Chinese students at Utah State University. Solutions to those problems were determined by interviewing experts.

A creative Problem Checklist was administered by interviewing 50 Chinese students at USU. The major adjustment problem of Chinese students was found to be the English language deficiency. In social life, the Chinese students experienced the most trouble in finance and making friends with Americans.

By interviewing experts, the author collected many recommendations on improving the language ability, social relationships, and on finding financial aids.

To improve language ability, the experts suggested that Chinese students take English courses, read and write as much as possible, utilize library information sources, and seek help from Learning Assistance Center.

In making friends with Americans, the experts advise Chinese students to understand and tolerate the cultural differences between American and Chinese.

In seeking financial aids, the experts reminded Chinese students to get good grades and learn the necessary skills in their fields in order to get the fellowships; and, to apply for a working permit before they find the job.

Based on the problems and solutions from the survey, the author finally wrote a series of five video scripts to orient the coming Chinese graduate students from Taiwan to their academic and social life at Utah State University.

Completing the scripts is intended as just a beginning. The author expects that these scripts will be produced into video programs to make a real and practical contribution to the Chinese students as well as the school administrators.

Our readers should remember that the adjustment problems vary with the environment where people live. The adjustment problems identified by the Chinese students at Utah State University might be very different from the problems experienced by Chinese students in other American colleges. Therefore, it is recommended that the producers who are interested in this study do examine the audiences' specific problems and needs in adapting the scripts from this study and producing them for their students.

When converting the scripts into video programs, it is suggested that the experts as mentioned in these scripts should be actually interviewed. In that case, the producer could be more flexible in utilizing the scripts. It is not necessary to follow the scripts word for word when actually producing them into video programs.

Besides, the helping sources mentioned in this study, such as the Learning Assistance Center, the Audio-Visual Services, "Let's Talk" program, as provided by Utah State University, Chinese students in other American colleges may seek help from similar organizations in their university.

Finally, to the researchers who are interested in extending this study, do give yourself enough sufficient time. This was the very important element the author didn't have in this study. If enough time were available, the survey of Chinese students could be done more extensively and the problems of participation in classroom discussion and taking of examinations could also have been included in the scripts.

<sup>1</sup>Esther Lee Yao, "Chinese Students in American Universities," <u>Texas</u> <u>Tech Journal of Education</u>, 10 (Winter 1983), 35.

<sup>2</sup>Institute of International Education, <u>Open Doors</u> (New York: Institute of International Education, 1982/83), p. 21.

<sup>3</sup>Thomas H. Stafford, Jr., et al., "Adjustment of International Students," NASPA Journal, 18 (Summer 1980), 40-45.

<sup>4</sup>Edgar J. Fisher, "Foreign Students on the Campus," <u>Journal of the</u> American Association of Collegiate Registrats, XXI (July 1946), 550-551.

<sup>5</sup>Anne Elizabeth Heely, "The Foreign Student on the American Campus," Diss. Univ. of Chicago 1922, p. 30.

<sup>6</sup>Heely, p. 30.

<sup>7</sup>Heely, p. 21-27.

<sup>8</sup>Yung-Szi Liu, "The Academic Achievement of Chinese Graduate Students at the University of Michigan, 1907-1950," Diss. Univ. of Michigan 1956, p. 15.

<sup>9</sup>Antusa Perez Santos, "A Study of the Problems Faced by Foreign Students at Indiana University with Implications for Action," Diss. Indiana Univ. 1957, p. 144.

<sup>10</sup>Santos, p. 144.

<sup>11</sup>Elias Khalil Zain, "A Study of the Academic and Personal-Social Difficulties Encountered by a Selected Group of Foreign Students at the University of Oregon," Diss. Univ. of Oregon 1965.

<sup>12</sup>Zain.

<sup>13</sup>Zain.

<sup>14</sup>Seth Spaulding and Michael J. Flack, <u>The World's Students in the</u> United States (New York: Praeger Publishers, 1976), pp. 47-48.

<sup>15</sup>Bonnmee Nenyod, "An Analysis of Problems Perceived by Foreign Students Enrolled in State Colleges and Universities in the State of Texas," Diss. East Texas State Univ. 1975.

<sup>16</sup>Chutima Snitwongse, "Life and Academic Adjustment Problems of Foreign Students at the University of Missouri-Columbia," Diss. Univ. of Missouri-Columbia 1979. <sup>17</sup>Efinog David Akpan-Iquot, "An Investigation of Foreign Students' Problems in Selected Oklahoma Institutions in Higher Learning," Diss. Oklahoma State Univ. 1980.

<sup>18</sup>Mohammad Alam Payind, "Academic, Personal and Social Problems of Afghan and Iranian Students in the United States," <u>Educational Research</u> <u>Quarterly</u>, 4 (Summer 1979), p. 6.

<sup>19</sup>Payind, p. 6.

<sup>20</sup>Spaulding and Flack, p. 30.

<sup>21</sup>Pyung-Eui Han, "A Study of Goals and Problems of Foreign Graduate Students from the Far East at the University of Southern California," Diss. Univ. of Southern California 1975.

<sup>22</sup>Tsung-Kao Yieh, "The Adjustment Problems of Chinese Graduate Students in American Universities," Diss. Univ. of Chicago 1934.

<sup>23</sup>Hwa-Bao Chang, "A Study of Some Attitudes of Chinese Students in the United States," Diss. Univ. of Texas at Austin 1972, p. 10.

<sup>24</sup>Edwin Sih-Ung Kwoh, "Chinese Students in American Universities," Thesis Teachers College-Columbia Univ., New York 1946.

<sup>25</sup>Peter Te Yuan Hao, "An Analysis of Certain Learning Difficulties of Chinese Students in New York City," Diss. New York Univ. 1955.

<sup>26</sup>Maw-Fa Chien, "A Comparative Study of Adjustment Problems Among American and Chinese College Students," Diss. Univ. of Northern Colorado 1973.

<sup>27</sup>Chien.

<sup>28</sup>Man Ping Lam, "The Problems of Chinese Students at the University of Illinois at Urbana-Champaign," Diss. Univ. of Illinois at urbana-Champaign 1979.

<sup>29</sup>Yao, p. 35-42.

<sup>30</sup>China Institute of America, <u>A Survey of Chinese Students in</u> <u>American Universities and Colleges in the Past One Hundred Years</u> (New York: China Institute of America, 1954) as cited by William W. Brickman, <u>Foreign Students in the United States--A Selected and Annotated Biblio-</u> <u>graphy</u> (New York: College Entrance Examination Board 1963).

<sup>31</sup>Kwoh, p. 112.
<sup>32</sup>Hao, p. i.
<sup>33</sup>Lam, p. 175-176.
<sup>34</sup>Yao, p. 38-39.

<sup>35</sup>Yao, p. 39.
<sup>36</sup>Yao, p. 39.
<sup>37</sup>Spaulding, p. 30.
<sup>38</sup>Yao, p. 40.
<sup>39</sup>Chang, p. 12.
<sup>40</sup>Yao, p. 39.
<sup>41</sup>Yao, p. 37.

<sup>42</sup>Mona Yazdi, "Production of a Series of Ten TV Programs on the Problems of Foreign Students in the United States for Broadcast or Educational Television," Thesis, Univ. of Minnesota 1971.

<sup>43</sup>Haya Greenberg, "University International Mailbox: A Series of Nine Original Radio Scripts on Selected Problems of Foreign Students Planning to Attend an Institution of Higher Education in the United States," Thesis Univ. of California 1959, p. 4.

<sup>44</sup>Scylla Richard Trad, "The UCLA Foreign Student Information Program: Six Fifteen Minute Tape Recordings for Radio Regarding Selected Problems of Foreign Students at UCLA, 1963-1964," Thesis Univ. of California 1964, p. 4.

<sup>45</sup>Worldmark Encyclopedia of the States (New York: Harper and Row, 1981).

<sup>46</sup>George Earlie Shankle, <u>State Names, Flags, Seals, Songs, Birds</u>, Flowers, and Other Symbols (New York: H. W. Wilson Company, 1937).

<sup>47</sup>Richard Vetterli, <u>Mormonism</u>, <u>Americanism</u> and <u>Politics</u> (Salt Lake City: Ensign Publishing Co., 1961).

<sup>48</sup>The Mormons (Salt Lake City: Desert Book Co., 1978).

<sup>49</sup>Bruce R. McConkie, <u>Mormon Doctrine</u>, 2nd ed. (Salt Lake City: Bookcraft, Inc., 1966).

<sup>50</sup>Saxon Graham, <u>American Culture</u> (New York: Harper and Brothers, 1957).

<sup>51</sup> Cora Du Bois, <u>Foreign Students and Higher Education in the United</u> States (Washington, D.C.: American Council on Education, 1956).

<sup>52</sup>Utah State University, "Utah State University Bulletin 1982-84 Catalog," 82 (August 1982).

<sup>53</sup>Paul D. Leedy, <u>Practical Research Planning and Design</u> (New York: Macmillan Publishing Co., 1974). <sup>54</sup>LDS Census and 1980 Preliminary Census of Utah, "Utah Population by Religion, 1980," 1980. (Mimeographed)

<sup>55</sup>Leedy, p. 60. <sup>56</sup>Leedy, p. 77.

## REFERENCES

- Akpan-Iquot, Efiong David. "An Investigation of Foreign Students' Problems in Selected Oklahoma Institutions of Higher Learning." Diss. Oklahoma State Univ. 1980.
- Brickman, William W. Foreign Students in the United States--A Selected and Annotated Bibliography. New York: College Entrance Examination Board, 1963.
- Chang, Hwa-Bao. "A Study of Some Attitudes of Chinese Students in the United States." Diss. Univ. of Texas at Austin 1972.
- China Institute of America. <u>A Survey of Chinese-Students in American</u> <u>Universities and Colleges in the Past One Hundred Years</u>. New York: China Institute of America, 1954.
- Chien, Maw-Fa. "A Comparative Study of Adjustment Problems Among American and Chinese College Students." Diss. Univ. of Northern Colorado 1973.
- Du Bois, Cora. Foreign Students and Higher Education in the United States. Washington, D.C.: American Council on Education, 1956.
- Fisher, Edgar J. "Foreign Students on the Campus" Journal of the American Association of Collegiate Registrats, XXI (July 1946), 550-551.

Graham, Saxon. American Culture. New York: Harper and Brothers, 1957.

- Greenberg, Haya. "Univ. International Mailbox: A Series of Nine Original Radio Scripts on Selected Problems of Foreign Students Planning to Attend an Institution of Higher Education in the United States". Thesis Univ. of California, Los Angeles 1959.
- Han, Pyung Eui. "A Study of Goals and Problems of Foreign Graduate Students from the Far East at the Univ. of-Southern California." Diss. Univ. of Southern California 1975.
- Hao, Peter Te Yuan. "An Analysis of Certain Learning Difficulties of Chinese Students in New York City." Diss. New York Univ. 1955.
- Heely, Ann Elizabeth. "The Foreign Student on the American Campus." Diss. Univ. of Chicago 1922.
- Institute of International Education. <u>Open Doors</u> New York: Institute of International Education, 1982/83.

- Kwoh, Edwin Sih-Ung. "Chinese Students in American Universities." Thesis Teachers College-Columbia Univ., New York 1946.
- Lam, Man Ping. "The Problems of Chinese Students at the Univ. of Illinois at Urbana-Champaign." Diss. Univ. of Illinois at Urbana-Champaign 1979.
- LDS Census and 1980 Preliminary Census of Utah. "Utah Population by Religion, 1980". (Mimeographed)
- Leedy, Paul D. <u>Practical Research Planning-and Design</u>. New York: Macmillan Publishing Co., Inc., 1974.
- Liu, Yung-Szi. "The Academic Achievement of Chinese-Graduate Students at the Univ. of Michigan, 1907-1950." Diss. Univ. of Michigan 1956.
- McConkie, Bruce R. <u>Mormon Doctorine</u>, Second Ed. Salt Lake City: Bookcraft, Inc., 1966.

Mormons, The. Salt Lake City: Desert Book Company, 1978.

- Nenyod, Boonmee. "An Analysis of Problems Perceived by Foreign Students Enrolled in State Colleges and Universities in the State of Texas." Diss. East Texas State Univ. 1975.
- Payind, Mohammad Alam. "Academic, Personal and Social Problems of Afghan and Iranian Students in the United States" <u>Educational</u> <u>Research Quarterly</u> 4 (Summer 1979), 3-11.
- Santos, Antusa Perez. "A Study of the Problems Faced by Foreign Students at Indiana Univ. with Implications for Action." Diss. Indiana Univ. 1957.
- Spaulding, Seth and Michael J. Flack. <u>The World's-Students in the</u> United States. New York: Praeger Publishers, Inc., 1976.
- Shankle, George Earlie. <u>State Names, Flags, Seals, Songs, Birds,</u> Flowers, and Other Symbols. New York: H. W. Wilson Company, 1937.
- Snitwongse, Chutima. "Life and Academic Adjustment Problems of Foreign Students at the Univ. of Missouri-Columbia." Diss. Univ. of Missouri-Columbia 1979.
- Stafford, Thomas H., Jr. and others. "Adjustment of International Students." NASPA Journal, 18 (Summer 1980), 40-45.
- Trad, Scylla Richard. "The UCLA Foreign Student Information Program: Six Fifteen Minute Tape Recordings for Radio Regarding Selected Problems of Foreign Students at UCLA, 1963-64." Thesis Univ. of California, Los Angeles 1964.

- Utah State Univ., "Utah State Univ. Bulletin 1982-1984 Catalog," 82(Aug. 1982).
- Vetterli, Richard. <u>Mormonism, Americanism and Politics</u>. Salt Lake City: Ensign Publishing Company, 1961.
- Worldmark Encyclopedia of the States. New York: Harper and Row Publishers, Inc., 1981.
- Yao, Esther Lee. "Chinese Students in American Universities". <u>Texas</u> Tech Journal of Education, 10(Winter 1983), 35-42.
- Yazdi, Mona. "Production of a Series of Ten TV Programs on the Problems of Foreign Students in the United States for Broadcast or Educational Television." Thesis Univ. of Minnisota 1971.
- Yieh, Tsung-Kao. "The Adjustment Problems of Chinese Graduate Students in American Universities." Diss. Univ. of Chicago 1934.
- Zain, Elias Khalil. "A Study of the Academic and Personal-Social Difficulties Encountered by a Selected Group of Foreign Students at the Univ. of Oregon." Diss. Univ. of Oregon 1965.

APPENDIX

## PROBLEM CHECKLIST

## Personal Data

Age:	Date of birth:		Sex:	Male	Female
Marital status:	Single	Married			
What's your majo	or?				
How long have yo	ou studied in A	merica?	Month(s)	Year	(s)

## Directions

This is a list of adjustment problems which often face Chinese students in American colleges--problems of language, examination methods, teacher-student relations, selecting courses, and studying in academic life; and, the problems of families, relations with people, finance, food and housing in social life.

Please indicate how often you have been troubled by those problems by circling the appropriate alternatives.

For example:	Never	Seldom	Sometimes	Often	Always
Trouble in taking notes in class	0	1	2	3	4
		-			

After completing the problem check list, please answer the summarizing questions on page 4.

	Problems in Academic Life	Never	Seldom	Sometimes	Often	Always
1.	Vocabulary too limited in writing	0	1	2	3	4
2.	Trouble in taking notes in class	0	1	2	3	4
3.	Trouble in writing essays or organizing term papers	0	1	2	3	4
4.	Unable to express myself well in English	0	1	2	3	4
5.	Trouble with oral reports in class or speak up in class discussions	0	1	2	3	4
6.	Embarrassed when being asked questions in the class	0	1	2	3	4
7.	Afraid of asking teachers questions	0	1	2	3	4
8.	Afraid of discussing with other foreign students and American students after class	0	1	2	3	4
9.	Not getting studies done on time	0	1	2	3	4
10.	Hard to understand lectures or classroom discussions	0	1	2	3	4
11.	Hard to understand dialogue during the conversations with Americans	0	1	2	3	4
12.	Don't know how to answer questions in meeting teachers' requirements	0	1	2	3	4
13.	Hard to finish on time in taking the examination	0	1	2	3	4
14.	Hard to understand questions in tests	0	1	2	3	4
15.	Vocabulary limited in answering an essay test	0	1	2	3	4
16.	Don't know how to get good grades	0	1	2	3	4
17.	Not having a good collge adviser to give individual help	0	1	2	3	4

18. Hard to establish a close relationship with teachers	0	1	2	3	4
19. Needing advice on choosing courses in order to have a well-planned college program	0	1	2	3	4
20. Not knowing the requirements of graduation	0	1	2	3	4
*Other academic problems you have encountered:					

Problems in Social Life	Never	Seldcm	Sometimes	Often	Always
21. Education and adjustment problems of my children in America	0	1	3 2	3	4
22. Spouse's adjustment problems in America	0	1	2	3	4
23. Financially unable to get married or have my spouse and children with me	0	1	2	3	4
24. Worried about and missing my families in Taiwan	0	1	2	3	4
25. In love with someone of a different race	0	1	2	3	4
26. Afraid of losing the one I love who is not being with me now	0	1	2	3	4
27. Having no chance to have a boy or girl friend	0	1	2	3	4
28. Hard to mix with other foreign students and American students	0	1	2	3	4
29. Affected by racial prejudice	0	1	2	3	4
30. Afraid of visiting American families	0	1	2	3	4
31. Having no close friends to tell my troubles to	0	1	2	3	4
32. Too few American friends	0	1	2	3	4
33. Too few Chinese friends	0	1	2	3	4
34. Receiving too little financial support from home	0	1	2	3	4

35.	Hard to find fellowship or other financial aid from school	0	1	2	3	4
36.	Needing a job during vacation	0	1	2	3	4
37.	Don't like American food and miss Chinese food of Taiwan	0	1	2	3	4
38.	Don't have enough time to cook food	0	1	2	3	4
39.	Difficult in finding residences with reasonable rent	0	1	2	3	4
40.	Hard to get along with my roommates	0	1	2	3	4
*Other social life problems you have encountered:						

## Questions

1. Please identify three <u>major</u> problems you have encountered in your adjustment to the <u>academic life</u> in America. Did you consciously try to solve those problem? How?

2. Please identify three <u>major</u> problems you have encountered in your adjustment in the <u>social life</u> in America. Did you consciously try to solve those problems? How?